



158CS



158CS Center Sport OWNER ASSISTANCE MANUAL



158CS SPECIFICATIONS

LENGTH:	15' 1"	(4.6m)
BEAM:	6' 7"	(2.0m)
DRAFT (boat only):	10"	(25.4cm)
BOAT WEIGHT:	900lbs	(408.23kg)
WEIGHT CAPACITY:	1400lbs	(636kg)
PERSON CAPACITY:	6	
PERSON WEIGHT:	750lbs	(341kg)
FUEL CAPACITY:	13 gal	(49.21L)
TRANSOM HEIGHT:	S-20	
MAX POWER:	90hp	(67kw)
MAX ENGINE WEIGHT:	325lbs	(147.4kg)
COCKPIT DEPTH:	15.5"	(39.3cm)
COCKPIT AREA:	39sq/ft	(3.62m²)
APPROX LENGTH ON TRAILER:	21'	(6.4m)
BRIDGE CLEARANCE:		
W/OUT TOP	4' 6"	(1.37m)
W/SUNTOP	6' 6"	(1.98m)
FLOTATION:	UNSINKABLE LEVEL	
HULL DEADRISE:	18°	

U.S. Coast Guard
Maximum Capacities

6 PERSONS OR 750 LBS

1400LBS PERSONS, MOTORS, GEAR

90 H.P. MOTOR

CE

6 PERSONS OR 341kg

67kw MAX POWER

C RATING



Owner's Manual

158 CS

4-1-2014



Dear EdgeWater 158 CS owner:

Congratulations on purchasing one of the finest small boats ever built. It has been constructed with care from the finest available materials. At EdgeWater we take great pride in the quality and craftsmanship that goes into each boat, large or small. We believe you'll have many years of enjoyment from your new EdgeWater and thank you for entrusting your leisure time to one of our fine products.

This manual has been assembled to help you learn more about your new boat and increase your enjoyment of it. Your EdgeWater has been built for a "Lifetime on the Water".

Boat safe and boat smart, we wish you many years of boating pleasure.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "P. Truslow". The signature is stylized with a large, bold "P" and "T", and a cursive "r" and "uslow".

Peter Truslow
President
EdgeWater Power Boats



Service Information

Please fill out the information below completely. It will help us in assisting you in the event your EdgeWater needs service.

Customer Name _____

Address _____

City _____ State _____ Zip _____

Phone _____ Cell _____ Business _____

E-mail Address _____

Dealer Name _____

Address _____

City _____ State _____ Zip _____

Phone _____ Fax _____

Purchase Date _____ Engine Make/Model _____

Delivery Date _____ Engine Serial # _____

Hull Number _____DMA_____ Ignition Key # _____

EdgeWater Power Boats, LLC. reserves the right to make alterations in the standard and optional equipment without incurring obligation to those boats already having been built. Every effort has been made to ensure that the information in this manual accurately describes vessels being built at the date of printing.

Table of Contents

Chapter 1 General Information	6
1.1 General	6
1.2 Owner / Operator Responsibilities	6
Chapter 2 Helm Control Systems	7
2.1 General	7
2.2 Steering System	7
2.3 Engine Throttle and Shift Controls	7
Chapter 3 Propulsion System	8
3.1 General	8
3.2 Engine Cooling System	9
3.3 Propellers	9
3.4 Engine Power Tilt and Trim	9
3.5 Engine Instrumentation	10
Chapter 4 Electrical System	11
4.1 General	11
4.2 Accessory Panel Switches	11
4.3 Electrical System Maintenance	12
Chapter 5 Drainage System	12
5.1 General	12
5.2 Drain System Maintenance	12
5.3 Cockpit Drains	12
5.4 Transom Bilge	12
5.5 Locker Drain	12
Chapter 6 Safety Equipment	13
6.1 Required Safety Equipment	13
6.2 Suggested Safety Equipment - Inshore	14
6.3 Suggested Safety Equipment – Offshore	14
Chapter 7 Safe Operation	15
7.1 Pre-Cruise Check List	15
7.2 Basic Rules of the Road	16
7.3 Safe Operation	17
7.4 Towing or Being Towed	18
7.5 Stopping the Boat	18
7.6 Docking	18
7.7 After Operation	19
7.8 Trailering Your Boat	19
7.9 Launching Your Boat	20
7.10 Retrieving Your Boat	20

Chapter 8 Routine Maintenance	21
8.1 Exterior Hull and Deck	21
8.2 Engine.....	22
Chapter 9 Exterior Equipment	22
9.1 Swim Platform (optional)	22
Chapter 10 Seasonal Maintenance.....	23
10.1 Engine.....	23
10.2 Hull.....	23
10.3 Storage	23
10.4 Trailer.....	23
Appendix.....	24

1/General Information

1.1 General

The EdgeWater 158 CS is a semi-custom fishing vessel designed to be powered by a single outboard engine.

1.2 Owner / Operator Responsibilities

Registration

Registering your boat is important to you. Federal Law requires that all powered, undocumented vessels be registered in their state of principal use. Contact the appropriate agency in your local state to obtain specific registration information.

Reporting Boating Accidents

All boating accidents must be reported to the proper authorities in the state which the accident occurred. If someone dies or disappears as a result of the recreational boating accident, it must be reported immediately, with a formal report being made within 48 hours. If there is damage of more than \$500, or if the boat is completely lost, a formal report must be made within 10 days.

Questions regarding accidents may be directed to the Boating Safety Hotline, 800-368-5647.

Education

Whether or not you are an experienced boater, attending a Boating Education Course can be beneficial. If you are inexperienced, it is the best, safest way to begin your life on the water. If you are an experienced boater, it's always good to sharpen your skills.

Required Equipment

The U.S. Coast Guard requires certain equipment on each boat. In addition, they also set minimum equipment and safety standards. For more detailed requirement information, obtain "Federal Requirements And Safety Tips For Recreational Boats", by contacting the Boating Safety Hotline, 800-368-5647.



Some states and local agencies require equipment that is not required by the U.S. Coast Guard. Your local agency or dealer can provide specific information regarding these non-standard requirements.

2/Helm Control Systems

2.1 General

The helm station is the control center for the boat. The main control systems are the engine throttle/shift controls and the steering system. These provide the operator the ability to control speed, direction, boat trim, and attitude. Each manufacturer provides manuals on the operation and use of their systems.

2.2 Steering System

General

The manual which comes with your steering system provides specific information on your steering system.

While running at slow speeds, most boats tend to wander slightly back and forth. Keeping the wheel in the center without overcompensating for the slight wandering will prevent over steering and reduce the tendency to wander.

Steering System Maintenance

Routine system inspection should occur regularly. Cables, linkage, and helm assemblies should be inspected for wear, corrosion, cracking, or deterioration. Cleaning and light grease should be applied to all exposed metal parts and other damaged or deteriorated parts should be replaced as soon as possible.

2.3 Engine Throttle and Shift Controls

Refer to the engine manual supplied with your engine for specific information on your controls.

There are three major components of the engine throttle and shift controls: handles, throttle cable, shift cable. Throttle and shift cables are push-pull and are connected to the fuel system (carburetor or fuel injection) and the other to the shift rod linkage. By moving the handles forward and back, the operator engages the cables thus controlling the amount of fuel being used and the gear selector for forward, neutral and reverse. Careful use of the controls provides smooth, responsive and safe operation.



Do not bring the throttle back abruptly to stop the boat unless it is an emergency. Allow time for the engine RPM to come down to idle before shifting to reverse or severe gearbox damage could occur. PLEASE REFER TO YOUR ENGINE OWNER'S MANUAL FOR FURTHER OPERATIONAL PROCUDURES FOR YOUR OUTBOARD.

Engine Stop Switch

This device is designed to prevent the operator falling overboard while the engine remains running. The engine stop switch lanyard should always be worn by the operator, while the boat is in motion. Pulling the lanyard from the control will stop the engine. If the engine will not crank properly, the lanyard may not be properly attached to the engine stop switch.



Do not use the engine stop switch to stop the boat unless it is an emergency as it may impair your ability to quickly re-start the engine.

****NOTE** Each ignition key has a 3 digit number stamped on it. Please record this number for future reference on the service information page in the front of this manual.**

3/Propulsion System

3.1 General

Your new EdgeWater 158CS is designed to be powered by a single outboard motor. Most 2-cycle outboards currently use an automatic system to mix the oil with the gasoline before the engine uses it. On a 158CS equipped with a 2-cycle engine, the oil tank is maintained in the crankcase. Make sure this tank always has a sufficient amount of the recommended 2-cycle oil for your cruise, plus some reserve. 4-cycle engines require oil be maintained in the crankcase also. Always check the crankcase oil level before each day's run.



Always follow the manufacturer's recommendations and use only the recommended oil types.



Don't attempt to service your outboard or any of its components unless you are thoroughly familiar with its operation and dangers. Many of the moving part components are exposed and can pose an extreme danger to anyone unfamiliar with their operation. Always leave the servicing to a qualified technician.

Each manufacturer provides manuals designed to assist you in the proper operation and maintenance of your new engine. Follow their guidance and schedules for proper operation of your new engine. With a modern outboard there is little to do as long as proper maintenance is performed, in accordance with the manufacturer's recommendations. If the boat is to be kept in saltwater for an extended period, electrolysis and marine growth can become a problem. When leaving your boat in salt water overnight or for an extended period, tilt the engine as high out of the water as possible. This will decrease the possibility of marine growth on the outside of the engine, as well as reduce the potential of marine growth compromising the cooling water inlets in the lower unit, which can cause overheating.



Do not paint your outboard's lower unit with paints designed for boat hulls. Some can cause severe damage to your engine. Check with your engine manufacturer to get their recommendation.

Do not attempt control adjustments unless you are very familiar with their function, operation and adjustment. Failure to properly adjust the system components can adversely affect your boat's

performance and safety. Mis-adjustment can also cause severe control, engine or lower unit damage.



Please return all warranty cards for boat, engine and other related items. This will assist you in the event you have a warranty problem.

3.2 Engine Cooling System

Most outboard engines are cooled by water taken in through ports in the lower part of the drive section. Make sure these ports are free of debris or other items that might cause the flow to be restricted. Maintain a routine vigilance to see that the visual inspection streams have a steady flow of water. If they do not, shut down the engine to see if they are clogged or if there is a more serious problem. Be especially watchful if you have gone through an area of vegetation or shallow water as the intake ports can become clogged with weeds, dirt or other debris.



Do not run your outboard without water coming into the lower unit. The water pump impeller can be damaged in only seconds of this type of operation.

3.3 Propellers

A turning propeller moves the boat through the water, forward or backward. They should always be clean and free from nicks or dings, which can adversely affect performance. Your dealer can assist you in the proper selection of a propeller for your boat. This selection is based on the horsepower of the engine and its relationship to the size and weight of the boat.

Propeller sizes are determined by two numbers, which appear on different propellers at various locations. They are listed in sequence, for example 13 x 17. The first number is the diameter of the propeller and the second is the pitch. Pitch is the theoretical distance the propeller moves through the water with each complete revolution. The larger the number the greater the theoretical movement. It also follows that the larger the number the greater horsepower is required to turn it. With a load which is “normal”, or usual for your boating activities, the engine should be able to reach its maximum operating RPM range at wide open throttle (WOT). With a light load on smooth water, the engine should reach its manufacturer’s rated maximum operating RPM at wide open throttle (WOT) and maximum trim. If it does not, you may have a propeller which has too much pitch. If it goes beyond the maximum recommended RPM range, you may have too little pitch. Neither condition is good for the engine. You will get shorter engine life and poorer performance than your boat and motor were designed to provide.



If your boat came from the factory with a propeller selected by EdgeWater, it should already be optimized for the performance of your boat. Before changing the pitch or diameter of your propeller, always check with your dealer to determine how the changes will affect your boat and engine performance. Certain modifications such as bottom paint or options that affect weight balance and/or wind resistance may lower peak rpm. Always check with your dealer first if optimum rpm can not be attained.

3.4 Engine Power Tilt and Trim

The power tilt and trim system on your outboard provides the ability to optimize the running angle of your EdgeWater 158CS to allow for load and sea conditions. Moving the outboard lower unit toward the transom is generally referred to as trimming “in”, while moving the outboard lower unit

away from the transom is referred to trimming “out”. It is generally best to have the engine trimmed in for acceleration from displacement to planning mode. This brings the bow down and requires less fuel and effort on the engine’s part to plane off the hull.

The first 20° of movement aft of the transom is referred to as trim and is the area generally used to operate the boat while on plane. The area beyond the first 20° is referred to as tilt and is usually reserved for operating in shallow water or pulling up on a beach.

While running under normal conditions, the bow should be in a 3° to 5° up angle to maximize the hull’s ride and performance. When sea conditions are rougher than normal, bringing the bow slightly down may improve the ride and will also allow the boat to remain on plane at a lower speed.



Watch the hoses and cable on your engine as it is tilted to its full tilt position. They may become caught and damaged if the engine is in the wrong position.

3.5 Engine Instrumentation

The following is presented to familiarize you with the instruments, which may be on your boat. Every boat is not equipped with full instrumentation.



All factory installed Yamaha engines include Yamaha’s digital multifunction tachometer and speedometer. Refer to your engine operators manual for use details.

Tachometer

The tachometer displays the number of revolutions per minute (RPM) the engine is turning. There is a designed operation RPM range for the engine. Become familiar with the operating range of your engine and its operating characteristics. The tachometers designed to aid the boater to assure the engine performs within that designed range. The tachometer can be used to better understand the performance of your engine and your EdgeWater 158 CS. By monitoring your tachometer as you operate your EdgeWater, you will find RPM ranges that work better in certain sea and load conditions. Be alert the tachometer operation may provide an early indication of difficulty, before it becomes irreversible.

Speedometer

The speedometer indicates the boat speed in miles per hour. Some types work using a spinning wheel to determine the boat speed. Their accuracy can vary from the actual over the bottom speed due to many factors. Other boat speedometers calculate the speed by amount of pressure the moving water forces into a “pitot” tube. These gauges should only be used as indicators of approximate speed and not used as absolute speed indicators. NOTE: All Yamaha speedometers utilize a pitot tube. In the event that erroneous speed readings appear, it is likely caused by debris clogging the pitot tube. Consult with your dealer on methods to clean the tube and restore normal operation.

Temperature Gauge

This is designed to monitor the operating temperature of your engine’s cooling system. A sudden rise from the normal should be investigated to determine if there is an obstruction in the cooling system.

Water Pressure Gauge

This gauge measures pressure in the engine cooling system. If the pressure changes from the norm it could indicate a complete or partial blockage in the system or a water pump problem. If this does not return to normal, your dealer should check it to make sure the cooling system is operating properly. NOTE: Factory rigged boats are not equipped with water pressure gauges.

Voltmeter

This meter displays the voltage for the battery and charging system.

Hour Meter

The hour meter keeps a record of operating time and is very useful for scheduling maintenance.

Engine Alarms

Most outboards are equipped with several audible engine alarms. Your engine owner's manual will familiarize you with these and their sometimes-distinctive sounds.



Warning: If an engine alarm sounds, shut down the engine until the source of the problem is determined.

Compass

The compass assists in determining your location by indicating your position relative to magnetic north. For accuracy, your compass may need to be adjusted to take into account specifics of your boat and geographic location. Please refer to the material provided with your compass for "compensation".

Instrument Maintenance

Your instrument faces should be periodically cleaned to keep them free of salt and atmospheric debris. The ignition switches should be periodically sprayed with a contact cleaner/lubricant to keep them free of corrosion and dirt.

4/Electrical Systems

4.1 General

Your EdgeWater 158CS operates on a 12 volt DC system, similar to your automobile. The battery or batteries are typically lead acid type and require similar maintenance to your car's battery. An electrical schematic is included in the Appendix for specific location of electrical components.

4.2 Panel Switches

Your EdgeWater 158CS is equipped with panel mounted breakers located on the face of the helms' console. The panel includes a switch for navlights and a 12v outlet. A wiring diagram is included with this manual to assist you in troubleshooting the boats' electrical system.

4.3 Electrical System Maintenance

At the beginning and end of each season the exposed electrical components of the switch panel should be sprayed with a non-conductive rust/corrosion inhibiting spray. Light bulb connections and running light connections should be covered with a non-water soluble lubricant. Care must be taken not to get grease on the glass portion of the lights as it will cause them to overheat and burn out. Inspect all wiring for breaks, loose terminals and sound insulation. Replace worn or deteriorated components. Check the electrolyte level in the batteries regularly and fill with distilled water, as necessary. **DO NOT OVERFILL.**

5/Drainage System

5.1 General

All water drains from your EdgeWater 158CS by gravity. Your boat is self-bailing at rest. It is important to check drains frequently to make sure they are clear and free flowing. Review the schematic in the Appendix and become familiar with the location of each thru-hull drain.

5.2 Drain System Maintenance

Essential tasks must be done periodically to maintain your boat's ability to drain in adverse conditions.

- Clean motorwell drains to remove debris or other foreign objects which could prevent boat from draining properly.
- Check bilge area for debris and foreign material which won't allow drainage thru the transom.
- Flush drains to keep free flowing and clean.

5.3 Cockpit Drains

Your EdgeWater 158CS drains aft thru a deck drain and thru two drains located in the motorwell area. When washing the boat down after use, use a hose nozzle with a high pressure stream to make sure they are free running.

5.5 Locker Drains

On the 158CS, there is a forward bow locker which drains onto the deck by way of a thru-hull. It is possible that under certain conditions sea water may enter the locker. This is normal and no cause for alarm, some water may remain in the rear most part of the locker.

6/Safety Equipment

6.1 Required Safety Equipment

Contact the U.S. Coast Guard Boating Safety Hotline at 1-800-368-5647, or 1-202-267-1070 to obtain a pamphlet on the latest required and suggested safety equipment. The Coast Guard Auxiliary also offers “Courtesy Examinations” to help ensure your boat is properly equipped.

The following is a list of required safety equipment to be aboard your boat. This may be modified from time to time and it is suggested that you contact the U.S. Coast Guard Boating Safety Hotline at 800-368-5647 or pick up a copy of the latest “Federal Requirements and Safety Tips of Recreational Boats” pamphlet.

- **Personal Floatation Devices (PFD’s)**

These must bear a tag that they have been approved by the U.S. Coast Guard and must be in serviceable condition. They must also be of the appropriate size for the wearer, i.e. for children there must be children’s life vests on board. Many states now require children to wear PFD’s at all times. You should check with your state to determine the proper requirements. You should maintain at least one Type I, II, or III PFD for each person on board, plus one throwable device, a ring or boat cushion, Type IV.

- **Visual Distress Signals**

These are now required in virtually all waters of the United States. If in doubt, please check with the U.S. Coast Guard Boating Safety Hotline at 1-800-368-5647 for a specific answer.

- **Pyrotechnic Visual Distress Signals**

These must be U.S. Coast Guard approved, be in a serviceable condition, and be readily accessible. They each have a service life date and are not counted beyond this date. These types include both hand held flares and aerial flares.

- **Sound Signaling Device**

You must have an efficient means of making a proper sound signal in the event of distress or poor visibility. This may be a horn, whistle, or bell.

- **Navigation Lights**

These come with your EdgeWater and meet U.S. Coast Guard requirements. It is important that you periodically check to make sure they are in working order. It is very important these be checked prior to any cruise which will keep you on the water after dark.

- **Fire Extinguisher**

A fire extinguisher is standard on all EdgeWater boats. These require regular inspection to make certain they are ready for use. Questions may be directed to the U.S. Coast Guard Boating Safety Hotline at 1-800-368-5647, or 1-202-267-1070. You should, as part of routine boat maintenance, check to make sure your extinguisher is still operable.



Never discharge your fire extinguisher to see if it still works. This will cause it to lose pressure. If it is accidentally discharged or if it is used on a fire, replace it immediately.

6.2 Suggested Safety Equipment - Inshore

Suggested safety equipment, over and above the required equipment is:

- First aid kit and manual
- Boat hook
- Tool kit
- An adequate number and size of line should be on the boat. Bow lines should be at least 1/3 longer than the boat's length and stern lines at least as long as the boat. When operating in areas with unusually high tidal range, this should be lengthened. The minimum size line for a small boat is 3/8" diameter 3 strand nylon. Refer to one of the listed references in the Appendix for a complete discussion on line size relative to boat length.
- Waterproof flashlight, with good batteries
- Spare batteries
- Spare boat keys
- Binoculars
- Tow line. This should be a minimum of 50' long with at least one size increase over the boat's mooring lines.
- Day/Night visual distress signals
- Local charts and compass
- Properly sized anchor and line
- Fenders of the proper size



Always carry water, even for a 10 minute cruise.

6.3 Suggested Safety Equipment – Offshore

In addition to the required equipment, and the suggested inshore equipment, there is additional equipment which is prudent to have when venturing offshore. No matter what the conditions at the start of the trip, the situation can change rapidly and all your equipment and skill can be required to safely bring your crew home to safety.

- VHF radio
- A supplemental, portable VHF is also a good back-up
- Sunscreen
- Spare propeller and the knowledge of how to properly change it, if required
- Extra clothing for changeable weather conditions
- Spare anchor with sufficient line for the water depth
- Mirror
- Charts

7/Safe Operation

7.1 Pre-Cruise Check List

- Check provisions. Make sure you have plenty of water in the event you have a problem and are delayed.
- Check the weather forecast. Avoid sea conditions that are beyond the experience of yourself and your crew.
- Do you have the correct safety gear aboard and is it in good working order?
- Make sure all fire extinguishers are in good working order.
- It is advisable to carry jackets or foul weather gear in the event of adverse weather conditions.

Your EdgeWater 158CS is equipped with a maximum capacity rating plate permanently affixed to the helm area of your boat. It will provide information regarding the maximum number of people you can safely have aboard, the maximum amount of weight the boat can safely carry, and the maximum horsepower your boat was designed to handle.



Do Not Overload your boat.

Before Starting the Engine

- Determine if the trip can be safely made by checking the weather.
- Are all the proper boat and personal documents on board?
- Check operational equipment, such as running lights and horns to make sure they are on board, and operable.
- Make sure there are enough provisions for the cruise.
- Leave a float plan with someone who can notify authorities in the event you do not return in the allotted time.
- Double check the fuel and engine oil levels.
- Set the battery switch for the proper setting, if so equipped.
- Check the emergency stop lanyard to see if it is properly attached, and that the shift lever is in the neutral position.



Remember the rule of thirds: 1/3 out, 1/3 back, and 1/3 in reserve.

After Starting the Engine

- Upon initial start-up, make sure to follow the manufacturer's recommendations for engine break-in
- Check to be sure there is a tell-tale water stream exiting the engine.
- Check the gauges to determine if everything is nominal.
- Check to make sure everything is secure and properly stowed away; remember the boat's movement is dynamic and anything that is loose will become a hazard at the worst possible time.
- Have a great time on the water



Remember that the captain is responsible for the safety of the crew and passengers and for his/her boat's wake damage.



Never operate the boat while under the influence of alcohol!

- Make sure someone else on-board knows how to operate the boat in the event you are injured and unable to operate the boat.



If you are operating the boat for the first time, make sure you follow the engine manufacturer's break-in recommendations. This will assure proper break-in and reduce the possibility of engine problems.

7.2 Basic Rules of the Road

The following is not intended to be a comprehensive course in seamanship and rules of the road, but instead an introduction. It is strongly recommended that a boating safety course be taken from your local Coast Guard Auxiliary or local Department of Natural Resources. There are also many good reference books in your local library as well as numerous sites on the internet.



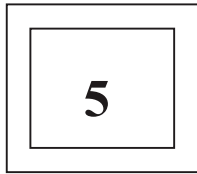
Remember, paddle boats, sailboats and other vessels (such as barges) which are unable to maneuver, always have the right of way over powerboats. Sail boats, when under power, are considered motor boats. However, always boat defensively.

Aids to Navigation

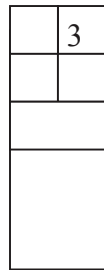
Along the coast lines and in navigable inland waters, aids to navigation have been placed by the U.S. Coast Guard. These have been placed for the boating public's safety. Please become familiar with them and learn to use them to make your boating safer and more fun.

Federal Waterways Marking System Aids

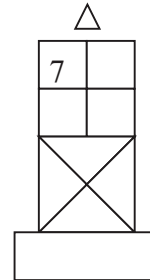
Lateral Aids as seen from Seaward (portside green)



Daymark

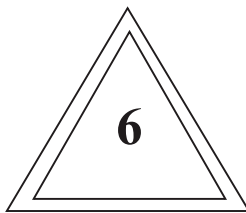


Can Buoy



Lighted Buoy
(green light)

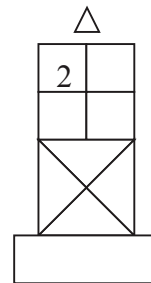
Lateral Aids as seen from Seaward (starboard side red)



Daymark



Nun Buoy



Lighted Buoy
(red light)

7.3 Safe Operation

Getting Underway

After clearing the dock, make sure the power trim (if so equipped) is trimmed down. (This will bring the boat up on plane more quickly and easily.) Give the engine sufficient throttle to bring it to plane briskly, then back down to the cruising speed of your choice, based on the sea conditions and your planned activity.

- After coming on plane, raise the trim to a point where the engine is level with or slightly above the plane of the water. This is usually with the bow at about 3° to 5° above level. This will provide the smoothest, most economical operation.
- Keep a constant vigil for other boats and watercraft and be prepared to give way, or slow down, if necessary. (We suggest you enroll in a boating safety course offered by the U.S. Power Squadron or the Coast Guard Auxiliary.)
- When coming off plane, allow the engine to come back to an idle speed until the boat slows down.
- Shift to the neutral position.



Never allow anyone to sit on the gunwale while the boat is moving!

While underway keep a constant vigil for other craft that may be approaching, the gauges on your boat, location of passengers and the general sound and feel of your craft. Often, a change in the way the engine sounds or the boat feels will presage a problem. Your early attention may prevent a more serious problem.



If you should strike an underwater object, bring the throttle to neutral and stop the engine. Inspect the lower unit for damage. If none is apparent, proceed as before but heighten your awareness of the engine and its operation to make sure a problem has not gone undetected.

7.4 Towing or Being Towed

Sooner or later you will have the misfortune of having to be towed in or needing to tow someone back to a safe landing. It is important that this be done properly so that a difficult situation does not become worse. This comes under a longstanding, unwritten law of the sea that one boater will aid another in time of distress. The 1971 Boating Safety Act grants protection to those assisting others at sea as "Good Samaritans" and absolves them of civil liability rising from the aid being provided.

When being towed, it is best to have a line passed from the tow boat to the one being towed, assuming the towing boat has a line of adequate size and length. The tow boat should also tow the disabled vessel from as close to amidships as possible. This reduces the tendency to yaw. If possible, the towing boat should use a bridle attached to the two stern ski tow eyes. The vessel being towed should attach the tow line to the bow eye that holds the boat onto the trailer. This provides an optimal tow position and a strong tow point. Have the occupants of the boat being towed sit aft of amidships, but not all in the stern. Attention should be given so the boat remains balanced and on an even keel. Some boats tow better with the engine tilted out of the water, others need the engine to act as a rudder to be able to maintain a straight line. Start with the engine tilted. If that does not work well lower the engine until it is about perpendicular.



You should never attempt to plane off the boat being towed.

7.5 Stopping the Boat

Gradually bring the controls back to the low forward position and allow the boat to gradually slow down. After the boat has dropped into the displacement mode, shift to the neutral position. If you have been running the boat hard for some time, allow the engine to idle for several minutes to gradually cool down. After docking and securing the boat, raise the trim tabs to the fully upright position and turn off the ignition.

7.6 Docking

Safe docking keeps your boat from being damaged and is an indicator of a capable and knowledgeable captain. There are many docking maneuvers, which will be done while boating; only the basics will be discussed here. Several constants to always use as guides while docking:

Perform docking at idle or no wake speeds. Always try to come into wind or current, whichever is stronger. This allows you to use the natural forces on your boat to act as a natural brake. The skipper is free to use the boat's power to control speed and direction.

The approach to the dock should be at roughly a 45° angle, when possible. This approach angle allows the captain to bring the bow close to the dock, and then to use reverse, while turning the wheel toward the dock, to bring the boat to a safe, controlled stop.

Never approach a dock on plane. Even after reducing engine speed, the wake will push the boat uncontrollably into the dock.

7.7 After Operation

- Refill the fuel tank and engine oil, if yours is a two-cycle engine. A full fuel tank is less subject to condensation and therefore, less fuel problems. If you will be leaving the boat for an extended period, use a good fuel stabilizer. Each engine manufacturer makes their own and proper use will avoid many fuel related and lay-up problems. Remember, always follow the manufacturer's recommendation.
- If the boat is to be left in the water, make sure it is secure and free to properly accommodate any tide.

7.8 Trailering Your Boat



Note: If you have doubts or questions about your tow vehicle or towing, contact your dealer.



Before going on the highway, make sure your tow vehicle and trailer meet the local regulations for trailers and towing in your state.



Before leaving the driveway make sure the lights on the trailer are operating properly. If necessary, get a second person to make sure of the operation.



At least once a season, check and repair/replace the trailer wheel bearings.

The trailer should be adequately sized for your boat. Allow about 10% above the maximum boat weight for trailer capacity.

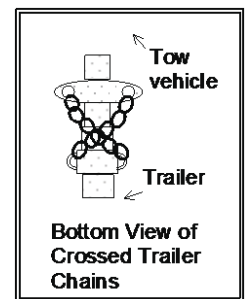
Make sure your vehicle is properly equipped to handle the load. This includes engine, hitch, frame, brakes, transmission cooler, and vehicle capacity.

Securely attached the boat trailer to the vehicle hitch, hook the safety chains and cross them under the hitch and check the lights to ensure they are hooked up and working.

If you are new to trailering your boat, it is best to practice before actually getting in a situation where you are not sure of your ability. If possible use a trailer without a boat to practice with as you can see the trailer's movement without the boat. Also, your vision will not be impaired by the boat's presence.

When going forward, remember that your trailer turns inside the tow vehicle, therefore the tow vehicle must start the turn slightly later than without the trailer. This allow the trailer to turn inside the tow vehicle radius without leaving the roadway.

When backing, remember, the bottom of the steering wheel will move in the direction the trailer will ultimately go. Backing consists of two parts, breaking the trailer by turning the vehicle's backward motion in the opposite direction from the ultimate trailer direction, then following the trailer toward the correct direction with the tow vehicle. It is prudent to go to a large paved area with little traffic to practice these maneuvers before attempting them on the boat ramp.





Remember to check to see if the tow ball is the same size as the trailer coupler. Never use a different size.

7.9 Launching Your Boat

When you arrive at the ramp, prepare your boat before getting in the ramp line.

- Make sure the hull plug is in place.
- Place a line on the bow and stern cleats to be at the dock ready.
- Have fenders out and on the proper side.
- Raise the engine so it will not be damaged during launching.
- Make sure the battery switch is in one of the “on” positions, and the boat key is in the ignition.
- Remove any tie-down straps.
- If someone is with you, hand them the free end of the bow line and have them follow the trailer as you enter the ramp.
- Back the boat into the water until it barely floats. Remove the winch line. The boat should now come free with a gentle tug on the bow line.
- Lower the engine, pump the fuel bulb until firm and crank the engine.
- Let it idle for a few minutes to warm up before getting under way.

7.10 Retrieving Your Boat

There are several ways to retrieve your boat. The method described herein requires two persons.

- Drop someone off to back the trailer into the water, or do it yourself. If doing it yourself, make sure you make it easy and safe to exit the boat after it is loaded onto the trailer.
- Back the trailer into the water until the bunks are completely submerged, or until the middle roller is just touching the water. (This depth should provide enough to float the boat until the last minute and yet provide enough resistance from the trailer to stop the boat short of the winch stand.)
- Drive the boat onto the middle of the trailer. This is assuming it is a trailer designed for drive on. Speed should not be over one or two knots. Fast enough to maintain steerage but slow enough to be easily controlled.
- Once the boat has touched the trailer, a little forward throttle should secure the boat on the trailer and allow you to put the engine in neutral and have the winch line attached to the bow eye. The boat should now be easily winched onto the last several feet of the trailer.



When properly done, this method is easy, safe and will not harm boat ramps by powering away the soil from the base of the ramp.

8/Routine Maintenance

8.1 Exterior Hull and Deck

Fiberglass

When you remove the boat from the water, clean it as soon as possible. Dirt, debris and grime will come off easier while it is still wet. Use a brush and biodegradable boat cleanser. Stubborn areas may be cleaned with a non-abrasive cleaner. Harsh abrasives and chemical cleaners are not recommended as they can damage the gelcoat, shorten its life, and make it more susceptible to stains. When used in saltwater, the boat should be washed after each use. NOTE** Do not use any cleaners containing ammonia or with extremely high or low PH levels as this will effect condition of gelcoat.

The hull should be waxed periodically, at least once a year, with a high quality wax. This will keep it shiny looking and help prevent chalking and aging. The wax will also make it easier to keep clean by closing the pores that trap the grime.



If the boat is to be kept in freshwater or saltwater for an extended period, a proper barrier coat and bottom paint must be applied to prevent possible Gel Coat blistering.



Do not wax non-skid areas. It could make them slippery and increase the possibility of injury.

Stainless Steel Hardware

The stainless steel hardware of your boat should be cleaned and washed after each boat use, especially in salt or polluted water. While it is “stainless” it is not “stain-proof”. If it is not cleaned, it can develop surface rust stains. It can be protected with a high quality automotive or boat wax. It can also be protected with a commercial metal cleaner and protectant.

Anodized Aluminum

The aluminum can be maintained with a regular washing with soap and water. Otherwise it can develop a surface corrosion, which can penetrate the anodizing and attack the aluminum underneath. If badly scratched, it can be repaired with an aluminum or silver paint.

Chrome Hardware

Use a good metal polish and protect with wax. This should be done every couple of months or as soon as you notice any finish deterioration.

Plexiglas

Do not use products with ammonia on your Plexiglas windscreen. It can mar the surface and reduce its transparency. A mild soap and water or non-ammonia cleaner will work well. In addition to ammonia, cleaners should not be used which contain solvents, acetone, or alcohol.

Upholstery

Soap and water should be periodically used to clean the vinyl. Vinyl protector products can make the seats slippery, which may not be desirable. When cleaning the vinyl, be gentle. Do not use cleaners that contain ammonia, acetone, strong solvents, or powdered abrasive cleaners. They can damage and shorten the vinyl's life.

Sump Area

Your EdgeWater has a bilge area in the after part of the boat. This can be maintained well by periodically using a boat bilge cleaner. Follow the directions carefully.

8.2 Engine

If you have a new engine with a built-in flushing device, the engine may be flushed without cranking. If the engine does not have a built-in flush device, one may be purchased to fit.

To flush the engine, after connecting a water hose to the proper connection, turn on the water. Put the engine control in the idle position and crank the engine. Only let it run a couple of minutes. The gear case is water-cooled and is not designed to run out of the water for extended periods.



Do not crank the engine without water running. Water acts as a coolant and also a lubricant for the water pump.



Do not rev the engine when flushing; idle speed is sufficient!

The exterior of the engine will respond well to a good quality wax. This should be re-applied every several months as the marine environment is a very harsh one and the constant sun exposure will deteriorate your motor's finish. Consult the engine manufacturer's owner's manual for specific instructions. In areas where there is a conflict between this manual and the engine manufacturer's manual, the engine owner's manual will take precedence.

9/ Exterior Equipment

9.1 Swim Platform (optional)

If your EdgeWater 158CS is equipped with the optional swim platform, there are several important things to remember for safe use and operation of this useful option.

- Always shut down the engine if persons will be using the platform. Do not just settle for the engine being in neutral.
- Make sure the folding ladder portion has been properly stowed before getting underway.

10/Seasonal Maintenance

10.1 Engine

Refer to your engine manual for any specific information pertaining to your engine. For the fuel system, add a fuel stabilizer to a full fuel tank as per the stabilizer's instructions. Run the engine for a minimum of 10 minutes to allow the fuel stabilizer to reach the engine.

- Wax the engine exterior.
- Remove the engine cowl and spray the engine's powerhead with a non-conductive lubricant spray. Do not spray directly on joints that are lubricated with grease as some lubricant sprays may dissolve grease.
- Grease all external zert fittings on the engine and steering system. Use a grease that is consistent with engine manufacturer's recommendations.
- Change the engine lower unit lubricant. This will remove contaminants that may have built up throughout the boating season. This is also a good time to check for lower unit seal problems. If there is a leak, have it repaired by your dealer.
- Remove the propeller and grease the propeller shaft. Inspect the shaft and propeller for unusual wear or signs of deterioration.

10.2 Hull

- Wax the entire boat. The hull will maintain its factory delivered luster much longer if waxed at least once a season. The inside of the boat, which is subject to the sun's direct rays, will also respond well to a good coat of marine wax.

DO NOT wax the non-skid surfaces.

- Remove the hull plug so the sump area can breathe.

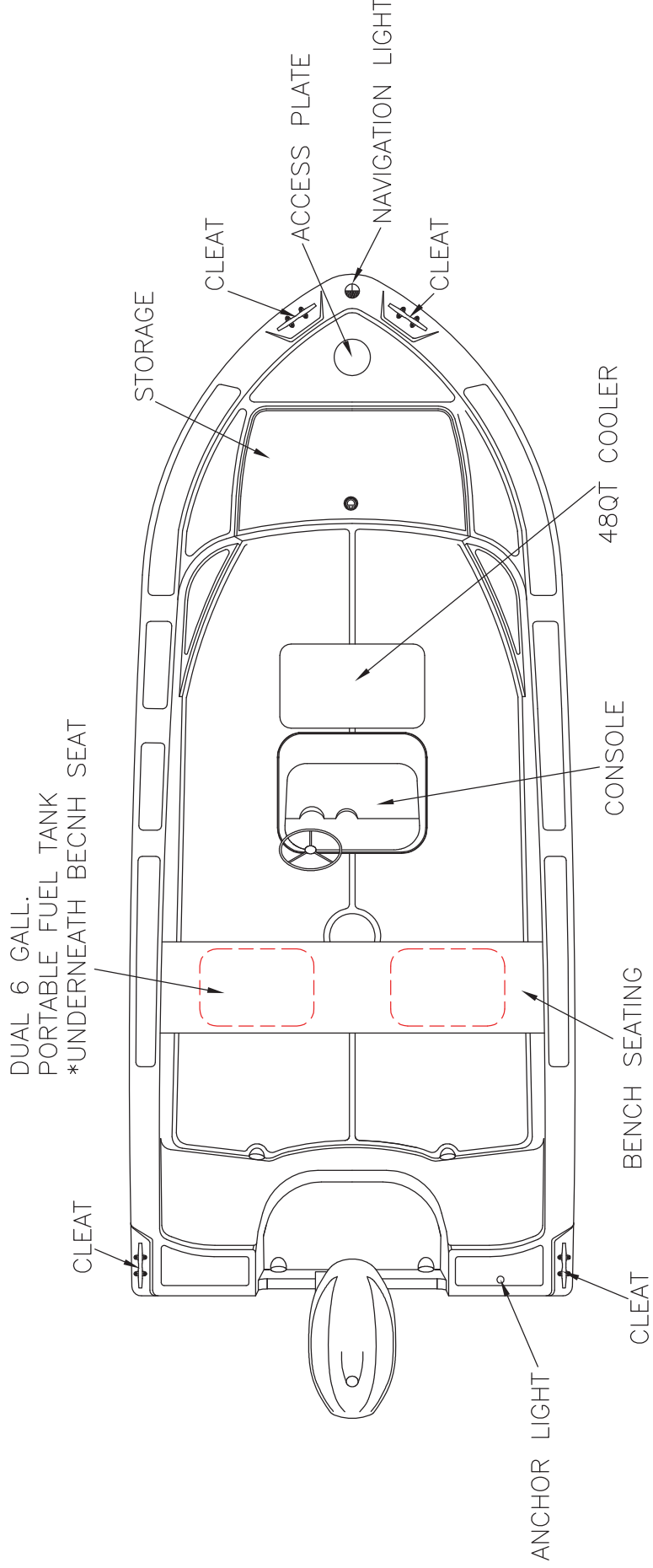
10.3 Storage

- It is best to store the boat inside, however if inside storage is not available, use the following guidelines in order of preference
- Under awning with no boat cover
- Outside under a boat cover. (Boat cover should allow ample ventilation and be removed periodically to allow moisture to dissipate avoiding mildew growth and staining.

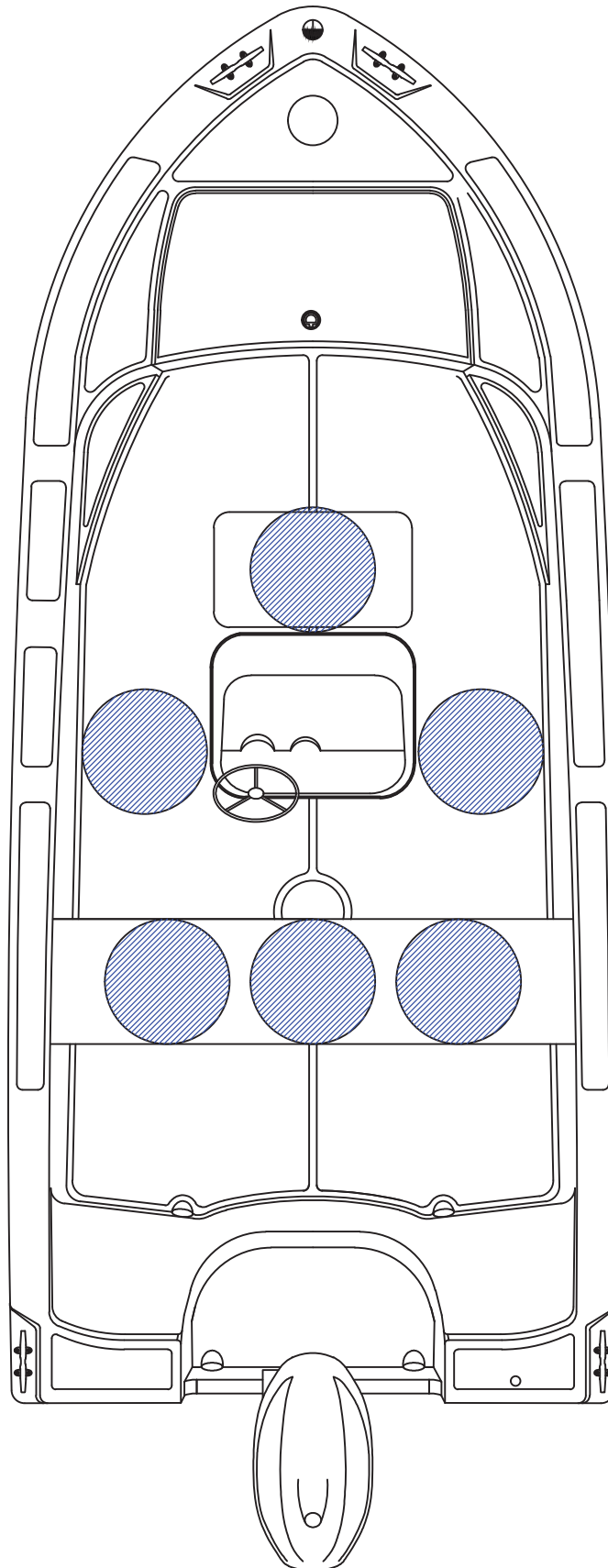
10.4 Trailer

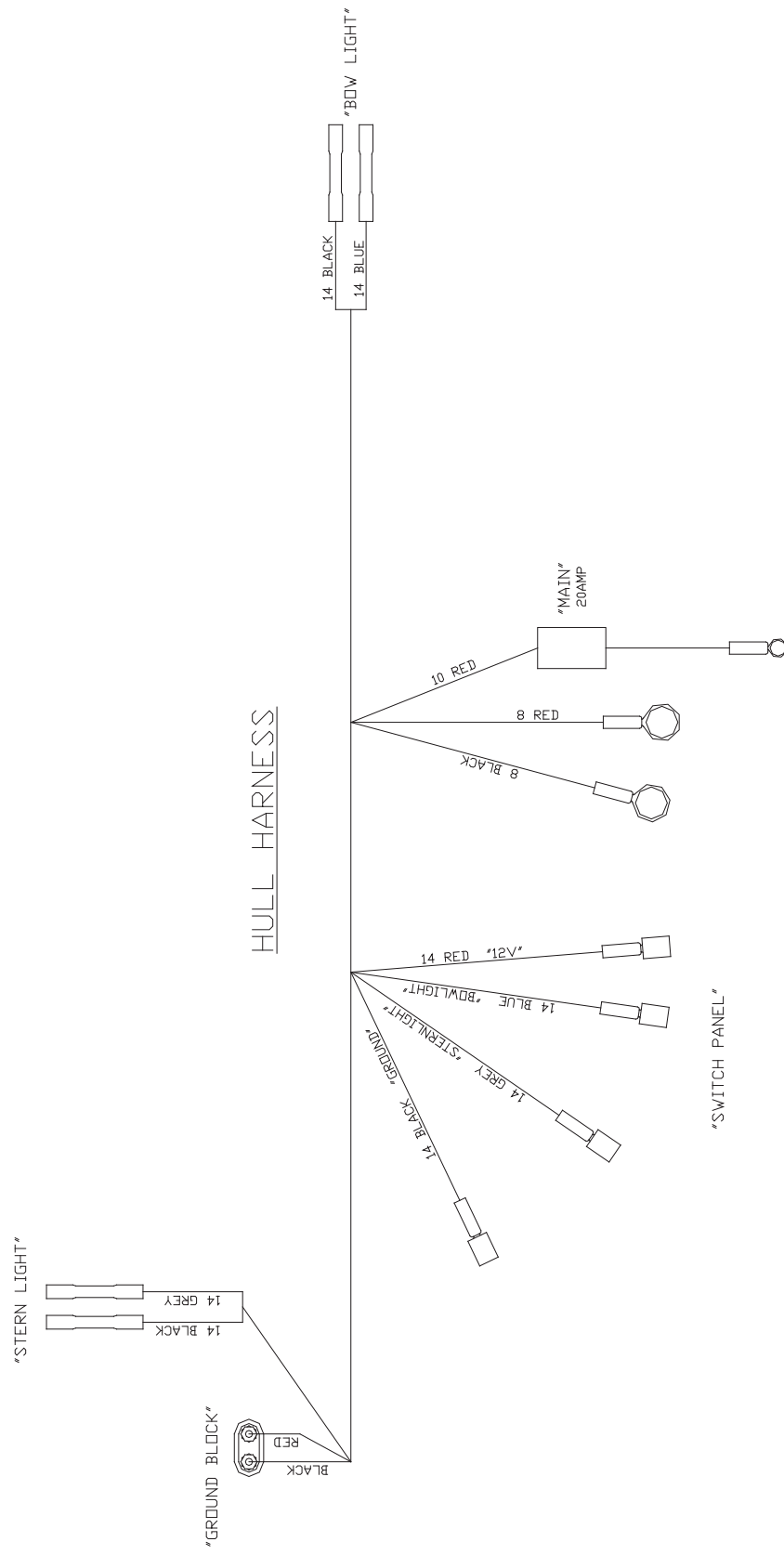
- Check the wheel bearings for water. Clean and repack/replace as necessary.
- Check the tires for proper inflation.
- Try to store the boat and trailer with the bow slightly elevated so it will drain.
- If possible, cover the boat so that the sun will not deteriorate and tree sap and other environmental hazards will not damage the deck or upholstery. If covered, make sure to let air circulate so mildew will not build up. If in a high snow or rain area, make sure to properly support the cover to sustain and shed the load.

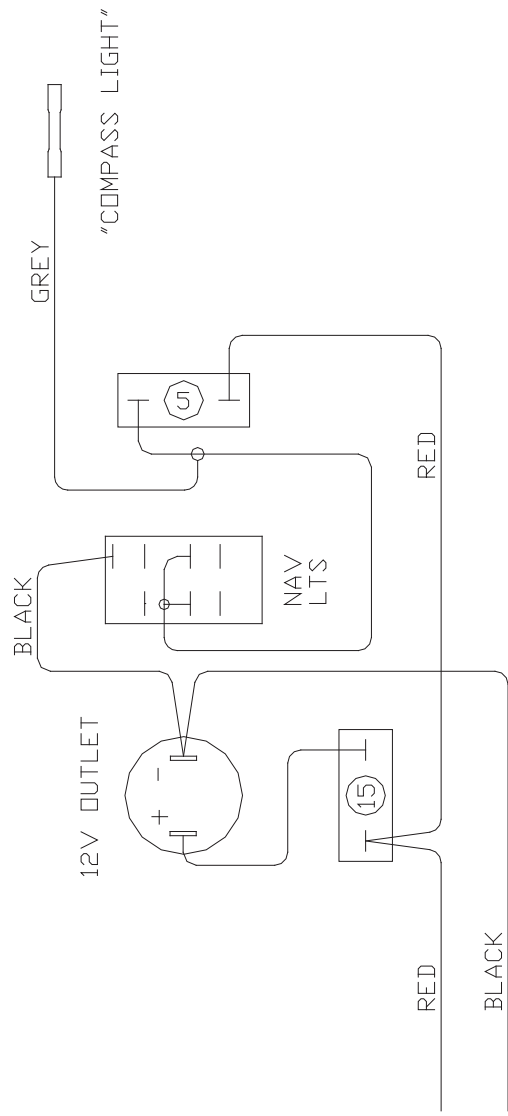
Appendix 158 CS



SUGGESTED UNDERWAY OCCUPANT POSITIONS 158 CS
WEIGHT SHOULD BE EVENLY DISTRIBUTED







HELM SWITCH PANEL

Installation, Compensation, and Maintenance Instructions
For all
RITCHIE® Explorer™/RitchieAngler™
Compass Models
Made in U.S.A.

CAUTION:

All Magnetic Compasses are vulnerable to magnetic interference, which will produce errors, called deviation. It is the Owner/Operator and/or Helmsman's responsibility to make sure the compass is properly installed and compensated. Compensation is the act of correcting for deviation. Magnets (speakers, microphones etc.), ferrous metals (steel, iron, etc.) and current carrying devices are common causes of deviation. It is important to understand that magnetic compasses point toward Magnetic North. There is a difference between Magnetic North and True North, and that difference is called variation. Variation differs depending on your geographical location and can be determined by referring to a local chart.

Please read the Instructions completely before beginning installation.

Selecting the Proper Location

The compass should be close enough to the helmsman and positioned below the helmsman's line of sight so it is easily read during normal operation.

You will need a flat and level surface (when the boat is on a level keel). Many boats have a curved mounting surface and if this is the case, a fairing block should be utilized to bring the compass to a level position.

Select a location that has no more than 20 degrees deviation on any of the four cardinal points (N S E and W). Most compasses have a built in compensation system that will correct for fixed deviation up to 20 degrees. It is important to realize that proper compensation is not possible when a compass is subjected to a magnetic field that is variable. Some shipboard devices can cause varying magnetic fields. Devices such as windshield wipers, high current carrying wire and even some steering wheels must be considered when selecting a location for your compass.

Testing Your Chosen Location

Use your compass to test a location. There are two brass rods near the bottom of the compass, which rotate 360 degrees; the slotted ends may be all that is visible. **These compensation rods are used to correct your compass for deviation.** When testing a location, you do not want pre-set corrections in your compass, so neutralize the compensation rods by setting the slots in a horizontal position.

Begin your test by holding the compass away from any possible interference and observing the compass reading. Then move the compass into position carefully; keeping it pointed in the same direction. If the compass reading is different without a change in direction you are observing deviation. You need to find a location that has less than 20 degrees of deviation on the 4 cardinal points if you intend to adjust your compass using the compensator rods.

After finding a location you should test for intermittent changes in the magnetic field. With the compass mounted temporarily in its intended position try moving the steering wheel, throttle controls or anything else that might cause deviation. It is also advised to turn electrical devices off and on. Please be advised that a changing magnetic field cannot be corrected with compensation and you will need to find another location for your compass.

Installation (all Models)

Mounting the Compass

Great care must be taken to mount the compass so that it is aligned with the keel of the boat. **An alignment error is a constant error on all headings caused by the compass not being pointed in the same direction as the boat.** One recommendation is to temporarily mount the compass using one fastener so if an alignment error is detected it is easily corrected. Masking tape can be used as a reference or to keep the compass steady during installation.

If you are mounting to a bulkhead or dash that is not perpendicular (90 degrees) to the centerline of the boat, a fairing block must be used.

Due to variations in bulkhead and deck materials, mounting screws are not supplied. Use hardware that is suitable for your specific installation. SELECT MOUNTING HARDWARE THAT IS NON-MAGNETIC. Most quality stainless steel and solid brass fasteners can be used. If you are unsure test them with a magnet.

Most models have built-in lights which will require routing the wire or wires to your power source. To assure a clean installation you may want to wait and drill the routing holes after you are satisfied with the compass alignment.

Specific model installation instructions are as follows:

Note for all flush and bulkhead mount compasses:

It is important that you use the mounting gasket included with each model. We do NOT recommend the use of bedding compound since some brands contain chemicals that could damage the plastic dome.

F-50 & F-50W Flush Mount

Using the mounting template supplied with the compass, make the cutout in your chosen location and mount as instructed above (Mounting the Compass). Note: If you cannot access the compensation rods from below you need to allow for easy removal of the compass during compensation. (See Compensation instructions below).

V-57, V-57.2 V-57W & V-57W.2 Dash Mount

This model requires a 3-inch diameter cutout in the dash. Install the mounting flange, with the mounting gasket, in the cutout and secure it from behind the dash using the mounting hex nut. Be sure that the light is located at the exact bottom. Next, locate the compass capsule in the mounting flange such that the bowl (the white ring around the middle of the capsule) is approximately level. Lightly secure the capsule in place using the "O"-ring and the screw-on bezel. Make the final adjustment so that the capsule is perfectly level and then firmly secure the capsule in place using the screw-on bezel.

B-51, B-51G, B-51W, B-51-A & RA-91

The bracket model can be mounted on either a vertical or horizontal surface. Using the bracket as a mounting template, install the bracket in the mounting area at exactly a ninety-degree angle to the centerline of the boat. The compass can now be mounted into the bracket using the two thumbscrews.

D-55 Deck Mount

Depress the button at the bottom rear of the compass to remove the base from the compass. Using the base as a template mount as instructed above (Mounting the Compass). (Be sure to remove the night light from the base and install it into its slot in the compass before installing the compass on the base.)

S-53, S-53G, S-53W, S-53-A & RA-93 Surface Mount

Remove the base by "squeezing" the buttons on the side of the housing while carefully pulling on the base. Mount the base as instructed (see Installation above). Re-install the compass and begin compensation (see Compensation instructions below). Note: the mounting holes for this model are slotted, so by centering the mounting screws within the slots you can install all screws and make your alignment corrections later.

Mounting pads are provided if you do not wish to drill any holes. Remove the mounting pads from their backing and stick them over the mounting slots. Because alignment is difficult to verify at this time we suggest temporarily securing the base (masking tape works well) **until after compensation**. After alignment has been verified, make a small pencil mark at the front and back of the compass and deck. Remove the remaining backing from the pads and secure the base to the deck using the pencil marks as a reference.

Note: The light wire can exit the compass either through the back or down through the bottom.

Night Light Wiring (all Models)

All models are supplied with a 12-volt night lighting system. To connect lights to a 6 or 24-volt system, alternate bulbs are available. Contact the factory with your model and serial number for a part number and price.

Tel. 781-826-5131 Fax. 781-826-7336 E-mail service@ritchienavigation.com

Lights should be wired to an appropriately fused 12-volt circuit in your electrical system (i.e. running light circuit). Connect one wire to ground and one to positive, observing polarity is not necessary with Explorer compasses.

Compensation

A built-in correcting magnet system consists of two sets of magnets fixed to two adjusting rods with slotted ends. The slots should be horizontal before starting the adjusting procedure. A small non-magnetic screwdriver is provided for this purpose.

Before starting compensation, make sure you have a suitable location (see Testing Your Chosen Location).

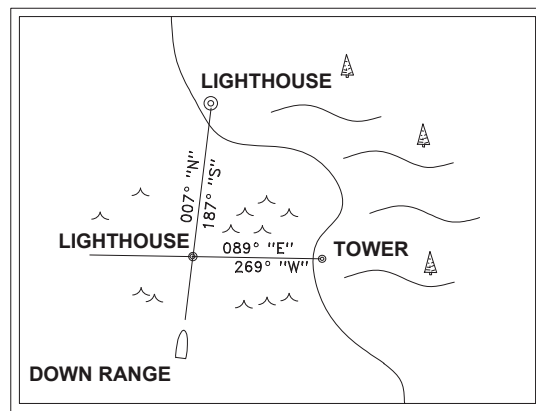
B-51, B-51G, B-51W, B-51-A, RA-91, F-50, F-50W & D-55

(see below for V-57's, S-53's & RA-93)

Method 1. (Preferred)

Step One. With the compass in its intended position, but not finally secured, (see Mounting the Compass) select a course on your chart using two fixed aids that are within ten degrees (10°) of the North/South line. Try to select this course so that you can maneuver your boat "down range" of the marks selected (See example).

Step Two. From a position down range of the North/South marks, and keeping the marks lined up, run the boat visually along the Northerly course selected. Turn the port/starboard compensator (slot is facing starboard) until the compass reads correctly.



Step Three. Simply repeat steps 1 & 2, except this time, using an East/West course and the fore/aft compensator (slot is facing aft).

Step Four. Check compass alignment by running the boat in a Southerly direction, again keeping the mark lined up. If the compass is not correct at this time, there is an alignment error. To correct, rotate the compass itself to remove one half of this error. Repeat steps 1, 2 & 4 until your North/South line is correct then repeat step 3.

Step Five. Install fastener (s), taking care not to disturb alignment.

Method 2. (Requires the use of GPS or Loran)

In this method, you will be using a GPS or Loran as your reference.

1. Your GPS or Loran must be set to provide you with Magnetic, not True headings. Check your Manual.
2. GPS and Loran provide headings based on COG (course over ground). Compasses provide heading based on the direction the boat is actually pointed. Because of Tides, Currents and Winds, the boat may not always point in the same direction as COG. Pick a time and location that will minimize these effects.
3. Because the GPS and Loran calculate COG based on current and past positions you will see greater heading accuracy while traveling at higher speeds. We recommend at least 10 knots.

Step One. While at sea, with the compass in its intended position, but not finally secured, (see Mounting the Compass), obtain the Loran/GPS bearing to a fixed aid or landmark that is within 10° of a North/South line.

Step Two. Position your boat along that line and steer directly at that mark. Turn the port/starboard compensator (slot is facing starboard) until the compass heading matches the Loran/GPS bearing.

Step Three. Simply repeat steps 1 & 2, except this time, using an East/West course and the fore/aft compensator (slot is facing aft).

Step Four. Check compass alignment by running the boat 180 degrees from the heading used in step 2. If the compass is not correct at this time, there is an alignment error. To correct, rotate the compass itself to remove one half of this error. Repeat steps 1, 2 & 4 until your North/South line is correct then repeat step 3.

Step Five. Upon completing the procedure, secure the compass in its final position.

V-57, V-57W, V-57.2, V-57W.2 S-53, S-53G, S-53W, S-53-A & RA-93

These models incorporate a compensation system that work on the intercardinal heading instead of the cardinal heading. You can use methods 1 or 2 to compensate these models but you will need to use different headings than are listed.

For example in steps 1 and 2 of both methods, you are asked to select a course that is within ten degrees of the North/South line. For these models, you will select a course that is with in 10 degrees of the NorthEast/SouthWest line (a heading of 45 or 235). Use the port compensator (slot is on the left) for your adjustments.

For steps 3 and 4 of both methods select a course that is with in 10 degrees of the SouthEast/NorthWest line (a heading of 135 or 315). Use the starboard compensator (slot is on the right) for you adjustments.

ALL Models

If you feel that the deviation on your boat is of an unusual nature, the services of a professional compass adjuster will be a wise investment.

To assure accuracy on all headings, check for deviation every thirty degrees and record any deviation on a deviation card. We recommend checking at the start of each boating season, and any time new equipment is added near the compass, for deviation.

Maintenance

Protect your compass from the sun when not using your boat. Strong sunlight may decrease the life of your compass.

Ritchie compasses require very little care. To remove salt spray deposits or dirt, rinse the entire compass with clean, fresh water and wipe carefully with a damp cloth. **Important Note: Never Use Chemical or Abrasive Cleaners.**

Night Lighting Systems

Ritchie's night-lights are designed to last for years of use. If you need to replace one, contact the factory with your model and serial number for a part number and price. Tel. 781-826-5131 Fax. 781-826-7336 E-mail service@ritchienavigation.com

Warranty:

We warrant all Ritchie Magnetic Marine Compasses to be free of defects in workmanship or materials. If within three years of purchase date, a compass fails to give satisfactory service, it will be repaired or replaced without charge. This warranty does not cover breakage through accident or misuse. Replacement or repair will be made if the instrument is returned prepaid to a Ritchie Service Station or directly to E.S. Ritchie & Sons, Inc., 243 Oak Street, Pembroke, MA 02359.

RITCHIE NAVIGATION

E.S. RITCHIE & SONS, INC., P.O. BOX 548, 243 OAK ST., PEMBROKE, MASSACHUSETTS 02359 U.S.A.
Tel. (781) 826-5131 Fax (781) 826-7336 www.ritchienavigation.com



Instruction Manual

Ultima Bilge

600GPH, 800GPH, 1000GPH, 1250GPH



Read and understand this manual prior to
operating or servicing this product.

IB-123/01 (0912)

SPX®

INDEX

Svenska.....	3
English.....	6
Deutsch.....	9
Français.....	13
Español.....	16
Italiano.....	19
Part No. list.....	22



Electromagnetic Compatibility Directive 89/336/EEC
EN55014-1: 1993/A:1997 /Radio disturbance
Recreational Craft Directive 94/25/EEC
ISO 8846: 1990/Electrical devices - Protection against ignition of surrounding flammable gases
ISO 8849: 1990/Electrically operated bilge pumps
ISO 10133: 1994/Electrical systems - Extra low-voltage DC installations

Warranty Information

Johnson Pumps of America of 10509 United Parkway, Schiller Park, Illinois 60176 warrants to the original consumer purchaser that this product will be free from defects in material and workmanship, providing that the case is not opened or the pump otherwise abused for a period of three (3) years from the date originally purchased.

The exclusive remedy of the consumer purchaser in the event the product does not meet this express Limited Warranty is to return the pump to Johnson Pump at the above address, freight prepaid with your sales receipt. IMPORTANT: FOR THIS WARRANTY TO BE EFFECTIVE, JOHNSON PUMP MUST BE SUPPLIED WITH THE ORIGINAL PURCHASE DATE OF THE PRODUCT. THE ACCEPTANCE BY JOHNSON PUMP OF ANY PRODUCT RETURNED SHALL NOT BE DEEMED AN ADMISSION THAT SUCH PRODUCT IS DEFECTIVE OR IN VIOLATION OF ANY WARRANTY. THE COMPANY RESERVES THE RIGHT TO REPAIR OR REPLACE THE PRODUCT.

NO REPRESENTATIVE OR OTHER PERSON IS AUTHORIZED TO ASSUME FOR JOHNSON PUMP ANY ADDITIONAL LIABILITY IN CONNECTION WITH THE SALE OF ITS PRODUCTS OR TO ALTER THIS WARRANTY IN ANY WAY.

IN NO EVENT WILL JOHNSON PUMPS OF AMERICA BE LIABLE FOR MORE THAN THE SALES PRICE OF THE PRODUCT. UNDER NO CIRCUMSTANCES WILL JOHNSON BE LIABLE FOR ANY LOST PROFITS, INCIDENTAL OR

CONSEQUENTIAL COSTS, EXPENSES, OR DAMAGES. THE LIMITATION ON LIABILITY FOR LOST PROFITS, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL COST EXPENSES OR DAMAGES SHALL SURVIVE ANY FAILURE OF ESSENTIAL PURPOSE OF THIS LIMITED WARRANTY. Some states do not allow the exclusive or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you.

NO EXPRESS OR LIMITED WARRANTY, INCLUDING WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND FITNESS SHALL EXTEND FOR ANY PERIOD OF TIME GREATER THAN THREE YEARS FROM THE DATE OF ORIGINAL PURCHASE OF THIS PRODUCT. Some states do not allow limitation on how long an implied warranty lasts so the above limitation may not apply to you. CAUTION - Warranty void if seal on product is broken, if any electric cord is cut back more than 3 inches, if electric splices become submerged, or if product is installed contrary to instructions or warnings.

Johnson Pumps of America
10509 United Parkway
Schiller Park, Illinois 60176
Fax (847)671-7909

www.johnson-pump.com

E-Mail: CUSTOMERSERVICE@

Ultima Bilge länsypump

Varning: Vänligen läs igenom och följ samtliga anvisningar innan installation och användning av denna produkt.

Koppla alltid bort spänningskällan vid installation, service eller underhåll av denna produkt. Ultima Bilge är omsorgsfullt konstruerad för att enbart pumpa ut stående vatten. Dessa pumpar är inte avsedda för skadekontroll. Länsypumparnas kapacitet torde inte vara tillräcklig för att förhindra översvämning från hastig ansamling av vatten på grund av storm, hårt väder och/eller hastigt uppkomna läckage skapade av skador i skrov och/eller riskabla navigationsförhållanden.

Lite om Ultima Bilge

Ultima bilge är en automatisk länsypump som använder avancerad elektronisk avkänningsteknologi för att upptäcka förekomsten av vatten i slaget på en båt och följaktligen tömma ut det vattnet. Den är byggd på den utprovade UltimaSwitch teknologin som använder mikroelektroniska fält för att upptäcka förekomsten av vatten. Ultima Bilge är en tätad undervattenspump med elektronisk flottörströmställare som gör en enkel installation möjlig för slutanvändaren.

Varningar:

För att undvika personskador eller skador på egendom under installation, service och underhåll, säkerställ att elektriciteten är fränkopplad.

Denna pump konstruerades enbart för att avlägsna stående slagvatten och skall inte användas för att pumpa petroleumprodukter som bensin, olja, eller lättantändliga vätskor.

Säkerställ att använda rätt säkringsstorlek som rekommenderas för din pumpmodell. Användning av en felaktig säkring kan leda till personskador, egendomsskador och

brandfara.

Installation av Ultima Bilge:

Varning: Vid installation av Ultima Bilge, säkerställ att pumpen är fri från alla hinder, speciellt nära avkänningsområdet. Om avkännarna är blockerade kommer pumpen kontinuerligt att vara påslagen!

- 1) Placera en 3/4" tjock bit av marinywood som monteringsblock för din pumps fästpunkt. Monteringsblocket skall vara tillräckligt stort för att täcka filterområdet. Använd ett vattentåligt bindemedel för att fästa monteringsblocket mot båtens skrov. Säkerställ att monteringsblocket är så plant som möjligt. Placera pumpen i slagets lägsta område. Säkerställ även att utloppsmunstycket är i plan.
- 2) Avlägsna pumpen från filtret genom att trycka ned de två sidostiften och dra filtret från pumphuset. Använd filtret för att märka ut tre monteringshål. För att undvika att borra igenom båtens skrov, ställ in borren på lämpligt djup för styrhålen. Borra styrhålen.
- 3) Dra fast tre #8 x 5/8" rostfria skruvar (inte medlevererade) i filterhålen för att montera filtret. Dra inte åt för hårt.
- 4) Efter att filtret är monterat, placera pumphuset på filtret och säkerställ att sidostiften låser fast i pumphuset.

För 3/4" utloppsmodeller, fäst slangen över Duraport. Använd slangklämmor av rostfritt stål för att fästa slangen. Om tillvalet backventil monteras, säkerställ att backventilen monteras i Duraport innan slangen installeras. För 1 1/8" modeller, fäst slangen över den gängade anslutningsöppningen [1 1/8" eller 1 1/4"]. Använd slangklämmor av rostfritt stål för att fästa slangen på anslutningsöppningarna. Om tillvalet backventil

> Svenska

monteras, säkerställ att backventilen monteras i Duraport innan slangen och anslutningsöppningarna installeras. Backventilen för [1 1/8" eller 1 1/4"] modellen innefattar en rostfri bricka och en klaff. För att installera backventilen, placera den rostfria brickan i pumpens utloppsområde. Placera därefter Nitrile klaffen över brickan. Gänga därefter på anslutningsöppningen på pumpens utlopp. Dra åt anslutningsöppningen tills den bottenar i pumphuset.

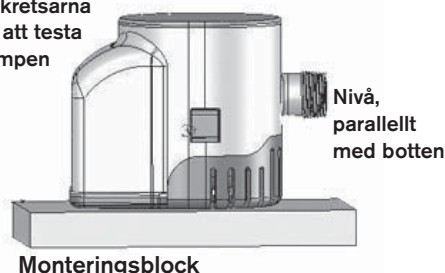
För modell 3/4" installerar du kontrollventilerna så att den avsmalnande änden är i riktning mot flödet. För att installera kontrollventilerna, tar du av packningen i Duraport och byter ut packningen mot kontrollventilerna som även fungerar som packning. Spara den gamla packningen ifall du inte vill använda kontrollventilerna vid ett senare tillfälle.

Undvik veck eller öglor på slangen. Stöd slangen om nödvändigt. Det är viktigt att slangen stadigt är upphöjd och inte tillåts sänkas ned under utloppet eftersom detta kan orsaka luftblåsor i slangen. För maximal prestanda, använd slätborrad, förstärkt slang.

OBS!

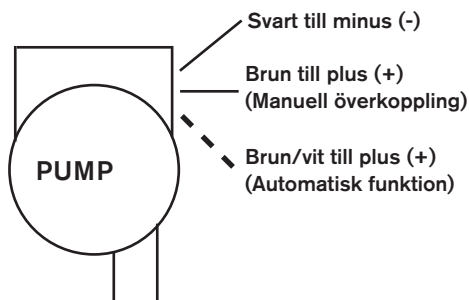
Backventilen som levereras med din Ultima Bilge används för att förhindra backströmning av vatten. Nyttan av backventilen kräver att du är uppmärksam på dess funktion. Backventilen är tillverkad av Nitrilematerial som endast är avsett för tillämpning med vatten. Backventilen minskar även pumpens strömhastighet. Om strömningen är avgörande för pumpens tillämpning rekommenderas det att inte använda backventilen. Dessutom, vid vinterrustning av din båt, ta bort backventilen för att undvika isbildning och/eller försämring av backventilen.

Placera fingrarna på kretsarna för att testa pumpen



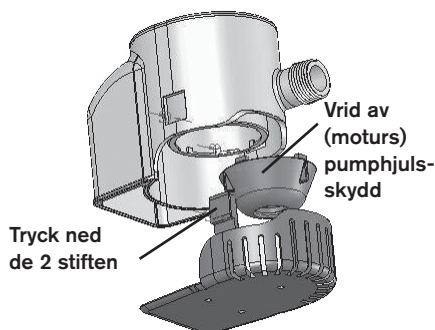
Anvisningar för elinstallation: Hänvisning till kopplingsschema nedan. Använd lämplig storlek av anslutningsdon för dimension 16 ledning. Ledningsanslutningarna skall utföras med vattenskyddade permanenta anslutningsklämmor. Vattenfast el-tejp skall användas för att täcka anslutningsklämmorna. Monteringsanslutningarna skall vara ovanför den högsta vattennivån. Garantin blir ogiltig för denna produkt om någon elektrisk ledare kapas mer än 3 tum, om elektriska skarvar sänks ned i vatten, användning av felaktig säkring eller om pumpen installeras i strid mot instruktioner och varningar.

Man kan installera en trevägs kopplingspanel som gör det möjligt för pumpen att befinna sig i manuellt eller automatiskt läge. Säkerställ att pumpen avsäkras. Säkringshållaren skall placeras mellan batteriets positiva pol och trevägs kopplingspanelen. Säkerställ att lämplig säkringsstorlek används för modellerna. För att kontrollera pumpens funktion, placera två fingrar på det upphöjda cirkelrunda området på pumpens baksida. Efter en kort stund [5 sekunder], skall pumpen starta. Om du tar bort ett finger från det cirkelrunda området skall pumpen fortsätta att gå. Om du tar bort båda fingrarna skall pumpen stanna.



Säkerställ att du har minst 25mm fritt utrymme från avkännarna på Ultima Bilge till väggar eller omgivning. Om det inte finns tillräckligt med fritt utrymme kan avkännarna upptäcka föremålet och låta pumpen gå kontinuerligt.

Underhåll: Ultima Bilge är konstruerad för att vara bekymmersfri och underhållsfri. Dock skall uppmärksamhet riktas mot att pumphjulet är fritt från skräp för optimal funktion. Säkerställ att spänningen är fråslagen vid underhåll av pumpen. För att komma åt pumphjulet, avlägsna pumpen från filtret genom att trycka ned de två sidostiften och dra pumpen från filtret. För rengöring av pumphjulet, ta tag i pumphjulets skyddsfläns och vrid pumphjulets skydd medurs och dra rakt ut. Avlägsna och rengör pumphjulet och pumpen från allt skräp som har samlats. Säkerställ att även rengöra eventuellt skräp som samlats på filtret. Efter att pumphjulet är rengjort, sätt tillbaka skyddet genom att rikta in stiften med spåren och vrida moturs, dra inte åt för hårt. Skyddet skall vridas tills det är stadigt. Placera pumphuset på filtret och säkerställ att båda låsstiften låser fast i pumphuset.

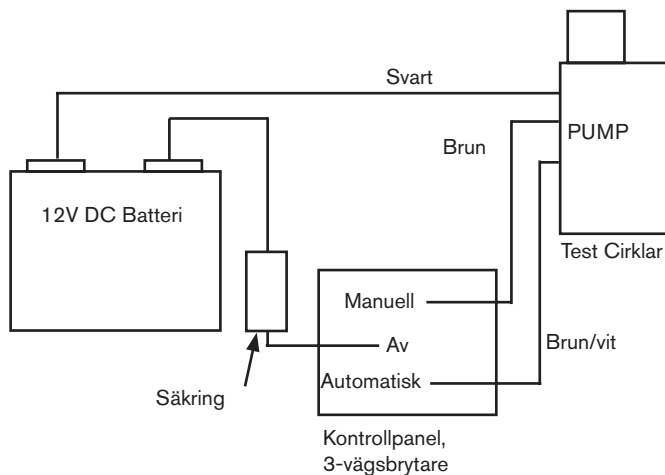


Garantiinformation

Johnson Pumps of America, 10509 United Parkway, Schiller Park, Illinois 60176, beviljar garanti åt den ursprungliga konsumenten/inköparen att denna produkt är fri från defekter i material och arbete, under förutsättning att enheten inte har öppnats eller att pumpen på annat sätt har missbrukats under en period av tre (3) år från och med det ursprungliga inköpsdatumet.

> Svenska

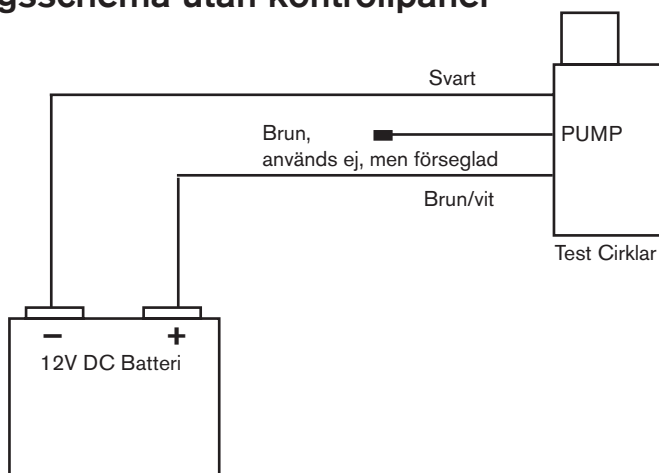
Kopplingsschema



Om du använder en 3-vägsbrytare, kan du koppla din pump så att den fungerar i den manuella vidarekopplings- eller automatiska driften.

Som visas på diagrammet, anslut den svarta (-) jordade ledningen till den negativa batteriterminalen. För att vidarekoppla driften manuellt, anslut den bruna ledningen från pumpen till panelomkopplaren. För automatdrift, anslut den bruna ledningen med den vita spårningsledningen till panelomkopplaren. Se till att du använder korrekt säkring, som kommer från den positiva batteriterminalen till panelomkopplaren, se diagrammet.

Kopplingsschema utan kontrollpanel



Ultima Bilge - Automatic Bilge Pump

Caution: Please read and follow all instructions before installing and using this product.

Always disconnect power sources during installation, servicing or maintenance of this product. The Ultima Bilge pump has been carefully designed to exhaust standing water only. These pumps are not intended for damage control. Bilge pump capacities may not be sufficient to prevent flooding from rapid accumulation of water due to storms, rough weather and/or rapid leaks created by hull damages and/or unsafe navigational conditions.

About the Ultima Bilge Pump

The Ultima Bilge pump is a state of the art automatic bilge pump that uses advanced electronic sensing technology to detect the presence of water in the bilge area of a boat and consequently discharge of that water. It is built upon the proven UltimaSwitch technology which uses micro electrical fields to detect the presence of water. The Ultima Bilge pump is a sealed, submersible pump and electronic float switch that allows for a simple installation for the end user.

Warnings:

To eliminate personal injury or damage to property during installation, servicing and maintenance, make sure to disconnect electrical power. This pump was designed to remove standing bilge water only and should not be used to pump petroleum products such as gasoline, oil, or flammable liquids.

Make sure to use the appropriate fuse size recommended by your pump model. Using the wrong fuse can lead to personal injury, property damage and fire hazard.

Installing the Ultima Bilge Pump:

Caution: *When installing the Ultima Bilge Pump, make sure that pump is clear of all obstacles, especially near the detector area. If detectors are blocked, the pump will remain continuously on!*

- 1) Place a 3/4" thick block of marine plywood as a mounting block for your pump base. Mounting block should be large enough to cover the strainer area. Use a waterproof adhesive to attach mounting block to the hull of the vessel. Make sure that mounting block is as flat as possible. Place pump in the lowest area of the bilge. Also, make sure discharge nozzle is level.
- 2) Remove the pump from the strainer by depressing the two side tabs and pulling the strainer from pump body. Use the strainer to mark three mounting holes. In order to avoid drilling through the hull of the vessel, set your drill to the appropriate depth for the pilot holes. Drill your pilot hole.
- 3) Drive three #8 x 5/8" (not supplied) Stainless screws into the strainer holes to mount the strainer. Do not over tighten.
- 4) After the strainer is mounted down, place pump body onto strainer making sure that the side tabs lock onto pump body.

For 3/4" discharge models attach your hose over the Duraport. Use Stainless steel hose clamps to secure the hose. If installing the optional check valve, make sure to install the check valve into the Duraport before installing the hose. For 1 1/8" models attach your hose over threaded port [1 1/8" or 1 1/4"]. Use Stainless Steel hose clamps to secure the hose to the ports. If installing the optional check valve,

> English

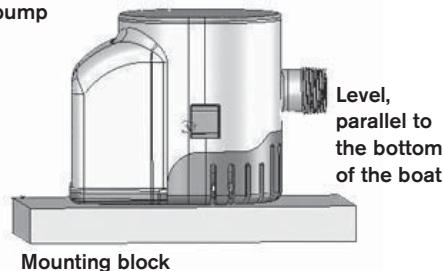
make sure to install the check valve before installing the hose and ports. The check valve for the [1 1/8" or 1 1/4"] model will include a stainless steel washer and a flapper. To install the check valve, place stainless steel washer into the discharge area of pump. Next place the Nitrile flapper over the washer. Then thread on the port on to pump's discharge. Tighten port until port is bottomed out with pump body.

For 3/4" model install check valve such that the tapered end is towards the direction of flow. To install check valve, remove gasket in Duraport and replace the gasket with the check valve which also acts as the gasket. Save the old gasket in case you intend to not use the check valve at a later time.

Make sure to avoid loops or bends in the hose. Support hose if necessary. It is important that the hose be constantly rising and not be allowed to dip below the outlet port as this may cause an airlock situation. For maximum performance use smooth bore, reinforced hose.

NOTE: The check valve supplied with your Ultima Bilge pump is used to prevent the backflow of water. The utilization of the check valve requires you to be mindful of its functionality. The check valve material is made of Nitrile material to be used for water applications only. Also, the check valve will reduce the flow of the pump. If flow is critical to the application of the pump, it is recommended that the check valve not be used. Also, when winterizing your boat, remove the check valve to avoid ice formation and/or degradation of the check valve.

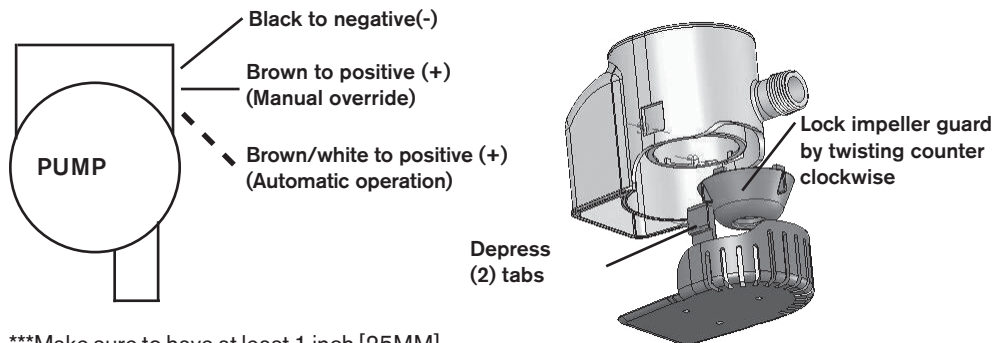
Place fingers on circles to test the pump



Wiring Instructions:

Refer to wiring diagram below. Use appropriate sized connectors for 16 Gauge wire. The wiring connections should be made with water resistant permanent terminals. Liquid electrical tape should be used to coat terminals. The mount connections should be above the highest water level. The warranty will become void on this product if any electrical cord is cut back more than 3 inches, if electrical splices become submerged, failure to properly fuse or if pump is installed contrary to instructions or warnings.

You may install a three way switch panel that will allow the pump to be in manual or automatic mode. Make sure to fuse the pump. The fuse holder should be between positive battery terminal and three way panel switch. Make sure to use the appropriate fuse size for the models. To check the operation of the pump, place two fingers over the raised circular areas in the back of the pump. After a short delay [5 seconds], the pump should turn on. If you remove your finger from the top circle, the pump should remain on. If you remove both fingers, the pump should turn off.



Make sure to have at least 1 inch [25MM] of clearance from the sensors on the Ultima Bilge pump to any wall or surroundings. If there is not enough clearance, the sensors may detect the object and leave the pump running continuously.

Maintenance:

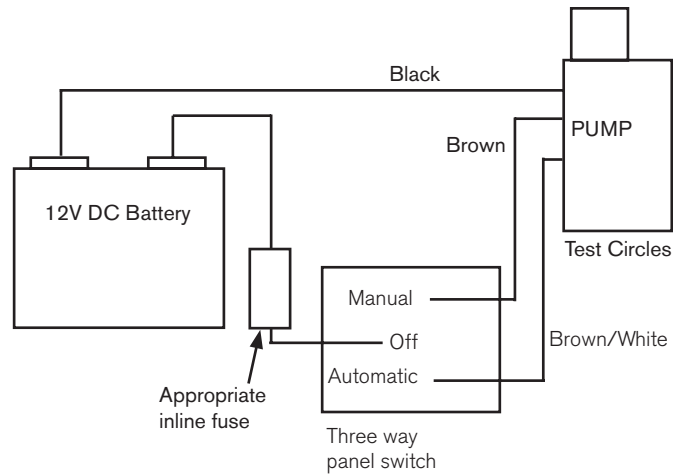
The Ultima bilge pump is designed to be worry free and maintenance free. However, care should be taken to make sure that the impeller is clear of debris for optimum pump functionality. Make sure power is disconnected during maintenance of the pump. To access the impeller, remove pump from strainer by depressing the side lock tabs on pump body and pulling pump from strainer. To clean the impeller, grab on to impeller guards fins and rotate impeller guard clockwise and pull straight out. Remove and clean the impeller and pump from all debris that has accumulated. Make sure to clean any debris that has accumulated on the strainer as well. After the impeller is clean, replace impeller guard by aligning tabs with slots and turning counter-clockwise, making sure not to over tighten. The guard should be rotated until it is firm. Place pump body on to strainer making sure that both locking tabs snap onto pump body.

Warranty Information

Johnson Pumps of America of 10509 United Parkway, Schiller Park, Illinois 60176 warrants to the original consumer purchaser that this product will be free from defects in material and workmanship, providing that the case is not opened or the pump otherwise abused for a period of three (3) years from the date originally purchased.

> English

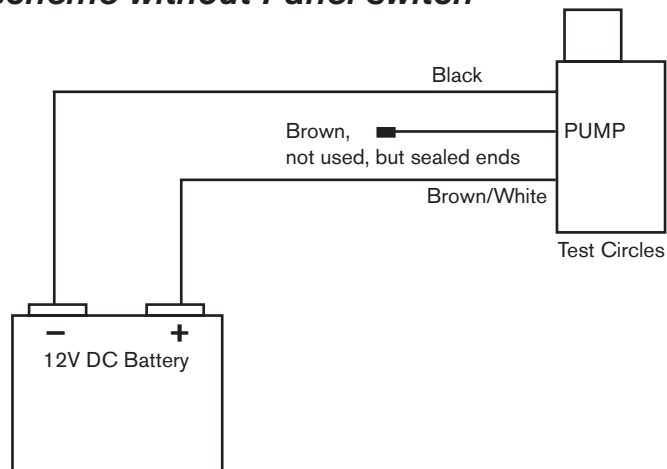
Wiring Scheme



If you are using a 3-way switch, you can wire your pump to operate in the manual over-ride or automatic operation.

As shown in the diagram, connect the black (-) ground wire to the negative terminal of the battery. For manual over-ride operation, connect the brown wire from the pump to the switch panel. For automatic operation, connect the brown wire with white tracer to the switch panel. Make sure to connect an appropriate in line fuse coming from the positive terminal of the battery to the switch panel as shown.

Wiring scheme without Panel switch



Ultima Bilge -Lenzpumpe

Vorsicht: Bitte lesen und befolgen Sie vor der Installation und Einsetzung dieses Produktes alle Anweisungen.

Trennen Sie das Produkt während der Installation, Instandhaltung oder Wartung immer von den Stromquellen. Die Ultima-Lenzpumpe ist ausschließlich zum Auspumpen stehenden Wassers sorgfältig entwickelt worden. Diese Pumpen sind nicht für die Schadenskontrolle vorgesehen. Es ist möglich, dass das Volumen der Lenzpumpe nicht ausreicht, um Überflutungen bei einem schnellen Eindringen von Wasser bei Stürmen, schlechtem Wetter und/oder plötzlich auftretenden Lecks, im Falle von Rumpfschädigungen und/oder unsicheren Navigationsbedingungen, zu verhindern.

Über die Ultima-Lenzpumpe

Die Ultima-Lenzpumpe ist eine hochmoderne automatische Lenzpumpe, die eine elektronische Spitzenabstastungstechnologie verwendet, um das Vorhandensein von Wasser im Bilgenbereich eines Schiffes zu entdecken und dieses Wasser danach auszupumpen. Die Pumpe ist nach der bewährten UltimaSwitch-Technologie gebaut, die mikroelektrische Felder zum Aufspüren von Wasser benutzt. Die Ultima-Lenzpumpe ist eine abgedichtete Tauchpumpe und hat einen elektronischen Schwimmerschalter, der eine leichte Installation für den Endverbraucher ermöglicht.

Warnungen:

Um bei der Installation Personen- oder Materialschäden zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass Sie die Stromverbindung trennen. Diese Pumpe ist nur für die Entfernung des Bilgenwassers entwickelt worden und sollte nicht zum Pumpen von Erdölprodukten, z. B. für Benzin, Öl oder feuergefährliche Flüssigkeiten verwendet werden.

Stellen Sie sicher, dass Sie eine Sicherung mit der Größe benutzen, die für Ihr Pumpenmodell empfohlen wird. Die Verwendung von falschen Sicherungen kann zu Personenschäden, Materialschäden und Brandgefahr führen.

Installation der Ultima-Lenzpumpe:

Vorsicht: Stellen Sie bei der Installation der Ultima-Lenzpumpe sicher, dass es keine Hindernisse für die Pumpe gibt, insbesondere in der Nähe des Detektorbereichs. Falls die Detektoren blockiert werden, bleibt die Pumpe dennoch eingeschaltet!

- 1) Legen Sie ein Stück Bootsbausperrholz mit einer Dicke von 3/4" als Montageblock für die Pumpe auf den Boden. Der Montageblock sollte eine ausreichende Größe haben, damit sie den Filterbereich bedeckt. Zur Befestigung des Montageblocks an den Schiffsrumpf verwenden Sie wasserfesten Kleber. Stellen Sie sicher, dass der Montageblock so flach wie möglich ist. Stellen Sie die Pumpe in den niedrigsten Bereich der Bilge auf. Stellen Sie ebenfalls sicher, dass der Ablaufstutzen ausgerichtet ist.
- 2) Entfernen Sie die Pumpe vom Filter, indem Sie die zwei seitlichen Verschlussnasen drücken und den Filter aus dem Pumpengehäuse ziehen. Verwenden Sie den Filter zum Markieren der drei Montagebohrungen. Um Bohren durch den Schiffsrumpf zu vermeiden, stellen Sie den Bohrer für die Löcher auf eine richtige Tiefe ein. Machen Sie ein Loch.
- 3) Zur Montage des Filters führen Sie drei #8 x 5/8" (nicht im Lieferumfang) rostfreie Schrauben in die Bohrungen des Filters. Ziehen Sie nicht zu stark an.
- 4) Nach der Montage des Filters stellen Sie das Pumpengehäuse auf den Filter und stellen Sie sicher, dass die seitlichen Verschlussnasen am Pumpengehäuse verriegeln.

Bei 3/4"-Ablaufmodellen befestigen Sie Ihren Schlauch über den Duraport. Verwenden Sie zur Befestigung des Schlauchs Schlauchschellen aus rostfreiem Stahl. Falls Sie ein optionales Rückschlagventil installieren, stellen Sie sicher, dass Sie das Ventil im Duraport prüfen, bevor Sie den Schlauch in-

> Deutsch

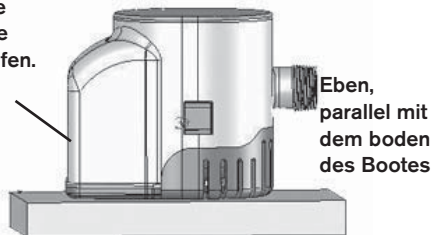
stallieren. Für 1 1/8"-Modelle befestigen Sie Ihren Schlauch über dem Gewindeanschluss [1 1/8" oder 1 1/4"]. Verwenden Sie einen Schlauch aus rostfreiem Stahl. Falls Sie ein optionales Rückschlagventil installieren, stellen Sie sicher, dass Sie das Ventil am Duraport prüfen, bevor Sie den Schlauch und die Anschlüsse installieren. Das Rückschlagventil für das Modell [1 1/8" oder 1 1/4"] enthält eine Unterlegscheibe aus rostfreiem Stahl und eine Klappe. Zum Installieren des Rückschlagventils stellen Sie die Unterlegscheibe aus rostfreiem Stahl in den Ablaufbereich der Pumpe. Danach stellen Sie die Nitril-Klappe auf die Unterleg-Scheibe. Danach drehen Sie den Anschluss auf den Pumpenablauf. Ziehen Sie den Anschluss an, bis der Anschluss am Boden des Pumpengehäuses ist.

Beim Modell 3/4" installieren Sie das Rückschlagventil so, dass das konische Ende in Flussrichtung zeigt. Zum Installieren des Rückschlagventils entfernen Sie den Dichtring aus dem Duraport und ersetzen Sie den Dichtring mit dem Rückschlagventil, dass auch als Dichtring fungiert. Bewahren Sie den alten Dichtring auf für den Fall, dass Sie das Rückschlagventil in der Zukunft nicht mehr verwenden wollen.

Stellen Sie sicher, dass der Schlauch weder Schleifen hat, noch geknickt ist. Unterstützen Sie den Schlauch bei Bedarf. Es ist wichtig, dass der Schlauch immer steigt und nicht unter das Niveau der Abflussöffnung fällt, da dies einen Lufteinschluss mit sich bringen kann. Für eine maximale Leistung verwenden Sie einen innen glatten, verstärkten Schlauch.

HINWEIS: Das mit der Ultima-Lenzpumpe mitgelieferte Rückschlagventil wird zur Vorbeugung des Rückflusses von Wasser benutzt. Die Verwendung des Rückschlagventils verlangt Aufmerksamkeit gegenüber dessen Funktionalität. Das Material des Rückflussventils ist aus Nitril, das ausschließlich für Wasseranwendungen eingesetzt werden soll. Außerdem verkleinert das Rückschlagventil den Pumpendurchfluss. Falls der Durchfluss bei der Einsetzung der Pumpe wichtig ist, wird empfohlen, das Rückschlagventil nicht zu benutzen. Falls Sie ihr Boot winterfest machen, sollten Sie das Rückschlagventil entfernen, um Eisbildung und/oder Erosion des Rückschlagventils zu vermeiden.

Setzen Sie ihre Finger auf die Kreise, um die Pumpe zu prüfen.

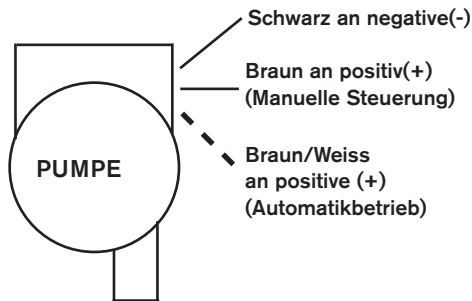


Montageblock

Verdrahtungsanweisungen:

Sehen Sie sich den Schaltplan unten an. Verwenden Sie die richtigen Anschlüsse für den Drahtquerschnitt 16. Die Drahtanschlüsse sollten mit wasserfesten Dauerklemmen gemacht werden. Zum Bedecken der Klemmen sollte flüssiges Isolierband verwendet werden. Die Montageanschlüsse sollten über den höchsten Wasserstand sein. Der Garantieanspruch wird ungültig, wenn ein elektrischer Draht auf mehr als 3 Zoll zurückgeschnitten ist, falls elektrische Verbindungen ins Wasser getaucht werden, eine inkorrekte Sicherung verwendet wird oder bei der Installation der Pumpe Anweisungen oder Warnungen nicht beachtet wurden.

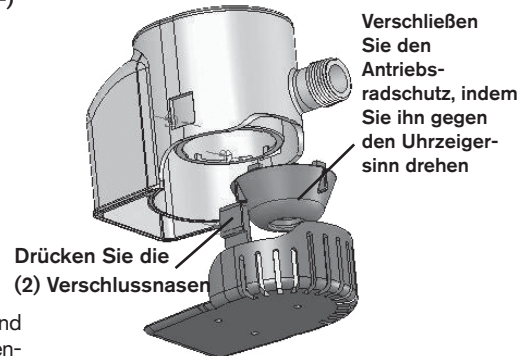
Sie können ein Dreizeige-Bedienfeld installieren, das es ermöglicht, die Pumpe im Hand- oder Automatikbetrieb zu betreiben. Stellen Sie sicher, dass die Pumpe gesichert wird. Der Sicherungsträger sollte sich zwischen der positiven Batterieklemme und dem Dreizeige-Bedienungsschalter befinden. Stellen Sie sicher, dass Sie eine Sicherung mit der richtigen Größe für Ihr Modell verwenden. Zur Überprüfung des Pumpenbetriebs stellen Sie zwei Fingern über die erhobenen, kreisförmigen Bereiche auf der Rückseite der Pumpe. Nach einer kurzen Verzögerung [5 Sekunden] sollte sich die Pumpe einschalten. Falls Sie Ihren Finger vom oberen Kreis entfernen, sollte die Pumpe eingeschaltet bleiben. Falls Sie beide Fingern entfernen, sollte sich die Pumpe ausschalten.



*** Stellen Sie sicher, dass Sie einen Abstand von mindestens 1 Zoll [25 mm] von den Sensoren der Ultima Lenzpumpe zu jeglichen Wänden oder der Umgebung haben. Falls es keinen genügenden Abstand gibt, können die Sensoren ein Objekt entdecken und die Pumpe kontinuierlich laufen lassen. ***

Wartung:

Die Ultima-Lenzpumpe ist störungs- und wartungsfrei konzipiert. Allerdings sollte zur Sicherung eines optimalen Pumpenbetriebs dafür gesorgt werden, dass das Antriebsrad frei von Fremdkörpern ist. Stellen Sie sicher, dass die Stromverbindung während der Wartungsarbeiten getrennt ist. Um den Zugang zum Antriebsrad zu sichern, entfernen Sie die Pumpe vom Antriebsrad, indem Sie die seitlichen Verschlussnasen auf dem Pumpengehäuse drücken und die Pumpe vom Antriebsrad herausziehen. Zur Reinigung des Antriebsrades nehmen Sie die Schutzrippen des Antriebsrades, rotieren Sie das Antriebsrad im Uhrzeigersinn, und ziehen Sie es aufrecht heraus. Entfernen und reinigen Sie das Antriebsrad und die Pumpe von allen angesammelten Fremdkörpern. Entfernen Sie alle angesammelten Fremdkörper auch vom Antriebsrad. Nach der Reinigung des Antriebsrades ersetzen Sie den Schutz des Antriebsrads, indem Sie die Verschlussnasen mit den Schlitten ausrichten und gegen Uhrzeigersinn drehen, wobei Sie darauf achten, dass sie nicht zu stark anziehen. Der Schutz sollte so lange gedreht werden, bis er fest ist. Stellen Sie das Pumpengehäuse auf das Antriebsrad, indem Sie sicher stellen, dass die beiden Verschlussnasen auf dem Pumpengehäuse einrasten.

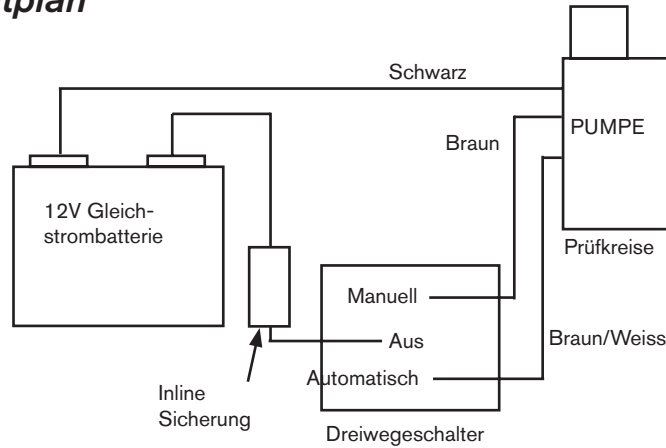


Garantieinformationen

Die Firma Johnson Pumps of America of 10509 United Parkway, Schiller Park, Illinois 60176 garantiert dem Erstkäufer, dass dieses Produkt für einen Zeitraum von drei (3) Jahren ab Kaufdatum frei von Material- und Bearbeitungsschäden ist, unter Voraussetzung, dass das Gehäuse nicht geöffnet oder die Pumpe auf jegliche andere Weise missbraucht wird.

> Deutsch

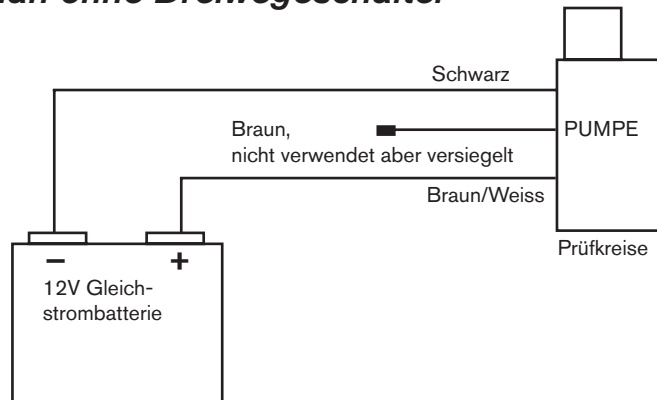
Schaltplan



Mit einem Dreiwegeschalter kann die Pumpe sowohl manuell als auch automatisch betätigt werden.

Wie aus der Abbildung hervorgeht, wird der schwarze (-) Masseleiter an den Minuspol der Batterie angeschlossen. Für manuellen Betrieb wird der braune Leiter von der Pumpe an die Schalttafel angeschlossen. Für automatischen Betrieb wird der braune Leiter mit weißer Kennzeichnung an die Schalttafel angeschlossen. Zwischen dem Pluspol der Batterie und der Schalttafel muss eine passende Inline-Sicherung eingesetzt werden (s. Abb.).

Schaltplan ohne Dreiwegeschalter



Ultima Bilge - Pompe de Fond de cale Ultima Bilge

Attention: Veuillez SVP lire et suivre toutes les instructions avant l'installation et l'usage de ce produit. Toujours déconnecter l'alimentation électrique durant les travaux d'installation, d'entretien ou de maintenance de ce produit. La pompe de fond de cale Ultima Bilge n'a été soigneusement conçue que pour évacuer les eaux stagnantes. Ces pompes ne sont pas prévues pour l'organisation sécurité. Les capacités de la pompe Bilge peuvent ne pas être suffisantes pour empêcher une inondation par une rapide accumulation d'eau par une tempête, une météorologie difficile et/ou une brèche soudaine à la suite de dégâts à la coque et/ou des conditions de navigation hasardeuses.

Concernant la pompe Ultima Bilge

La pompe de fond de cale Ultima Bilge est une pompe à la pointe du progrès qui utilise une technologie de captage électronique avancée pour détecter la présence d'eau dans la zone du fond de cale d'un navire et donc pour l'évacuation de cette eau. Elle est équipée de la technologie éprouvée UltimaSwitch qui utilise les micros champs électriques pour détecter la présence d'eau. La pompe de fond de cale Ultima Bilge est une pompe étanche, submersible et elle est équipée d'un commutateur électronique à flotteur pour une installation simple par l'utilisateur.

Avertissements:

Pour éviter des blessures ou de dégâts matériels durant les travaux d'installation, d'entretien ou de maintenance, assurez-vous de déconnecter l'alimentation électrique. Cette pompe n'a été conçue que pour l'évacuation de l'eau stagnante en fond de cale et ne doit pas être utilisée pour pomper des produits pétroliers tels que de l'essence, de l'huile ou des liquides inflammables. Assurez-vous d'utiliser le fusible du calibre recommandé pour le modèle de votre pompe. L'utilisation d'un fusible erroné peut provoquer des blessures, des dégâts matériels ou un risque d'incendie.

Installation de la pompe de fond de cale Ultima Bilge:

Attention: *Lors de l'installation de la pompe de fond de cale Ultima Bilge, assurez-vous que la pompe est libre de tout obstacle, spécialement à proximité de la zone de détecteurs. Si les détecteurs sont bloqués, la pompe restera continuellement en marche!*

- 1) Placez un bloc de contre-plaqué marine de 3/4" d'épaisseur comme bloc de montage pour votre base de pompe. Le bloc de montage doit être suffisamment grand pour couvrir la zone de la crépine. Utilisez un adhésif hydro résistant pour fixer le bloc de montage à la coque du navire. Assurez-vous que le bloc de montage soit aussi plat que possible. Placez la pompe dans la partie la plus basse de la cale. Assurez-vous également que la buse d'évacuation est de niveau.
- 2) Enlevez la pompe de la crépine en appuyant sur les deux tirettes latérales et en retirant la crépine du corps de pompe. Utilisez la crépine pour marquer l'emplacement de trois trous de montage. Pour éviter de percer à travers la coque du navire, réglez votre perceuse à la profondeur appropriée des avant-trous. Percez votre avant-trou.
- 3) Vissez trois vis inoxydables de #8 x 5/8" (pas livrées) dans les trous de la crépine pour l'installer. Ne serrez pas trop fort.
- 4) Après que la crépine est installée, placez le corps de pompe au-dessus de la crépine en vous assurant que les tirettes latérales se verrouillent sur le corps de pompe.

Pour les modèles avec refoulement de 3/4" fixez votre tuyau sur le Duraport. Utilisez des brides pour tuyaux en acier inoxydable pour maintenir le tuyau. Si vous installez un clapet de anti-retour optionnel, assurez-vous d'installer le clapet de anti-retour dans le Duraport avant d'installer le tuyau. Pour les modèles de 1 1/8" fixez votre tuyau sur le raccord fileté [1

> Français

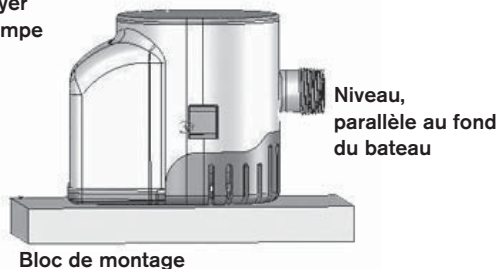
1/8" ou 1 1/4"]. Utilisez des brides pour tuyaux en acier inoxydable pour maintenir le tuyau sur les raccords. Si vous installez un clapet de anti-retour optionnel, assurez-vous d'installer le clapet de anti-retour avant d'installer le tuyau et les raccords. Le clapet de anti-retour pour le modèle [1 1/8" ou 1 1/4"] comprend une rondelle en acier inoxydable et un battant. Pour installer le clapet de anti-retour, mettez la rondelle en acier inoxydable dans l'orifice de refoulement de la pompe. Ensuite mettez le clapet en Nitrile sur la rondelle. Puis vissez le raccord sur l'orifice de refoulement de la pompe. Serrez le raccord jusqu'à ce qu'il soit à niveau avec le corps de pompe.

Pour le modèle 3/4", installez le clapet anti-retour de manière à ce que le pan conique se trouve dans la direction du flux. Pour installer le clapet anti-retour enlevez le joint d'étanchéité dans le Duraport et remplacez-le par le clapet anti-retour qui va également faire office de joint. Conservez l'ancien joint au cas où vous souhaiteriez ne plus utiliser le clapet anti-retour plus tard.

Assurez-vous d'éviter des boucles ou des coudes dans le tuyau. Soutenez le tuyau si nécessaire. Il est important que le tuyau ait une pente constante et il ne doit jamais passer en dessous de l'orifice de refoulement car ceci peut créer une poche d'air. Pour une performance maximale, utilisez un tuyau métallique à alésage lisse.

NOTE: Le clapet de anti-retour livré avec votre pompe de fond de cale Ultima Bilge est utilisé pour éviter le retour d'eau. L'utilisation du clapet de anti-retour vous demande d'être conscient de son fonctionnement. Le matériel du clapet de anti-retour est fabriqué en Nitrile, matériau à n'utiliser que pour l'eau seulement. De même, le clapet de anti-retour diminuera le flux de la pompe. Si le flux est critère critique dans l'application de la pompe, il est recommandé de ne pas utiliser le clapet de anti-retour. Egalement lors de l'hivernage de votre bateau, enlevez le clapet de anti-retour pour éviter la formation de glace et/ou une dégradation du clapet de anti-retour.

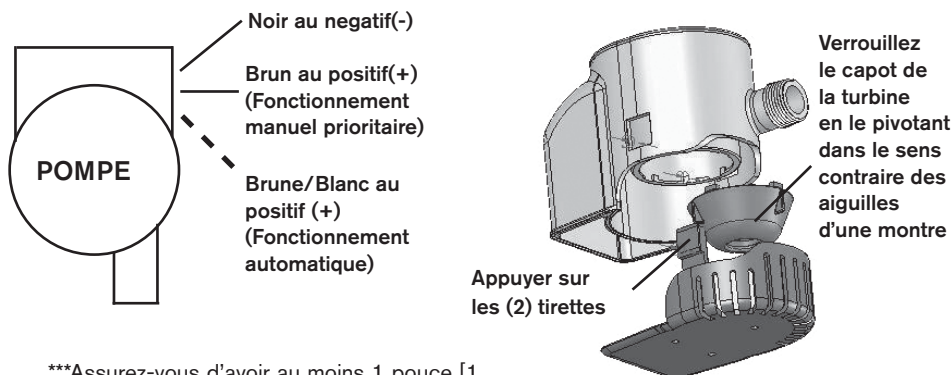
Mettez les doigts sur les cercles pour essayer la pompe



Instructions de câblage:

Veillez vous référer au schéma de câblage ci-dessous. Utilisez des connecteurs appropriés pour des fils de calibre 16. Les raccordements doivent être exécutés avec des bornes hydro résistantes permanentes. Un bain d'isolant liquide doit être utilisé pour recouvrir les bornes. L'installation des bornes de raccordement doit se trouver au-dessus du plus haut niveau d'eau. La garantie devient caduque pour ce produit si un quelconque cordon électrique est dénudé sur plus de 3 pouces, si une épissure de câble est submergée, en cas de défaut de fusible de protection ou si la pompe est installée de manière contraire aux instructions ou avertissements.

Vous pouvez installer un sélecteur Panel va-et-vient, ce qui permet à la pompe de fonctionner aussi bien en mode manuel qu'automatique. Assurez-vous de protéger la pompe par un fusible. Le fusible doit être installé entre la borne positive de la batterie et le sélecteur Panel va-et-vient. Assurez-vous d'utiliser le bon calibre de fusible pour les différents modèles. Pour vérifier le fonctionnement de la pompe, mettez deux doigts sur les zones circulaires en relief au dos de la pompe. Après un petit délai [5 secondes], la pompe doit se mettre en marche. Si vous enlevez votre doigt du cercle supérieur, la pompe doit continuer à fonctionner. Si vous enlevez les deux doigts, la pompe doit s'arrêter.



Assurez-vous d'avoir au moins 1 pouce [1 inch = 25MM] de distance entre les capteurs de la pompe de fond de cale Ultima Bilge et une quelconque paroi ou un objet environnant. S'il n'y a pas assez de jeu, les capteurs peuvent détecter l'objet et laisser la pompe continuellement en marche.

Maintenance:

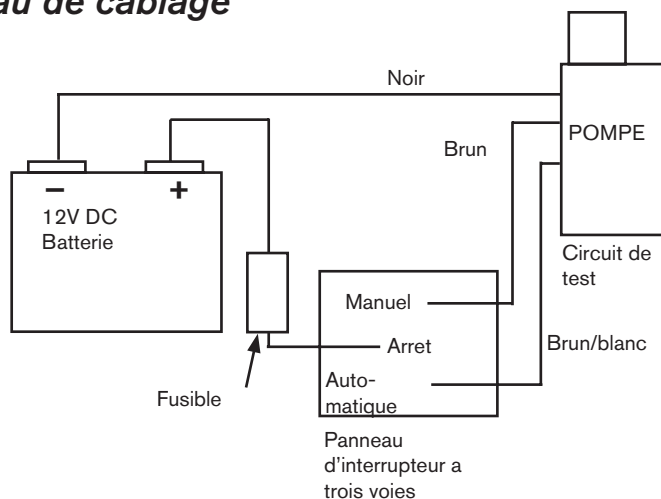
La pompe de fond de cale Ultima Bilge est conçue pour être sans souci et sans maintenance. Cependant, il faut prendre le soin de s'assurer que la roue de la turbine est libre de débris pour un fonctionnement optimum de la pompe. Assurez-vous que l'alimentation électrique est déconnectée durant les travaux de maintenance de la pompe. Pour accéder à la turbine, retirez la pompe de la crépine en appuyant sur les deux tirettes latérales situées sur le corps de pompe et en levant la pompe de la crépine. Pour nettoyer la turbine, tenez les ailettes du capot de la turbine et faites tourner le capot dans le sens des aiguilles d'une montre et tirez directement vers vous. Enlevez tous les débris accumulés et nettoyez la turbine. Assurez-vous de nettoyer absolument tous les débris qui se sont accumulés sur la crépine également. Une fois que la turbine est propre, remplacez le capot de la turbine en alignant les griffes avec les fentes et en tournant le capot dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, tout en vous gardant de serrer exagérément. Le capot doit être tourné jusqu'à ce qu'il soit bloqué fermement. Installez le corps de pompe sur la crépine en vous assurant que les deux tirettes s'accrochent au corps de pompe.

Information concernant la garantie

Johnson Pumps of America situé à 10509 United Parkway, Schiller Park, Illinois 60176 garanti au premier acheteur que le produit n'a pas de défaut aussi bien en ce qui concerne le matériel que la construction, pour autant que l'emballage n'a pas été ouvert, ou que la pompe n'a pas été endommagée autrement pour une période de trois (3) ans à partir de la date d'achat.

> Français

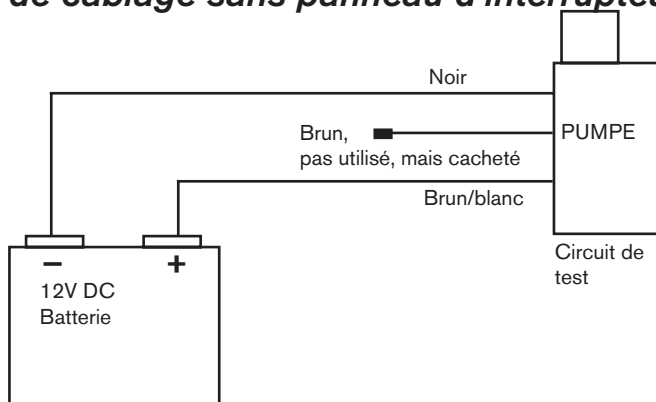
Tableau de câblage



Si vous utilisez un interrupteur à trois voies, vous pouvez câbler votre pompe de manière à la faire fonctionner manuellement ou automatiquement.

Comme montré dans le diagramme, raccordez le fil de terre noir (-) à la borne négative de la batterie. Pour un fonctionnement manuel, raccordez le fil brun de la pompe sur le panneau d'interrupteur. Pour un fonctionnement automatique, raccordez le fil brun avec une ligne blanche au panneau d'interrupteur. Assurez-vous de placer un fusible approprié sur la ligne venant de la borne positive de la batterie vers le panneau d'interrupteur comme indiqué.

Tableau de câblage sans panneau d'interrupteur



Ultima Bilge - Bomba de Desfonde Ultima

Cuidado: Por favor, lea y siga todas las instrucciones antes de instalar y usar este producto.

Desconecte siempre las fuentes de energía durante la instalación, el servicio o el mantenimiento de este producto. La Bomba de Desfonde Ultima ha sido cuidadosamente diseñada para evacuar agua estancada únicamente. Estas bombas no se pretende que sirvan para el control de daños. La capacidad de la bomba de desfonde puede que no sea suficiente para prevenir una inundación por acumulación rápida de agua debido a tormentas, tiempo severo y/o fugas rápidas creadas por daños en el casco y/o condiciones de navegación no seguras.

A Cerca de la Bomba de Desfonde Ultima

La bomba de desfonde Ultima es una bomba de desfonde muy moderna que usa tecnología sensorial electrónica avanzada para detectar la presencia de agua en el área de desfonde de un barco y consecuentemente para librarse de ese agua. Está construida sobre la tecnología probada UltimaSwitch que usa campos micro-eléctricos para detectar la presencia de agua. La bomba de desfonde Ultima es una bomba sumergible, sellada y con un interruptor de flote electrónico que le permite una instalación simple para el usuario final.

Avisos:

Para evitar el daño personal o el daño a la propiedad durante la instalación, servicio y mantenimiento, asegúrese de desconectar la fuente de energía.

Esta bomba fue diseñada para sacar agua estancada solo y no debería usarse para bombear productos derivados del petróleo tales como la gasolina, el gasoil o líquidos inflamables.

Asegúrese de usar el tamaño de fusible apropiado recomendado por el modelo de su bomba. Usar el fusible equivocado puede provocar daños personales, daños a la propiedad y riesgo de fuego.

Instalar la Bomba de Desfonde Ultima:

Cuidado: Cuando esté instalando la Bomba de Desfonde Ultima, asegúrese de que la bomba está limpia de obstáculos especialmente en el área del detector. Si los detectors está bloqueados, la bomba permanecerá constantemente encendida.

- 1) Ponga un bloque de madera laminada marina de 3/4" de espesor como bloque de montaje para la base de su bomba. El bloque de montaje debería ser lo suficientemente grande como para cubrir el área de filtrado. Use un pegamento a prueba de agua para pegar el bloque de montaje al casco de la embarcación. Asegúrese de que el bloque de montaje está tan plano como sea posible. Coloque la bomba en el lugar más bajo del desfonde. Asegúrese también de que la boquilla de vaciado está nivelada.
- 2) Quite la bomba del filtro presionando las dos lengüetas laterales y sacando el filtro del cuerpo de la bomba. Use el filtro para marcar los agujeros de montaje. Para evitar la perforación del casco de la embarcación, configure su taladro a la profundidad apropiada para los agujeros piloto. Taladre su agujero piloto.
- 3) Ponga tres tornillos de acero inoxidable de #8 x 5/8" (no suministrados) en los agujeros del filtro para montar el filtro. No los apriete demasiado.
- 4) Una vez que el filtro esté montado, ponga el cuerpo de la bomba en el filtro asegurándose de que las lengüetas laterales se cierran en el cuerpo de la bomba.

> Español

Para los modelos de descarga de 3/4" ponga su tubería flexible sobre el Duraport. Use abrazaderas de acero inoxidable para asegurar la tubería flexible. Si se instala la válvula de control opcional, asegúrese de instalar la válvula en el puerto Duraport antes de instalar la tubería flexible. Para los modelos de 1 1/8" ponga la tubería flexible sobre el puerto engarzado [1 1/8" o 1 1/4"] Use abrazaderas de acero inoxidable para asegurar la tubería flexible a los puertos. Si se instala la válvula de control opcional, asegúrese de instalar la válvula antes de instalar la tubería flexible y los puertos. La válvula de control para el modelo [1 1/8" o 1 1/4"] incluirá una arandela de acero inoxidable y una charnela. Para instalar la válvula de control, ponga la arandela de acero inoxidable en el área de filtrado de la bomba. A continuación coloque la charnela Nitrilo sobre la arandela. Después engarce el puerto en la descarga de la bomba. Apriete el puerto hasta que el puerto llegue al fondo del cuerpo de la bomba.

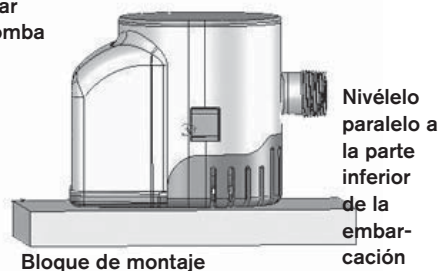
Para el modelo 3/4", instale la válvula de control de manera que el extremo afilado esté situado hacia la dirección del flujo. Para instalar la válvula de control, retire la junta en Duraport y reemplácela por la válvula de control, que tiene la misma función que la junta. Guarde la junta antigua en caso de que decida no utilizar la válvula de control en un futuro

Asegúrese de que evita lazos o dobleces en la tubería flexible. Tubería flexible de soporte si es necesaria. Es importante que la tubería flexible esté hacia arriba siempre y que no se le permita bajar más debajo de la salida del puerto ya que esto causaría una situación de burbuja de aire. Para un rendimiento máximo use una tubería flexible reforzada con una pared interior suave.

NOTA: La válvula de control suministrada con su bomba de desfonde Ultima se usa para evitar que el agua fluya hacia atrás. La utilización de la válvula de control requiere que usted sea consciente de su funcionalidad. El material de la válvula de control

está hecho de Nitrilo que solo se usa para aplicaciones de agua. La válvula de control también reducirá el flujo de la bomba. El flujo es muy importante para la aplicación de la bomba y se recomienda que no se use la válvula de control. También, cuando esté preparando su embarcación para el invierno, quite la válvula de control para evitar que se forme hielo y/o la degradación de la válvula de control.

Ponga los dedos en los círculos para probar la bomba

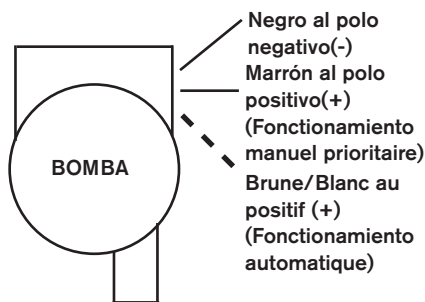


Instrucciones para la instalación eléctrica:

Refiérase al diagrama de cableado de abajo. Use los conectores de tamaño apropiado para un cable de calibre 16. Los conectores eléctricos deberían ser resistentes al agua en las terminales permanentes. Se debería usar una cinta líquida eléctrica para forrar las terminales. Los soportes de las conexiones deberían estar por encima del máximo nivel de agua. La garantía será nula en este producto si se corta cualquier cable electrónico más de 3 pulgadas/7.62 cm, si los empalmes eléctricos se sumergen o si no se usa correctamente o si la bomba se instala sin seguir las instrucciones.

Puede instalar un panel de interruptores de tres vías que permitirá a la bomba funcionar en modo manual o automático. Asegúrese de instalar los fusibles en la bomba. El recipiente de los fusibles debería estar entre la terminal positiva de la batería y el panel del interruptor de tres vías. Asegúrese de usar el tamaño de fusible apropiado recomendado para los modelos. Para revisar el funcio-

namiento de la bomba ponga dos dedos sobre las áreas circulares levantadas en la parte trasera de la bomba. Después de un corto espacio (5 segundos), la bomba debería encenderse. Si quita el dedo del círculo superior, la bomba debería permanecer encendida. Si quita los dos dedos, la bomba debería apagarse.

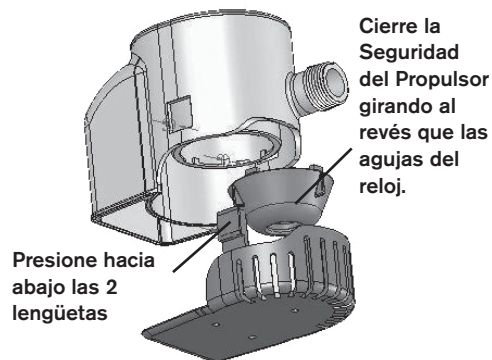


Asegúrese de tener al menos una pulgada [25 MM] de espacio libre entre los sensores en la bomba de desfonde Ultima a cualquier pared o alrededores. Si no hay suficiente espacio libre, los sensores pueden detectar el objeto y dejar que la bomba funcione de manera continua.

Mantenimiento:

La bomba de desfonde Ultima está diseñada para estar libre de preocupaciones y no tener problemas de mantenimiento. Sin embargo, se debería tener cuidado para asegurarse de que el propulsor está libre de basura para un funcionamiento óptimo de la bomba. Asegúrese de que la bomba está desconectada durante las operaciones de mantenimiento. Para acceder al propulsor, quite la bomba del filtro presionando hacia abajo las lengüetas de cierre laterales en el cuerpo de la bomba y saque la bomba del filtro. Para limpiar el propulsor, agarre las aletas de defensa del propulsor y gire la seguridad del propulsor como las agujas del reloj y sáquelo. Quite y limpie el propulsor y la bomba de toda la basura que haya acumulado. Asegúrese de limpiar toda la basura que se haya

acumulado en el filtro también. Después de que el propulsor esté limpio, vuelva a poner la seguridad del propulsor alineando las lengüetas con las ranuras y girando al revés que las agujas de reloj, asegurándose de que no están demasiado ajustadas. La seguridad debería girar hasta que esté firme. Ponga el cuerpo de la bomba en el filtro asegurándose de que las dos lengüetas de cierre se ajustan en el cuerpo de la bomba.

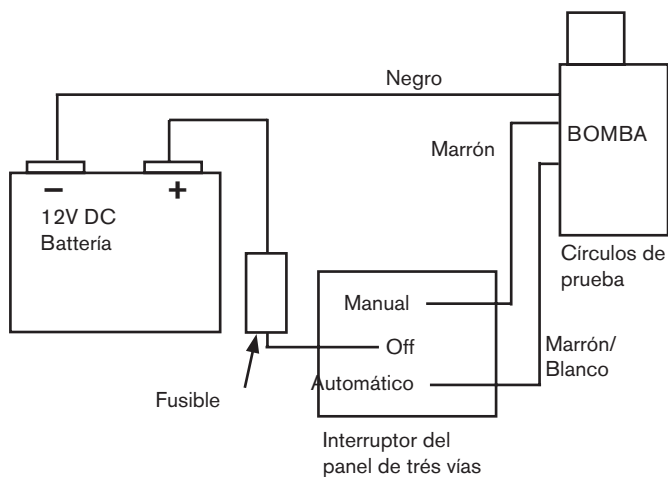


Información acerca de la Garantía

Johnson Pumps of America, con sede central en 10509 United Parkway, Schiller Park, Illinois 60176, garantiza al comprador original que este producto estará exento de defectos de material y fabricación por un período de tres (3) años a partir de la fecha de compra inicial, a condición que la carcasa no se abra ni la bomba sea objeto de algún otro uso indebido.

> Español

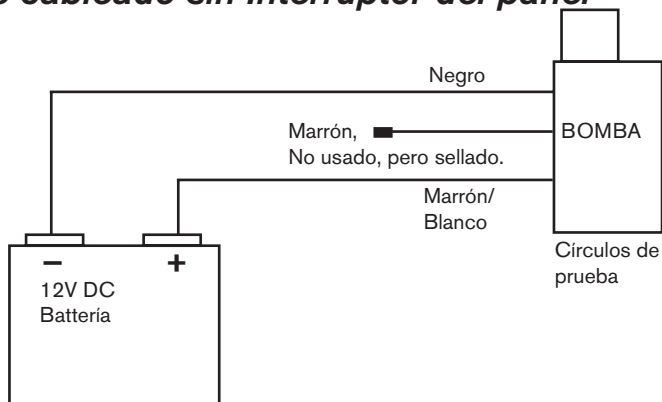
Tabla de cableado



Si está usando un interruptor de 3-vías, puede cablear su bomba para funcionar de forma manual o automática.

Como se muestra en el diagrama, conecte el cable de tierra negro (-) a la terminal negativa de la batería. Para su funcionamiento manual, conecte el cable marrón desde la bomba hasta el panel de interruptores. Para funcionamiento automático, conecte el cable marrón con rastreador blanco al panel de interruptores. Asegúrese de conectar un fusible en línea apropiado que venga del terminal positivo de la batería al panel de interruptores como se muestra.

Tabla de cableado sin Interruptor del panel



Ultima Bilge - Pompa di sentina Ultima

Attenzione: prima dell'installazione e dell'uso di questo prodotto vi preghiamo di leggere e seguire attentamente tutte le istruzioni. Interrompete sempre la corrente elettrica durante l'installazione o la manutenzione di questo prodotto. La pompa di sentina Ultima è stata accuratamente progettata per l'esclusiva aspirazione di acqua stagnante. Questo tipo di pompa non può essere utilizzato per il controllo di avarie. La capacità di queste pompe di sentina può non essere sufficiente per prevenire allagamenti causati da un rapido accumulo di acqua dovuto a temporali, cattivo tempo e/o falle improvvise create da danni allo scafo e/o da condizioni di navigazione pericolose.

Informazioni sulla pompa di sentina Ultima

Ultima è una pompa di sentina automatica d'avanguardia che utilizza una avanzata tecnologia elettronica per rilevare la presenza di acqua nell'area di sentina di una nave e di conseguenza per operarne il deflusso. Essa si basa sulla ben sperimentata tecnologia UltimaSwitch, che si serve di campi microelettrici per rilevare la presenza di acqua. La pompa di sentina Ultima è una pompa sommersa impermeabile ed un interruttore di flusso elettronico di semplice installazione per l'utilizzatore finale.

Avvertenze:

Al fine di evitare danni a persone o cose durante l'installazione e la manutenzione della pompa, assicuratevi di aver interrotto la corrente elettrica. Questa pompa è stata progettata per l'aspirazione esclusiva di acqua stagnante di sentina e non deve essere utilizzata per pompare derivati del petrolio quali benzina, olio o liquidi infiammabili. Assicuratevi di utilizzare fusibili di dimensioni appropriate, indicate per ciascun modello di pompa. L'uso di un fusibile non appropriato può causare danni a persone o cose e pericolo di incendio.

Installazione della pompa di sentina Ultima:

Attenzione: Durante l'installazione della pompa di sentina Ultima, assicuratevi che la pompa sia libera da ogni tipo di ostacolo, in particolare vicino alla zona di rilevazione. Se i rilevatori sono ostruiti, la pompa resterà continuamente attivata!

- 1) Posizionate un pannello di compensato per uso marittimo delle dimensioni di 3/4" come supporto per la base della pompa. Il pannello dovrebbe essere abbastanza grande da coprire l'area del filtro. Utilizzate un adesivo impermeabile per applicare il pannello di supporto allo scafo dell'imbarcazione. Assicuratevi che il pannello di supporto sia il più possibile uniforme. Collocate la pompa nella zona inferiore della sentina. Assicuratevi quindi che l'ugello di scarico sia a livello.
- 2) Rimuovete la pompa dal filtro premendo le due linguette laterali ed estraendo il filtro dal corpo della pompa. Utilizzate il filtro per demarcare tre fori di montaggio. Al fine di evitare fori allo scafo dell'imbarcazione, tarate il trapano alla giusta profondità per i fori pilota. Eseguite quindi i fori guida.
- 3) Inserite tre viti inossidabili #8 x 5/8" (non fornite) nei fori per il montaggio del filtro. Non serrate le viti eccessivamente.
- 4) Dopo aver montato il filtro, collocate il corpo della pompa sul filtro assicurandovi che le linguette laterali si chiudano bene sul corpo della pompa.

Per i modelli di scarico 3/4" collegate il flessibile sul Duraport ed utilizzate delle apposite grappe in acciaio inossidabile per fissare il flessibile. Se desiderate installare la valvola di controllo opzionale, assicuratevi di inserirla nel Duraport prima di installare il flessibile. Per i modelli 1 1/8" applicate il flessibile sui fori filettati [1 1/8" o 1 1/4"] ed utilizzate apposite grappe in acciaio inossidabile per fissare

> Italiano

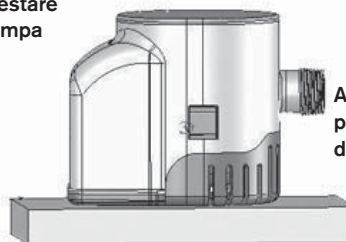
il flessibile ai fori. Se desiderate montare la valvola di sicurezza opzionale, assicuratevi di installarla prima di fissare il flessibile ai fori. La valvola di controllo per il modello [1 1/8" o 1 1/4"] include una rondella in acciaio inossidabile ed una valvola di gomma a ciabatta. Per l'installazione della valvola di controllo, collocate la rondella in acciaio inossidabile nell'area di scarico della pompa. Quindi posizionate la ciabatta di Nitrile sulla rondella, infilate il foro sullo scarico della pompa e serratelo fino a fissarne il fondo al corpo della pompa.

Sul modello 3/4" installate le valvole di controllo in modo che l'estremità conica sia rivolta in direzione del flusso. Per installare le valvole di controllo rimuovete la guarnizione nel Duraport e sostituitela con le valvole di controllo, che fungono anche da guarnizione. Conservate la vecchia guarnizione per il caso in cui decidiate successivamente di non utilizzare le valvole di controllo.

Assicuratevi che non si formino occhielli o pieghe nel flessibile. Se necessario, utilizzate dei sostegni per il flessibile: è importante che essa sia sempre in posizione elevata e non possa essere immersa al di sotto della porta di scarico, perché ciò potrebbe causare una situazione di interruzione del flusso a causa di una sacca d'aria. Per ottenere il massimo delle prestazioni, utilizzate un flessibile rinforzato e con anima liscia.

NOTA: La valvola di controllo in dotazione alla pompa di sentina Ultima serve a prevenire il riflusso dell'acqua. L'utilizzo della valvola di controllo richiede attenzione per la sua funzionalità. Il materiale della valvola di controllo è fatto di Nitrile e può essere impiegato solo per uso con acqua. La valvola di controllo riduce il flusso della pompa. Pertanto, se il flusso è cruciale per l'utilizzo della pompa, si raccomanda di non impiegare la valvola di controllo. Inoltre, durante la predisposizione dell'imbarcazione per il funzionamento a basse temperature, la valvola di controllo va rimossa per evitare la formazione di ghiaccio e/o la sua degradazione.

Mettete le dita sui cerchi per testare la pompa

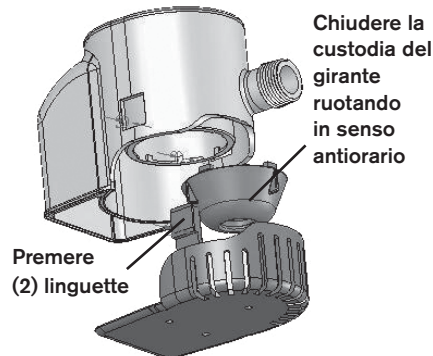
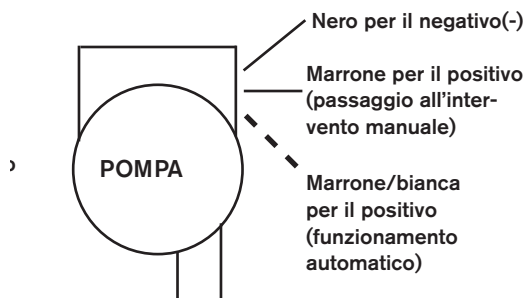


Pannello di montaggio

Istruzioni di cablaggio:

Fate riferimento allo schema elettrico sottostante. Utilizzate dei connettori di dimensioni appropriate per il filo calibro 16. I collegamenti dei fili dovrebbero essere fatti con morsetti permanenti resistenti all'acqua. Per rivestire i morsetti bisognerebbe utilizzare del nastro elettrico liquido. I collegamenti di supporto dovrebbero essere al di sopra del livello più alto dell'acqua. La garanzia sul prodotto perde validità nei seguenti casi: se qualsiasi filo elettrico è stato accorciato di più di 3 pollici, se i giunti elettrici vengono a trovarsi sotto il livello dell'acqua, se non vengono impiegati i fusibili corretti ed in modo appropriato, o se la pompa non è installata conformemente alle istruzioni o alle avvertenze.

E' possibile installare un pannello con commutatore deviatore che consenta alla pompa di funzionare in modo automatico o manuale. Assicuratevi di munire la pompa di fusibili. Il portafusibili dovrebbe essere collocato tra i morsetti positivi della batteria e il commutatore deviatore. Accertatevi di utilizzare fusibili di dimensioni appropriate per ciascun modello. Per controllare il funzionamento della pompa, mettete due dita sulle aree circolari in rilievo sul retro della pompa. Dopo poco [5 secondi], la pompa dovrebbe azionarsi. Rimuovendo un dito dal cerchio, la pompa dovrebbe rimanere in attività. Rimuovendo invece entrambe le dita, la pompa dovrebbe disattivarsi.



Assicuratevi che ci sia almeno 1 pollice [25 mm] di spazio libero tra i sensori della pompa di sentina Ultima e qualsiasi parete o punto circostante. Se non c'è abbastanza spazio, i sensori potrebbero rilevare l'oggetto e far funzionare la pompa continuamente.

Manutenzione:

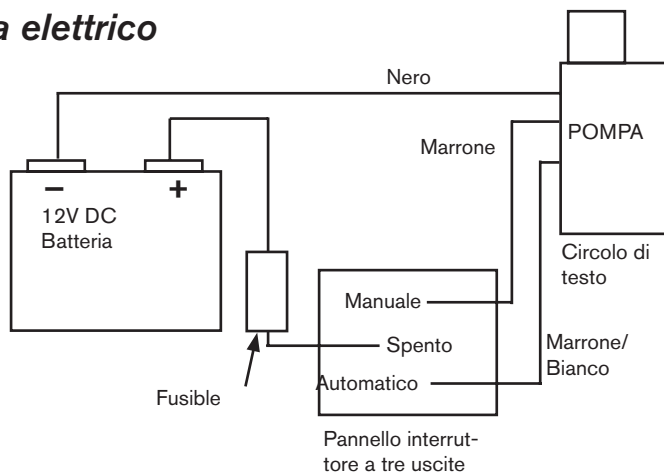
La pompa di sentina Ultima è progettata per non richiedere cure e manutenzione. Tuttavia, per il funzionamento ottimale della pompa bisognerebbe controllare periodicamente che il girante sia libero da detriti. Durante la manutenzione, assicuratevi sempre che l'alimentazione elettrica sia interrotta. Per accedere al girante, rimuovete la pompa dal filtro premendo le linguette di chiusura laterali sul corpo della pompa ed estraendo la pompa dal filtro. Per pulire il girante, afferrate le alette della custodia, ruotate la custodia in senso orario e tirate forte. Quindi rimuovete il girante e pulite girante e pompa da tutti i detriti che si sono accumulati. Assicuratevi di rimuovere anche i detriti che si sono accumulati sul filtro. Dopo aver pulito il girante, riposizionate la custodia allineando le linguette alle apposite fessure e ruotando in senso antiorario, assicurandovi di non stringere eccessivamente. La custodia dovrebbe essere fatta ruotare finché non è ben fissa. Collocate il corpo della pompa sul filtro accertandovi che entrambe le linguette di chiusura scattino sul corpo della pompa.

Garanzia

Tutti i prodotti della Johnson Pumps of America of 10509 United Parkway, Schiller Park, Illinois 60176 sono coperti da 3 anni di garanzia a partire dalla data di acquisto per difetti di materiale e vizi di lavorazione e purché il prodotto non risulti aperto o manomesso in alcun modo.

> Italiano

Schema elettrico



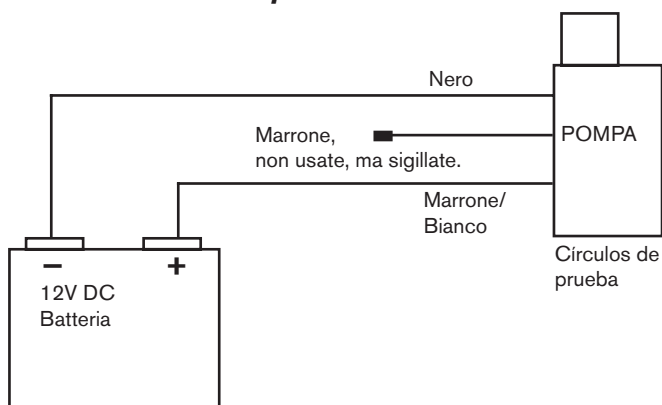
Se si usa un interruttore a 3 uscite, collegare la pompa per funzionare in modo manuale o automatico.

Come mostra il diagramma, connettere il cavo nero di terra (-) al terminale negativo o della batteria.

Per operazioni manuali override, connettere il cavo marrone dalla pompa al pannello interruttore.

Per operazioni automatiche, connettere il cavo marrone con il conduttore bianco al pannello interruttore. Assicurarsi di connettere un fusibile in linea appropriato dal terminale positivo della batteria al pannello interruttore come mostrato.

Schema elettrico senza pannello con Interruttore



Technical Specifications:

Dimensions: L=5.60" [142 MM]
W=3.25" [82 MM]
H=4.15" [105 MM]
Weight: 1.45 LBS [0.66 KG]
Material of construction: ABS
Seal: Lip Seal
Fuse Size: 5A @ 12 VDC
16 Ga caulked Wire

Part No.

Part Number	Description
32-47258	Ultima Bilge 600
32-47259	Ultima Bilge 800
32-47260	Ultima Bilge 1000
32-47261	Ultima Bilge 1250

Avfallshantering/materialåtervinning

Vid avfallshantering ska produkten lämnas för destruktion/återvinning enligt gällande lagstiftning. Vid tillämpliga fall demonteras och sorteras produkten i ingående materialfraktioner.

Waste handling & material recycling

At the products end of life, please dispose of the product according to applicable law. Where applicable, please disassemble the product and recycle the parts material.

Entsorgung/Recycling

Nach Lebensdauerende entsorgen Sie die Pumpe nach den örtlichen Vorschriften. Nach Möglichkeit demontieren Sie Teile der Pumpe um sie dem Recycling-Process zuzuführen.

Gestion des déchets/recyclage des matériaux

Lorsque le matériel arrivera en fin de vie, veuillez le mettre au rebut en fonction des lois applicables. Lorsque c'est possible, veuillez démonter le matériel et recycler les pièces pouvant l'être

Desguace/Reciclado

Al final de la vida del equipo disponga de este de acuerdo a la ley. Donde sea de aplicación desmonte el equipo y recicle los diferentes materiales.

Gestione dei rifiuti/riciclaggio dei materiali

Al termine della vita del prodotto si prega di smaltire il prodotto secondo le leggi in vigore per queste operazioni. Quando possibile, si raccomanda di smontare il prodotto e riciclare i materiali dei componenti.

Besök www.johnson-pump.com för mer information om vår världsomspännande organisation, våra godkännanden, certifieringar och lokala representanter. SPX Corporation förbehåller sig rätten att ändra design och material utan föregående avisering. Designelement, konstruktionsmaterial och dimensioner som beskrivs i denna bulletin gäller endast som information och skall alltid bekräftas skriftligt för att vara gällande.

Für weitere Informationen über unsere weltweiten Standorte, Zulassungen, Zertifizierungen und unsere Vertreter vor Ort, besuchen Sie bitte unsere Webseite: www.johnson-pump.com. Die SPX Corporation behält sich das Recht vor, die neuesten Konstruktions- und Werkstoffänderungen ohne vorherige Ankündigung und ohne Verpflichtung hierzu einfließen zu lassen. Konstruktive Ausgestaltungen, Werkstoffe sowie Maßangaben, wie sie in dieser Mitteilung beschrieben sind, sind nur zur Information. Alle Angaben sind unverbindlich, es sei denn, sie wurden schriftlich bestätigt.

Pour plus d'information sur nos succursales internationales, nos approbations, nos certifications et nos représentants locaux, veuillez consulter notre site Internet au www.johnson-pump.com. SPX Corporation se réserve le droit d'incorporer nos plus récents concepts ainsi que tout autre modification importante sans préavis ou obligation. Les éléments décoratifs, matériaux de construction et les données dimensionnelles, tels qu'énoncés dans ce communiqué, sont fournis pour votre information seulement et ne doivent pas être considérés comme officiels à moins d'avis contraire par écrit.

Para más información sobre nuestras oficinas a nivel mundial, aprobaciones, certificaciones y representantes locales, por favor visite www.johnson-pump.com. SPX Corporation se reserva el derecho de incorporar nuestro diseño más reciente y cambios materiales sin necesidad de notificación previa u obligación de ningún tipo. Características de diseño, materiales de construcción y dimensiones, tal y como están descritas en este boletín, son proporcionadas sólo con fines informativos y no deben ser usados como referencia a menos que sean confirmados por escrito.

Per ottenere maggiori informazioni sulle nostre sedi nel mondo, autorizzazioni, certificazioni, e rappresentanti locali, potete visitare il sito www.johnson-pump.com. La SPX Corporation si riserva il diritto di apportare cambiamenti ai propri design e materiali senza preavviso o vincolo. Le caratteristiche del design, i materiali di costruzione e i dati dimensionali, così come descritti nel presente bollettino, sono forniti solo per vostra informazione e non saranno oggetto di obbligazione salvo autorizzazione confermata per iscritto.



Johnson Pumps of America Inc.
1625 Hunter Road, Suite B, Hanover Park, Illinois, 60133, USA
Tel. +1 847 671 7867. Fax +1 847 671 7909.
E-mail: johnson-pump.usa@processequipment.spx.com



SPX Johnson Pump Marine AB
Nastagatan 19, P.O. Box 1436
SE-701 14 Örebro, Sweden
Phone: +46 (0)19 21 83 00 Fax: +46 (0)19 27 23 72
E-mail: johnson-pump.marine@processequipment.spx.com

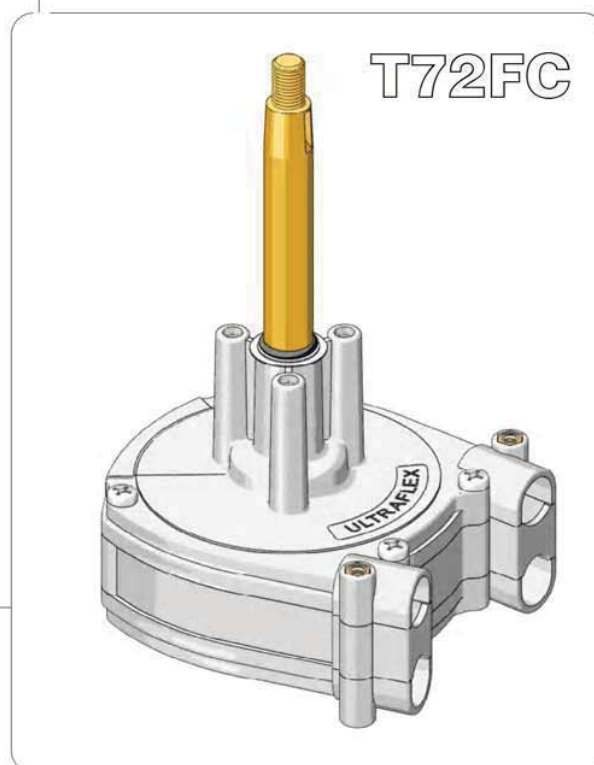
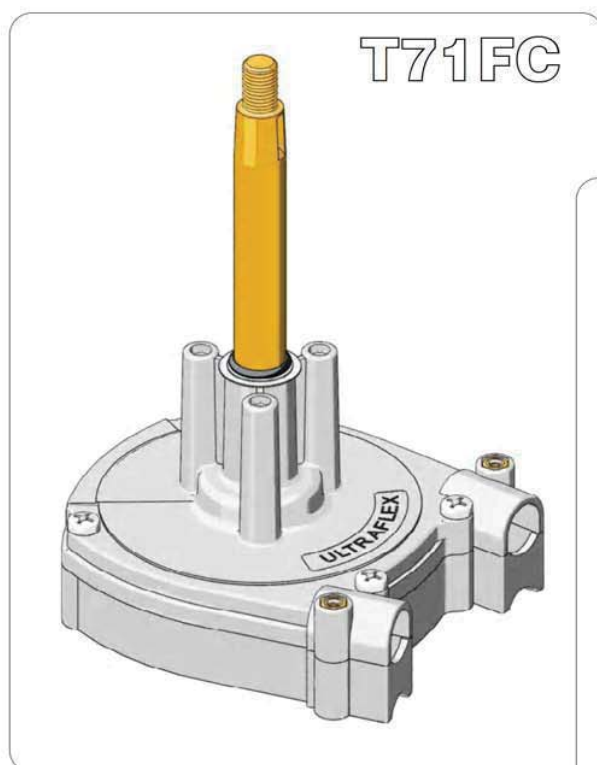
For more information about our worldwide locations, approvals, certifications, and local representatives, please visit www.johnson-pump.com.

SPX Corporation reserves the right to incorporate our latest design and material changes without notice or obligation. Design features, materials of construction and dimensional data, as described in this bulletin, are provided for your information only and should not be relied upon unless confirmed in writing.

Copyright © 2009 SPX Corporation

Installation and maintenance manual

STEERING SYSTEMS



CE

WFLX



PARTNER

MEMBER
ABYC
Setting Standards for Safer Boating®





Dear Customer,

We would like to thank you for choosing an **ULTRAFLEX** SpA product.

ULTRAFLEX SpA has been a leader in steering systems for pleasure and professional boats for many years.

All **ULTRAFLEX** SpA products are designed and manufactured to ensure the best performance. To ensure your safety and to maintain a high quality level, **ULTRAFLEX** SpA products are guaranteed only if they are used with original spare parts (see attached document "Application Spare Parts").

ULTRAFLEX SpA and Quality Management System is certified CISQ-IQNet by the Italian Shipping Registry (RINA), in conformity with the UNI EN ISO 9001:2000 rule. **ULTRAFLEX** SpA certification No. 6669/02/S (former 420/96).

The quality management system involves all the company resources and processes starting from the design, in order to:

- ensure product quality to the customer;
- maintain and improve the quality standards constantly;
- pursue a continuous process improvement to meet the market needs and to increase the customer satisfaction;
- constantly test the products to verify their conformity with the 94/25/CE, ISO 10592 and ABYC (American Boat and Yacht Council) requirements.



"Established in 1989 **UFLEX** USA is a leader in steering and control systems for the marine industry. With full manufacturing capabilities in Sarasota, Florida, **UFLEX** USA can support all sectors of the marine industry regardless of volume and/or product requirements. And, as an affiliate of the **ULTRAFLEX** Group, **UFLEX** USA has tremendous resources to draw upon for new product development in hydraulics, electronics and many other technologies.

Innovative product design and unparalleled dedication to quality customer service and products continue to be cornerstone of **UFLEX** USA's growth. Today our products can be found as originally installed equipment on many of the most widely known and respected boat brands in the world. Aftermarket parts can be sourced from trained and experienced distributor network throughout North and South America.

Our dedication to providing the highest quality products and service is only matched by our commitment to developing new products employing the latest materials and technology to enhance our customer's boating experience. From steering wheels to sophisticated electronic controls, **UFLEX** USA has everything you need to make sure that your boat looks and perform it's best for many, many years."

UFLEX USA

Sarasota, FL 34243 - 6442 Parkland Drive

TABLE OF CONTENTS

MANUAL USE AND SYMBOLS USED.....	4
INTRODUCTION.....	5
WARRANTY.....	5

SECTION 1 - PRODUCT DESCRIPTION

1.1 DESCRIPTION OF THE PRODUCT AND WARNINGS FOR THE CORRECT USE.....	7
1.2 DIMENSIONS.....	7

SECTION 2 - TRANSPORT

2.1 GENERAL WARNINGS.....	8
2.2 PACKAGING CONTENTS.....	8

SECTION 3 - INSTALLATION

3.1 NECESSARY TOOLS.....	9
3.2 HELM POSITIONING.....	9
3.3 CONNECTION OF THE CABLE TO THE HELM.....	9

SECTION 4 - SAFETY WARNINGS

4.1 SAFETY RULES DURING INSTALLATION AND USE.....	11
4.2 CLOTHING.....	11

SECTION 5 - MAINTENANCE

5.1 ROUTINE MAINTENANCE.....	12
5.2 EXTRAORDINARY MAINTENANCE.....	12

SECTION 6 - DISMANTLING

6.1 DISMANTLING.....	12
----------------------	----

MANUAL USE AND SYMBOLS USED

THE INSTALLATION AND MAINTENANCE MANUAL is the document given with the product from its sale to its replacement and discharge. The manual is an important part of the product itself. It is necessary to read carefully the manual, before ANY ACTIVITY involving the product, handling and unloading included.

In this manual the following symbols are used to ensure the user safety and to guarantee the correct operation of the product:

⚠ DANGER



Immediate hazards which CAUSE severe personal injury or death.

⚠ WARNING



Hazards or unsafe practices which COULD CAUSE severe personal injury or death.

⚠ CAUTION



Hazards or unsafe practices which COULD CAUSE minor injury or product or property damage.

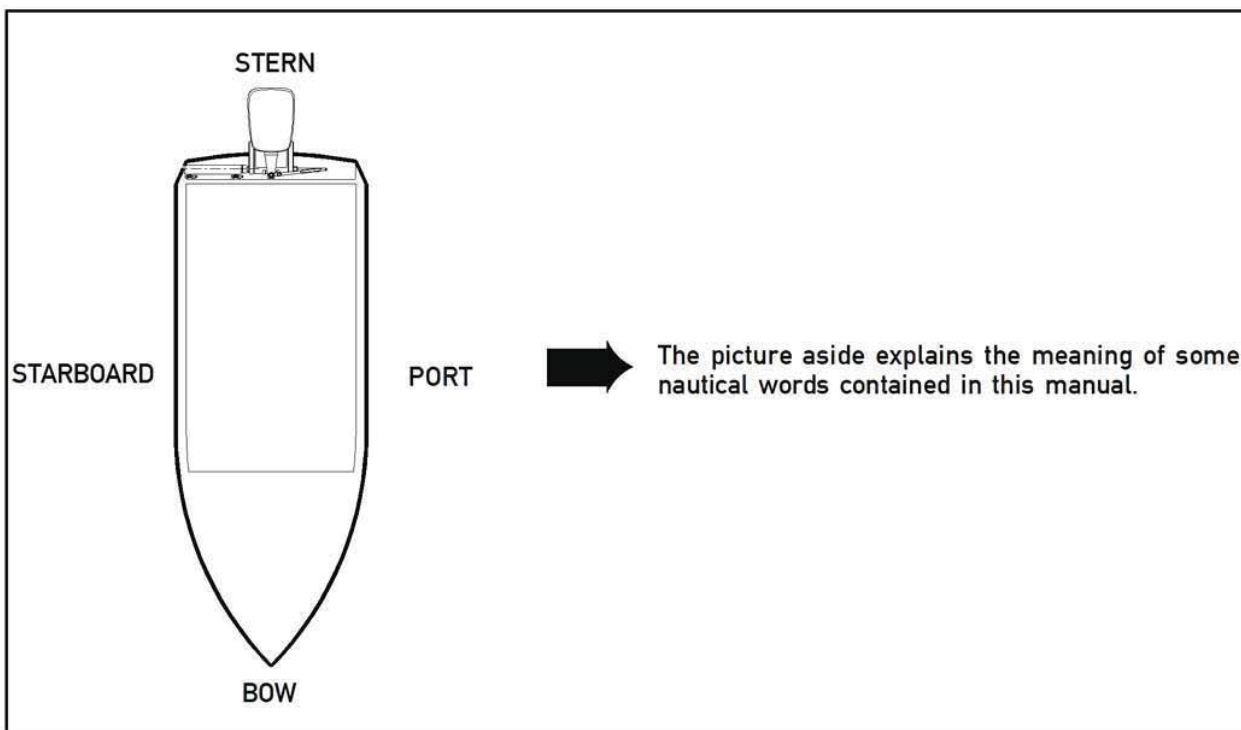
NOTICE



Important information for the correct installation and for maintenance, that does not cause any damage.



The symbols aside indicate all the operations which must be carried out by qualified or skilled staff, in order to avoid hazards. We recommend training the staff in charge of the product installation and checking their knowledge.



INTRODUCTION

This installation and maintenance manual represents an important part of the product and must be available to the people in charge of its use and maintenance.

The user must know the content of this manual.

UFLEX USA declines all responsibility for possible mistakes in this manual due to printing errors.

Apart from the essential features of the described product, **UFLEX** USA reserves the right to make those modifications, such as descriptions, details and illustrations, that are considered to be suitable for its improvement, or for design or sales requirements, at any moment and without being obliged to update this publication.

ALL RIGHTS ARE RESERVED. Publishing rights, trademarks, part numbers and photographs of **UFLEX** USA products contained in this manual are **UFLEX** USA property.

Great care has been taken in collecting and checking the documentation contained in this manual to make it as complete and comprehensible as possible. Nothing contained in this manual can be interpreted as warranty either expressed or implied - including, not in a restricted way, the suitability warranty for any special purpose. Nothing contained in this manual can be interpreted as a modification or confirmation of the terms of any purchase contract.

WARNING

To ensure the correct product and component operation, the product must be installed by qualified staff. In case of part damage or malfunction, please contact the qualified staff or our Technical Assistance Service.

TECHNICAL ASSISTANCE SERVICE

North - South - Central America:

UFLEX USA

6442 Parkland Drive

Sarasota, FL 34243

Tel: +1.941.351.2628

Fax: +1.941.360.9171

Email: uflex@uflexusa.com

www.uflexusa.com

UFLEX S.r.l.

Via Milite Ignoto,8A

16012 Busalla (GE)-Italy

Tel: +39.010.962.0239 (Italy)

Tel: +39.010.962.0244 (abroad)

Fax: +39.010.962.0333

Email: ut@uflexgroup.it

www.uflexgroup.it

WARRANTY

1. **Two Year Limited Warranty.** **UFLEX** USA, Inc. warrants that all products manufactured by **UFLEX** USA, Inc. or **ULTRAFLEX** S.p.A. and sold by **UFLEX** USA to the retail purchaser ("Purchaser") that for two (2) years after the date of manufacture to be free from defects due to material or workmanship, subject to the exclusions below. Improper installation AVOIDS this warranty. Installation should only be attempted by a trained and qualified technician.
2. **Exclusions.** This limited warranty does not cover and does not extend to any of the following:
 - (a) Failure caused by normal wear and tear, climatic conditions, misuse, neglect, lack of proper maintenance, accident, fire or other casualty damage, racing, overloading, negligence, modification, beaching or grounding of vessel, collision, impact, towing, acts of war or hostilities;
 - (b) components not manufactured by **UFLEX** USA, Inc., or its affiliates;
 - (c) cost of removal or reinstallation of any component (including components manufactured by **UFLEX** USA, Inc.) or disassembly or reassembly of the unit containing the component;
 - (d) components not manufactured by **UFLEX** USA, Inc. or **ULTRAFLEX** S.p.A., whether or not warranted by the other manufacturer;
 - (e) any product which has not been properly installed.



3. **Limitations.** THE REPAIR OR REPLACEMENT OF DEFECTIVE PARTS SHALL BE PURCHASER'S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY AND **UFLEX USA, INC.**'S SOLE AND EXCLUSIVE LIABILITY UNDER THIS WARRANTY. LABOR FOR REPLACEMENT IS NOT INCLUDED. **UFLEX USA, Inc.**'s obligation under this warranty is limited to the repair or replacement (at **UFLEX USA, Inc.**'s sole election) of any covered item found to be defective, when delivered by Purchaser pursuant to written authorization and instructions from **UFLEX USA, Inc.**, shipping prepaid to **UFLEX USA, Inc.**'s plant or other designated repair facility. Repaired or replaced items are warranted as provided herein for the unexpired portion of the applicable warranty period. THIS WARRANTY, AND THE RIGHTS AND REMEDIES UNDER IT, IS EXCLUSIVE AND IS GIVEN IN PLACE OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR PARTICULAR PURPOSE, WHETHER ARISING BY LAW, CUSTOM, CONDUCT OR USAGE OF TRADE. PURCHASER'S REMEDIES SHALL BE LIMITED AS STATED HEREIN AND **UFLEX USA, INC.** SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR INDIRECT DAMAGES OR LOSSES RESULTING FROM DEFECTS. THE RETAIL SELLER IS NOT A CO-WARRANTOR AND IS NOT AUTHORIZED BY **UFLEX USA, INC.** TO AMEND OR MODIFY THIS LIMITED WARRANTY IN ANY MANNER.
4. **Transferability of Warranty.** This limited warranty may not be transferred to subsequent purchasers.
5. **Miscellaneous.** **UFLEX USA, Inc.** is an affiliate of **ULTRAFLEX S.p.A.** **UFLEX USA, Inc.**, reserves the right to make changes in the design and construction of its products at any time, without notice and without any obligation to incorporate such changes into products of prior manufacture. This limited warranty applies to new components sold by **UFLEX USA, Inc.**. This limited warranty contains the entire agreements between **UFLEX USA, Inc.** and Purchaser and supersedes all prior agreements, discussions, negotiations, commitments and representations, whether oral or written, between them regarding **UFLEX USA, Inc.**'s warranty. If any provision of this limited warranty, or the application of it, is determined to be invalid or unenforceable for any reason, the remainder of this limited warranty and the application of it shall not be affected.
6. **Ultron 3000 and PowerC.** The Ultron 3000 and "PowerC - User and Installation Manual" describes activities, operations, technical specifications which must be followed during the installation and/or usage of the product, in order to keep a valid warranty. Descriptions and drawings in that manual are suitable to allow installation and use of the product to skilled persons. In case of doubt and/or for any information, please contact our Technical Service.

All communications and notices from Purchaser regarding this limited warranty should be sent to: **UFLEX USA, INC.**, 6442 Parkland Drive, Sarasota, FL 34243; (941) 351-2628.

Return policy

Any product that is presumed defective should be reported to **UFLEX USA** within 48 hours of receipt or discovery in the field. Upon notification **UFLEX USA** will attempt to troubleshoot the problem with our customer over the phone. If we are unable to resolve the problem **UFLEX** will issue a Return Goods Authorization number and we require that the product in question be returned to **UFLEX** with all its parts in its original packaging. The product should be returned freight prepaid to:

UFLEX USA
RGA Department - RGA #
6442 Parkland Drive
Sarasota, Florida 34243

Upon receipt **UFLEX** will examine the product to determine the cause of the defect. If the product is determined to have a defect in workmanship or material, it will be repaired at our discretion.

Our warranty does not cover labor, towing or other expenses. Further, it does not cover products that have been improperly installed, damaged in installation, misapplied, or misused.

Our products are not intended for use in racing applications.

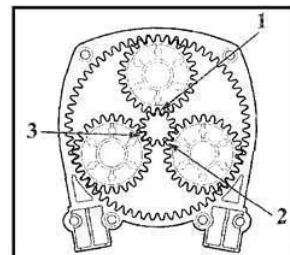


1 DESCRIPTION OF THE PRODUCT

1.1 Description of the product and warnings for the correct use

T71FC and T72FC mechanical steering systems are designed to control boats equipped with outboard, inboard or power assisted stern drive engines. Steering system T71FC is used for single cable steering helms, while steering system T72FC is used for dual cable steering helms. Both systems must be used with **UFLEX M66** steering cables.

T71FC and T2FC steering systems feature a Planetary Gear Design: three satellite gears rotate on their axis and at the same time rotate around the central helm axis (see picture aside). This allows for equal distribution of engine torque over three points of the central gear, dividing and balancing the system loads. The benefits of this special design are increased system longevity, increased efficiency and less engine feedback compared to single pinion gear helms.

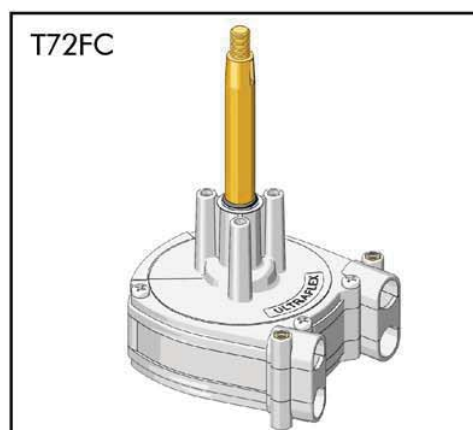
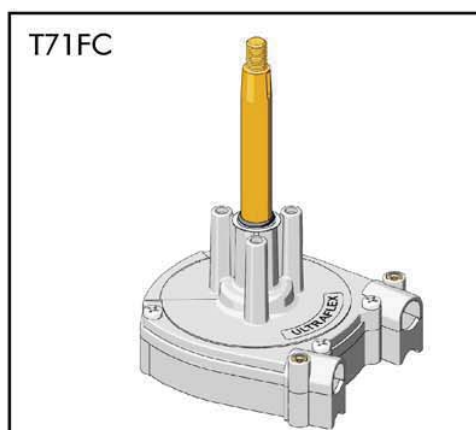


⚠ WARNING

T71FC steering system is not to be used on boats equipped with engines that exceed the maximum horsepower rating of the boat and/or the speed of 50 knots (57.5 mph). In case of engines which exceed the speed of 50 knots, it is advisable to use T72FC dual steering system.

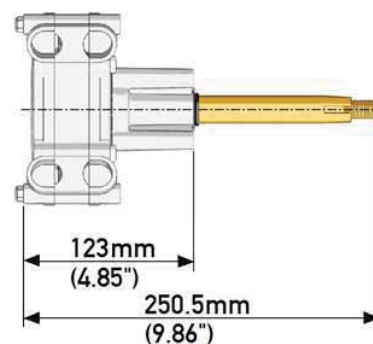
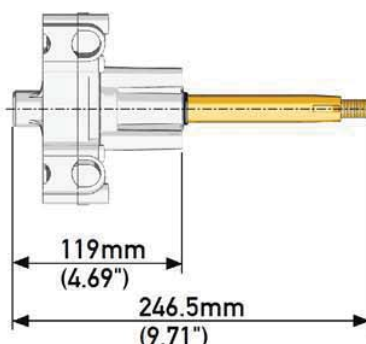
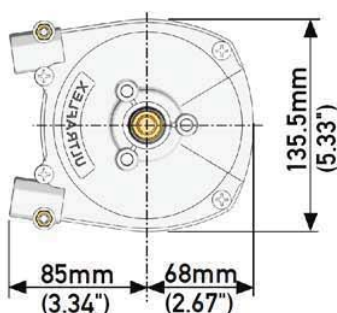
⚠ DANGER

DO NOT DISASSEMBLE ANY PART OF THE HELM DURING THE INSTALLATION OF THE CABLE. THE DISASSEMBLY OF THE COMPONENTS CAN GENERALLY CAUSE SERIOUS DAMAGE TO OBJECTS OR PEOPLE. THIS PROCEDURE CAUSES THE WARRANTY LOSS OF THE PRODUCT.



1.2 Dimensions

The following pictures show the dimensions of T71FC and T72FC steering systems.



2 TRANSPORT

2.1 General warnings

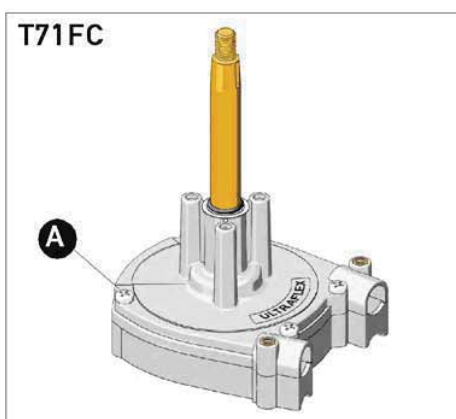
The product weight with its packaging is 2kg (4.4 pounds); therefore, it can be manually handled.

⚠ WARNING

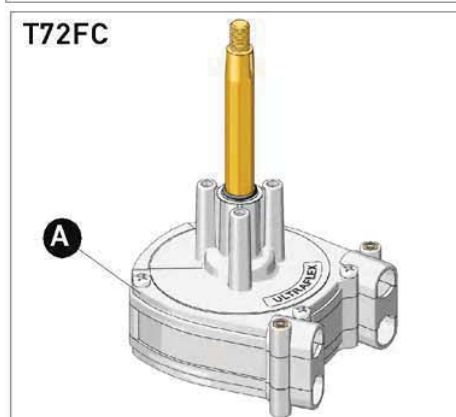
The staff in charge of handling must wear protective gloves and safety shoes.

2.2 Packaging contents

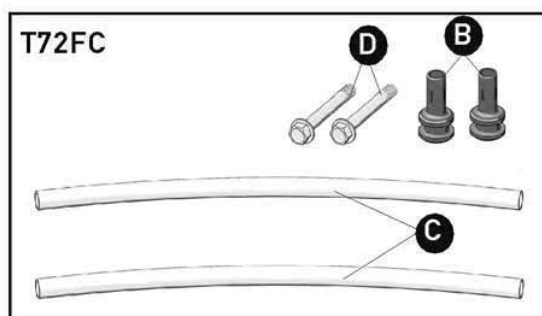
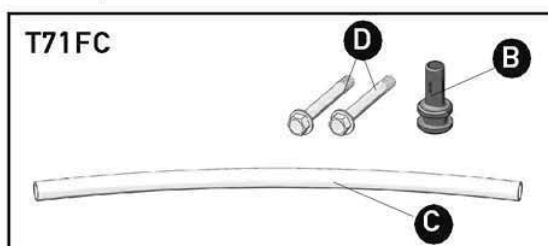
Before using the equipment check that the product has not been damaged during transport or storage. Also make sure that all the standard components are in the packaging (see list). In case of damage, notify the claim to the forwarder and inform the supplier.



REF	T71FC
A	1 helm
B	1 retrieving bushing
C	1 retrieving pipe
D	2 screws M6



REF	T72FC
A	1 helm
B	2 retrieving bushings
C	2 retrieving pipes
D	2 screws M6



⚠ CAUTION

The packaging must be disposed of according to the existing laws.



3 INSTALLATION

3.1 Necessary tools



Phillips
screwdriver



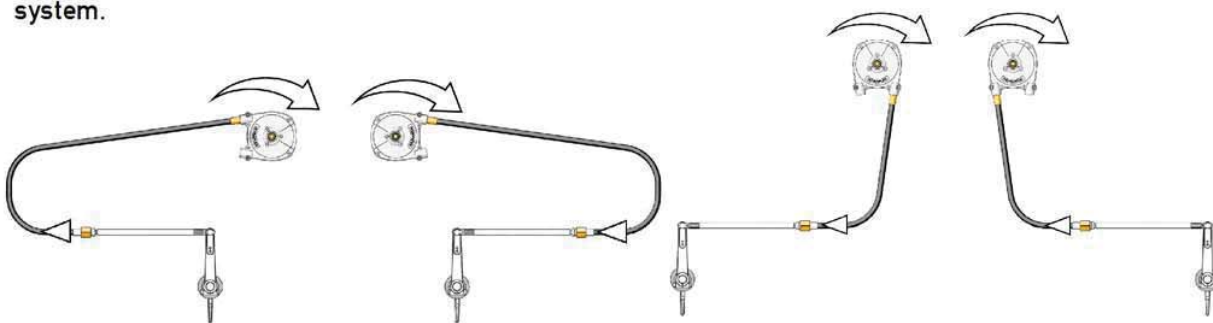
Open end
wrench
10mm [0.39"]

3.2 Helm positioning

To install the helm on the boat, please refer to the assembly instructions supplied with **UFLEX** X34 and X35 bezel kits.

3.3 Connection of the cable to the helm

- 1 Determine the correct entry position of the cable into the helm according to the proper steering system.

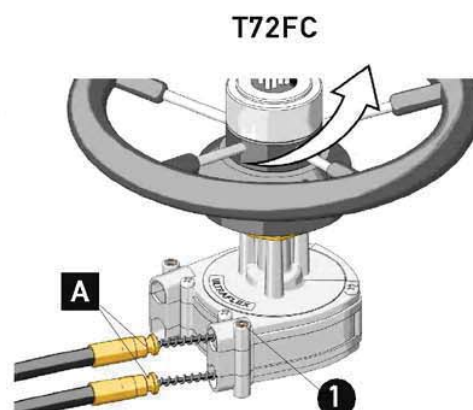
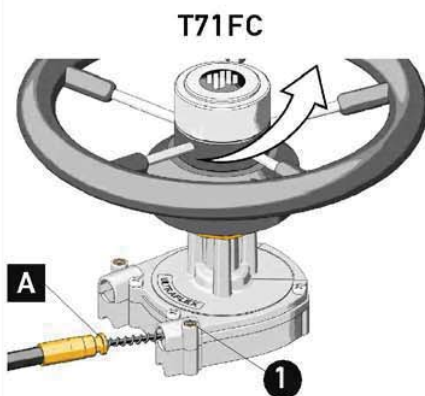


PUSH OR PULL TURNING DIRECTIONS

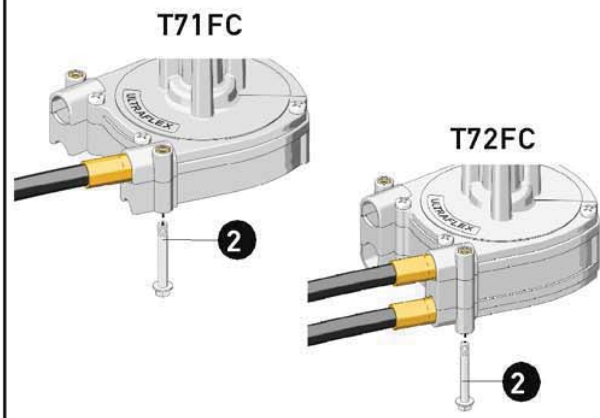
- 2 Remove protective pipe from cable **UFLEX** M66 and insert the helix cable into the helm.



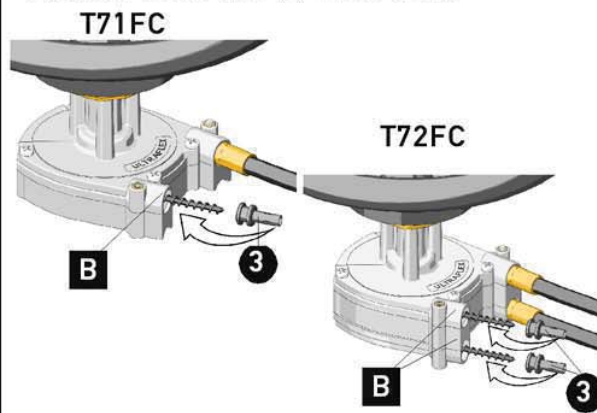
- 3 Turn the steering wheel so as to "pull" the cable into the helm, aligning the end fitting recess (A) with screw hole (1).



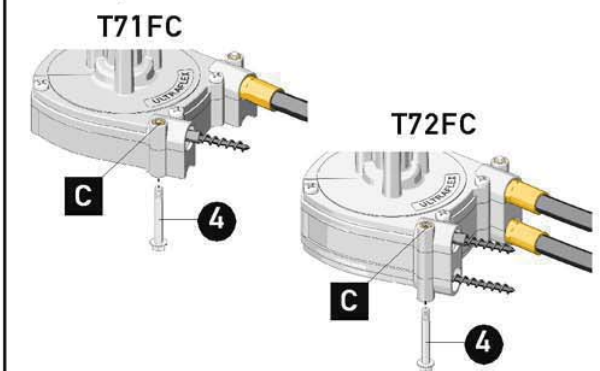
- 4 Lock the end fitting with screw (2). Torque: 6 Nm (53 inch lbs).



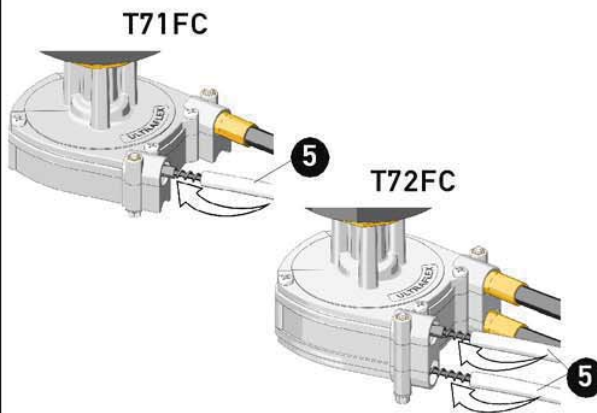
- 5 Slide bushing (3) over the helix cable and introduce it into hole (B) of the helm.



- 6 Align bushing (3) recess with hole (C) and lock it by means of screw (4). Torque: 6 Nm (53 inch lbs).



- 7 Insert protection pipe (5) on bushing (3).



- 8 Fix the conduit every 2 m (6"). The conduit must not be fixed to the electric wires. Bulkhead openings require a minimum 38mm (1½") hole diameter.

⚠ DANGER

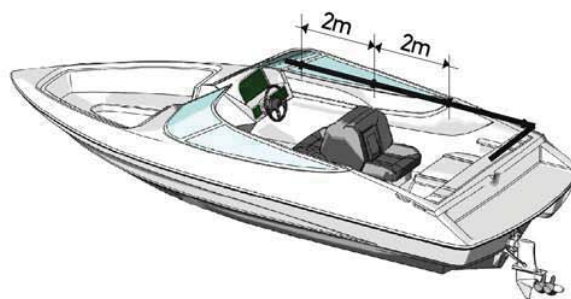
Prevent any dust or foreign material from contacting the cable end to avoid damages to the helm.

⚠ DANGER

Make sure the conduit does not enter in contact with cutting edges that could damage it.

⚠ DANGER

This control must be carried out before the boat is operated in the water.



- 9 Make sure the direction of the steering wheel rotation corresponds to the boat direction.



4 SAFETY WARNINGS

This section shows the safety rules which must be followed for the correct equipment operation. We recommend reading carefully this section and also the other manuals supplied with the steering system components.

4.1 Safety rules during installation and use

OBSERVE STRICTLY the following safety rules:

UFLEX declines all responsibility in case the user does not follow these rules and it is not responsible for negligence while using the system.

DANGER

- DO NOT PUT YOUR HANDS BETWEEN MOVING PARTS.
- Do not disable the safety devices.
- Do not modify or add devices to the system, without **UFLEX** written authorisation or technical intervention which will prove the modification in the report.
- Do not use this equipment for a purpose different from the one it has been designed for, which is specified in the installation and maintenance manual.
- Do not let unskilled staff perform the installation.

WARNING

- During installation, keep the system clean, to prevent any foreign body to damage it. Even the smallest object could cause permanent but not immediately perceivable damages.
- Avoid cable bends < 200 mm (8").
- Avoid contact of cables with sharpened edges.
- Avoid contact with sources of heat.

4.2 Clothing

WARNING

During installation, inspection or maintenance, IT IS STRICTLY FORBIDDEN to wear necklaces, bracelets or clothes which could get caught in the moving parts.

5 MAINTENANCE

5.1 Routine maintenance



⚠ WARNING

Poor installation and maintenance may result in loss of steering and cause property damage and/or personal injury. Maintenance requirements change according to climate, frequency and the use. Inspections are necessary at least every two years and must be carried out by specialized marine technicians.

Carry out the following maintenance operations:

- Periodically wash with water and soap the components removing any salt deposit.
- Every month check and if necessary tighten all the nuts fastening the system.

⚠ DANGER

Release or separation of one of the fasteners can cause failure of steering system resulting in property damage, injury or death.

- Periodically check the absence of corrosion on the metal parts of the cable end fittings and of abrasions on the conduit.
- Replace the damaged parts that could compromise the steering system integrity.

5.2 Extraordinary maintenance



Technical Support

For any information or for assistance with unusual applications please contact our technical support staff (See paragraph "Introduction").

6 DISMANTLING

6.1 Dismantling

When for any reason, the system is put out of service, it is necessary to follow some rules in order to respect the environment.

Conduits, pipelines, plastic or non-metallic components must be disassembled and disposed of separately.



NOTES

[illegible]

[illegible]

NOTES

This image shows a blank sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



UFLEX USA

Sarasota, FL 34243 - 6442 Parkland Drive

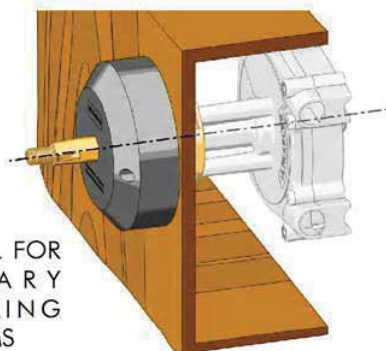


Installation instructions

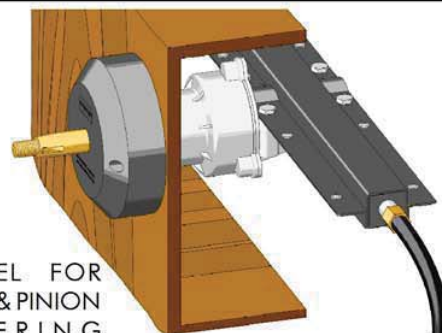
X34 - X35

BEZEL KIT FOR STEERING SYSTEMS T71FC-T72FC-T73NRFC-T74NRFC-G86-G88

X34

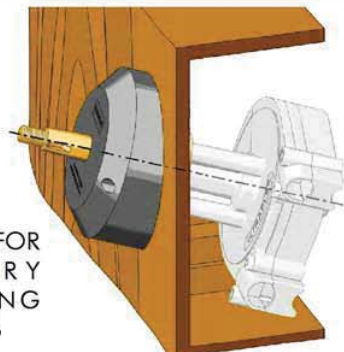


MODEL FOR
ROTARY
STEERING
SYSTEMS

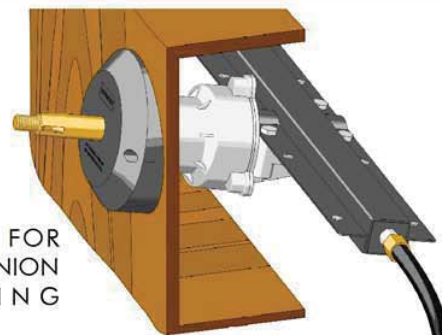


MODEL FOR
RACK & PINION
STEERING
SYSTEMS

X35



MODEL FOR
ROTARY
STEERING
SYSTEMS



MODEL FOR
RACK & PINION
STEERING
SYSTEMS

X34 is the 90° mounting bezel. The wheel is perpendicular to the boat dashboard; X35 is the 20° mounting bezel.

WARNING

THESE INSTRUCTIONS INCLUDE IMPORTANT SAFETY INFORMATION TO BE GIVEN TO THE BOAT OWNER.

CE

WFLUX



MEMBER
ABYC
Setting Standards for Safer Boating®



Dear Customer,

We would like to thank you for choosing an **ULTRAFLEX** SpA product.

ULTRAFLEX SpA has been a leader in steering systems for pleasure and professional boats for many years.

All **ULTRAFLEX** SpA products are designed and manufactured to ensure the best performance. To ensure your safety and to maintain a high quality level, **ULTRAFLEX** SpA products are guaranteed only if they are used with original spare parts (see attached document "Application Spare Parts").

ULTRAFLEX SpA and Quality Management System is certified CISQ-IQNet by the Italian Shipping Registry (RINA), in conformity with the UNI EN ISO 9001:2000 rule. **ULTRAFLEX** SpA certification No. 6669/02/S (former 420/96).

The quality management system involves all the company resources and processes starting from the design, in order to:

- ensure product quality to the customer;
- maintain and improve the quality standards constantly;
- pursue a continuous process improvement to meet the market needs and to increase the customer satisfaction;
- constantly test the products to verify their conformity with the 94/25/CE, ISO 10592 and ABYC (American Boat and Yacht Council) requirements.



"Established in 1989 **UFLEX** USA is a leader in steering and control systems for the marine industry. With full manufacturing capabilities in Sarasota, Florida, **UFLEX** USA can support all sectors of the marine industry regardless of volume and/or product requirements. And, as an affiliate of the **ULTRAFLEX** Group, **UFLEX** USA has tremendous resources to draw upon for new product development in hydraulics, electronics and many other technologies.

Innovative product design and unparalleled dedication to quality customer service and products continue to be cornerstone of **UFLEX** USA's growth. Today our products can be found as originally installed equipment on many of the most widely known and respected boat brands in the world.

Aftermarket parts can be sourced from trained and experienced distributor network throughout North and South America.

Our dedication to providing the highest quality products and service is only matched by our commitment to developing new products employing the latest materials and technology to enhance our customer's boating experience. From steering wheels to sophisticated electronic controls, **UFLEX** USA has everything you need to make sure that your boat looks and perform it's best for many, many years."

TABLE OF CONTENTS

USE OF THE MANUAL AND SYMBOLS USED.....	3
INTRODUCTION.....	3
WARRANTY.....	4

SECTION 1 - INSTALLATION

1.1 NECESSARY TOOLS.....	4
1.2 PACKAGING CONTENTS.....	4
1.3 STEERING SYSTEM POSITIONING.....	5
1.4 CONNECTION OF THE CABLE TO THE STEERING SYSTEM.....	7

SECTION 2 - DISMANTLING

2.1 DISMANTLING.....	7
----------------------	---

UFLEX USA

Sarasota, FL 34243 - 6442 Parkland Drive

USE OF THE MANUAL AND SYMBOLS USED

THE INSTALLATION AND MAINTENANCE MANUAL is the document accompanying the product from its sale to its replacement and discharge. The manual is an important part of the product itself.

It is necessary to read carefully the manual, before ANY ACTIVITY involving the product, handling and unloading included. In this manual the following symbols are used to ensure the user safety and to guarantee the correct operation of the product:

 DANGER		Immediate hazards which CAUSE severe personal injury or death.
 WARNING		Hazards or unsafe practices which COULD CAUSE severe personal injury or death.
 CAUTION		Hazards or unsafe practices which COULD CAUSE minor injury or product or property damage.
NOTICE		Important information for the correct installation and for maintenance, that does not cause any damage.
		The symbol aside indicates all the operations which must be carried out by qualified or skilled staff, in order to avoid hazards. We recommend training the staff in charge of the product installation and checking their knowledge.

INTRODUCTION

This installation and maintenance manual represents an important part of the product and must be available to the people in charge of its use and maintenance.

The user must know the content of this manual.

UFLEX USA declines all responsibility for possible mistakes in this manual due to printing errors.

Apart from the essential features of the described product, **UFLEX USA** reserves the right to make those modifications, such as descriptions, details and illustrations, that are considered to be suitable for its improvement, or for design or sales requirements, at any moment and without being obliged to update this publication.

ALL RIGHTS ARE RESERVED. Publishing rights, trademarks, part numbers and photographs of **UFLEX USA** products contained in this manual are **UFLEX USA** property.

Great care has been taken in collecting and checking the documentation contained in this manual to make it as complete and comprehensible as possible. Nothing contained in this manual can be interpreted as warranty either expressed or implied - including, not in a restricted way, the suitability warranty for any special purpose. Nothing contained in this manual can be interpreted as a modification or confirmation of the terms of any purchase contract.

WARNING

To ensure the correct product and component operation, the product must be installed by qualified staff.

In case of part damage or malfunction, please contact the qualified staff or our Technical Assistance Service.

TECHNICAL ASSISTANCE SERVICE

North - South - Central America:

UFLEX USA

6442 Parkland Drive

Sarasota, FL 34243

Tel: +1.941.351.2628

Fax: +1.941.360.9171

Email: uflex@uflexusa.com

www.uflexusa.com

UFLEX S.r.l.

Via Milite Ignoto,8A

16012 Busalla (GE)-Italy

Tel: +39.010.962.0239 (Italy)

Tel: +39.010.962.0244 (abroad)

Fax: +39.010.962.0333

Email: ut@uflexgroup.it

www.uflexgroup.it



WARRANTY

1. **Two Year Limited Warranty.** **UFLEX** USA, Inc. warrants that all products manufactured by **UFLEX** USA, Inc. or **ULTRAFLEX** S.p.A. and sold by **UFLEX** USA to the retail purchaser ("Purchaser") that for two (2) years after the date of manufacture to be free from defects due to material or workmanship, subject to the exclusions below. Improper installation **VOIDS** this warranty. Installation should only be attempted by a trained and qualified technician.
2. **Exclusions.** This limited warranty does not cover and does not extend to any of the following:
 - (a) Failure caused by normal wear and tear, climatic conditions, misuse, neglect, lack of proper maintenance, accident, fire or other casualty damage, racing, overloading, negligence, modification, beaching or grounding of vessel, collision, impact, towing, acts of war or hostilities;
 - (b) components not manufactured by **UFLEX** USA, Inc., or its affiliates;
 - (c) cost of removal or reinstallation of any component (including components manufactured by **UFLEX** USA, Inc.) or disassembly or reassembly of the unit containing the component;
 - (d) components not manufactured by **UFLEX** USA, Inc. or **ULTRAFLEX** S.p.A., whether or not warranted by the other manufacturer;
 - (e) any product which has not been properly installed.
3. **Limitations.** THE REPAIR OR REPLACEMENT OF DEFECTIVE PARTS SHALL BE PURCHASER'S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY AND **UFLEX** USA, INC.'S SOLE AND EXCLUSIVE LIABILITY UNDER THIS WARRANTY. LABOR FOR REPLACEMENT IS NOT INCLUDED. **UFLEX** USA, Inc.'s obligation under this warranty is limited to the repair or replacement (at **UFLEX** USA, Inc.'s sole election) of any covered item found to be defective, when delivered by Purchaser pursuant to written authorization and instructions from **UFLEX** USA, Inc., shipping prepaid to **UFLEX** USA, Inc.'s plant or other designated repair facility. Repaired or replaced items are warranted as provided herein for the unexpired portion of the applicable warranty period. THIS WARRANTY, AND THE RIGHTS AND REMEDIES UNDER IT, IS EXCLUSIVE AND IS GIVEN IN PLACE OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR PARTICULAR PURPOSE, WHETHER ARISING BY LAW, CUSTOM, CONDUCT OR USAGE OF TRADE. PURCHASER'S REMEDIES SHALL BE LIMITED AS STATED HEREIN AND **UFLEX** USA, INC. SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR INDIRECT DAMAGES OR LOSSES RESULTING FROM DEFECTS. THE RETAIL SELLER IS NOT A CO-WARRANTOR AND IS NOT AUTHORIZED BY **UFLEX** USA, INC. TO AMEND OR MODIFY THIS LIMITED WARRANTY IN ANY MANNER.
4. **Transferability of Warranty.** This limited warranty may not be transferred to subsequent purchasers.
5. **Miscellaneous.** **UFLEX** USA, Inc. is an affiliate of **ULTRAFLEX** S.p.A. **UFLEX** USA, Inc., reserves the right to make changes in the design and construction of its products at any time, without notice and without any obligation to incorporate such changes into products of prior manufacture. This limited warranty applies to new components sold by **UFLEX** USA, Inc.. This limited warranty contains the entire agreements between **UFLEX** USA, Inc. and Purchaser and supersedes all prior agreements, discussions, negotiations, commitments and representations, whether oral or written, between them regarding **UFLEX** USA, Inc.'s warranty. If any provision of this limited warranty, or the application of it, is determined to be invalid or unenforceable for any reason, the remainder of this limited warranty and the application of it shall not be affected.
6. **Ultron 3000 and PowerC.** The Ultron 3000 and "PowerC - User and Installation Manual" describes activities, operations, technical specifications which must be followed during the installation and/or usage of the product, in order to keep a valid warranty. Descriptions and drawings in that manual are suitable to allow installation and use of the product to skilled persons. In case of doubt and/or for any information, please contact our Technical Service.

All communications and notices from Purchaser regarding this limited warranty should be sent to: **UFLEX** USA, INC., 6442 Parkland Drive, Sarasota, FL 34243; (941) 351-2628.



Return policy

Any product that is presumed defective should be reported to **UFLEX USA** within 48 hours of receipt or discovery in the field. Upon notification **UFLEX USA** will attempt to troubleshoot the problem with our customer over the phone. If we are unable to resolve the problem **UFLEX** will issue a Return Goods Authorization number and we require that the product in question be returned to **UFLEX** with all its parts in its original packaging. The product should be returned freight prepaid to:

UFLEX USA
RGA Department - RGA #
6442 Parkland Drive
Sarasota, Florida 34243

Upon receipt **UFLEX** will examine the product to determine the cause of the defect. If the product is determined to have a defect in workmanship or material, it will be repaired at our discretion.

Our warranty does not cover labor, towing or other expenses. Further, it does not cover products that have been improperly installed, damaged in installation, misapplied, or misused.

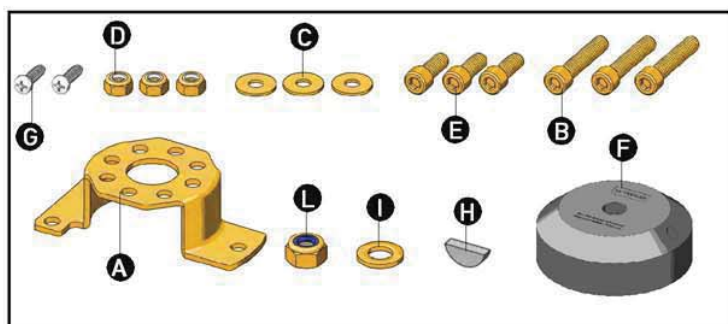
Our products are not intended for use in racing applications.

1 INSTALLATION

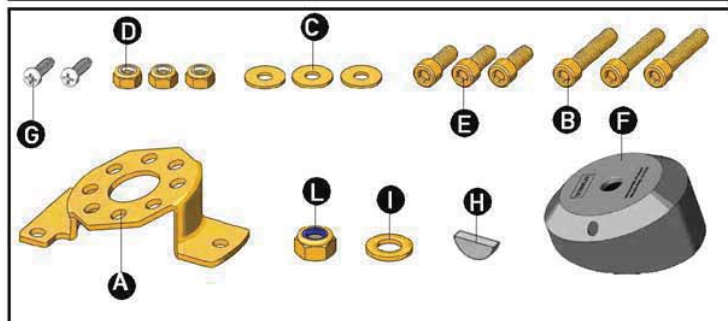
1.1 Necessary tools



1.2 Packaging contents



REF	X34
A	1 bracket
B	3 screws M8 x 45 UNI 5931
C	3 flat washers
D	3 nuts M8 UNI 5591
E	3 screws M8 x 20 UNI 5931
F	1 90° bezel
G	2 screws AB4, 8 x 19 UNI 6951
H	1 key
I	1 flat washer
L	1 nut M12



REF	X35
A	1 bracket
B	3 screws M8 x 45 UNI 5931
C	3 flat washers
D	3 nuts M8 UNI 5591
E	3 screws M8 x 20 UNI 5931
F	1 20° bezel
G	2 screws AB4, 8 x 19 UNI 6951
H	1 key
I	1 flat washer
L	1 nut M12



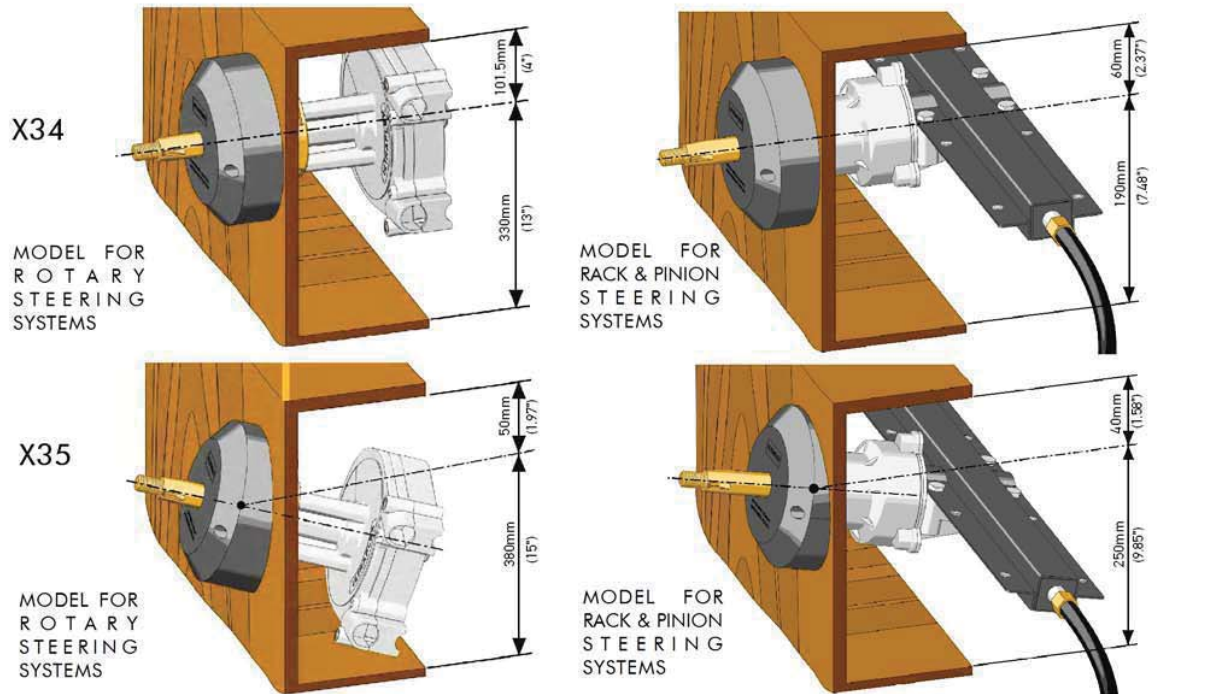
1.3 Steering system positioning

Refer to the steering system installation manual.

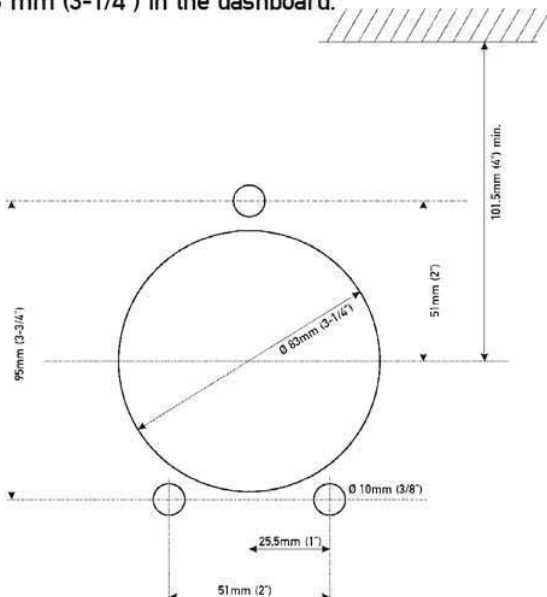
⚠ WARNING

The minimum bend radius for a steering cable is 200 mm (8"). A more severe bend will cause steering friction and reduce cable life.

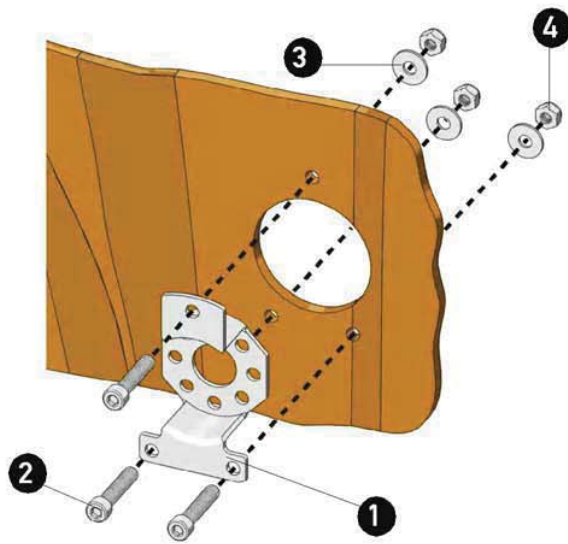
- 1 Make sure the distances between the centre of the shaft of the steering system and the bulkheads are equal or longer than those indicated in the picture.



- 2 By using the supplied drilling template position the steering system in the chosen place and create 3 holes of diameter 10 mm (3/8") and one of diameter 83 mm (3-1/4") in the dashboard.



- 3 Tighten the bracket (1) to the dashboard using three screws M8x45 (2), three washers (3) and three self-locking nuts M8 (4) with torque of 15 Nm (11.07 lb-ft).

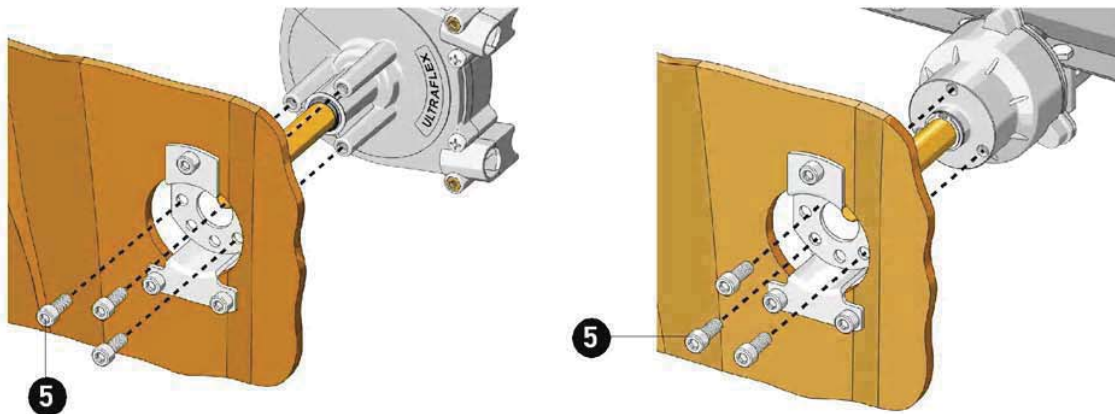


4 Insert the helm shaft from the back side of the dashboard through the hole of the mounting bracket.

The helm can be fixed in 5 different positions (every 45°). The right position will be determined by the mounting side of the cable.

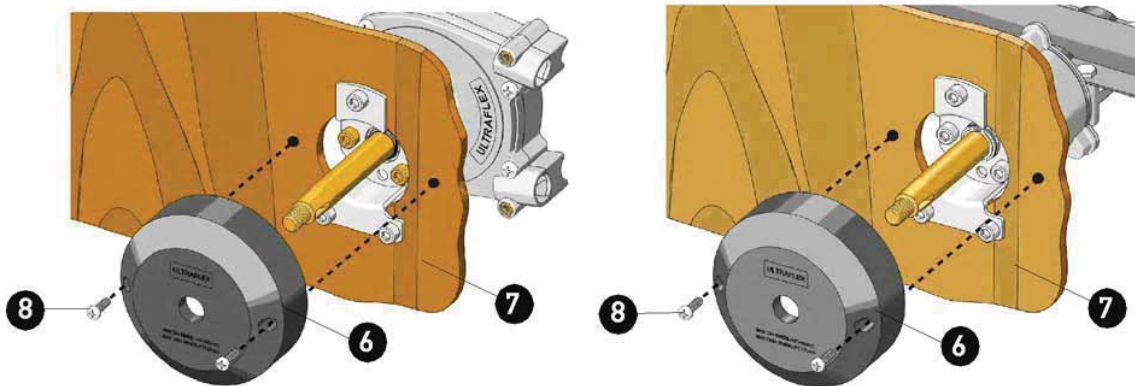
Place the helm in the selected position and align the holes for mounting.

Tighten the helm to the bracket with three screws M8x20 (5) with torque of 25 Nm (18.45 lb-ft).



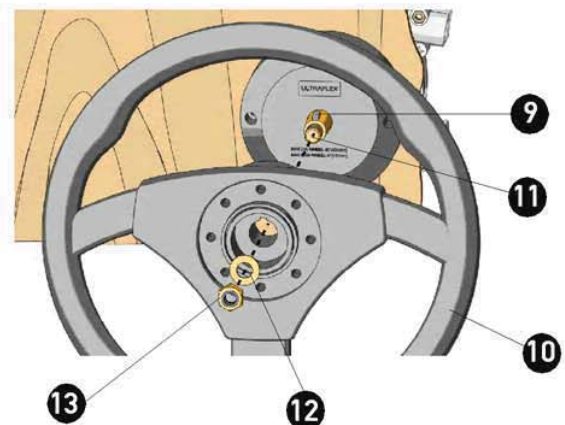
5 Insert the bezel (6) until it touches the dashboard (7).

Fix the bezel (6) to the dashboard (7) with two self-tapping screws (8).



6 Insert the steering wheel (10) on the helm shaft (11) aligning the recess of the hub with the key (9) of the shaft.

Insert the washer (12) and screw the M12 nut (13) on the hub of the steering wheel with torque of 35-40 Nm (310-354 lbs in).



⚠ WARNING

Use X34 and X35 bezels only with **UFLEX** steering systems.
Do not use X34 and X35 bezel kits with T67 and T85 steering systems.

⚠ WARNING

Do not use a steering wheel with diameter wider than 380 mm (15") and with depth exceeding 127 mm (5") on rotary steering systems. Do not use a steering wheel with diameter wider than 420 mm (16.5") and with depth exceeding 127 mm (5") on rack & pinion steering systems.

1.4 Connection of the cable to the steering system



For the cable connection, see the steering system installation and maintenance manual.

2 DISMANTLING

2.1 Dismantling

When for any reason, the system is put out of service, it is necessary to follow some rules in order to respect the environment.

Conduits, pipelines, plastic or non-metallic components must be disassembled and disposed of separately.





WATER SYSTEM PUMPS

- 31595-SERIES
- 31600-SERIES
- 31620-SERIES
- 31630-SERIES

PAR-MAX 2+ – 2.8 GPM (10.6 LPM)

PAR-MAX 3 – 3.5 GPM (13.2 LPM)

PAR-MAX 4 – 4.3 GPM (16.3 LPM)

FEATURES

- Self-Priming to 10 ft. (3 m)
- Runs Dry Without Damage
- Smooth Flow
- Four Piston, Diaphragm Pump
- Powerful Motor with Thermal Overload Protection
- Snap-in Ports
- Waterproof Coating (31630-Series)
- Pressure Switch with Rubber Boot
- Meets USCG Regulation 183.410 and EN ISO 8846 MARINE (Ignition Protection)
- Meets EN 50081-1 Electro-magnetic Compatibility



APPLICATIONS

The PAR-MAX Automatic Water System Pump is designed for self-contained boats and RV's with multiple fixture water systems. The system operates automatically. When a fixture is opened, the pump instantly begins operation to provide a smooth constant flow from tank to faucet. Closing the faucet automatically discontinues pump operation.

The Deluxe model 31630-Series has a corrosion resistant coated motor for extra protection in harsh environment applications.

SPECIFICATIONS

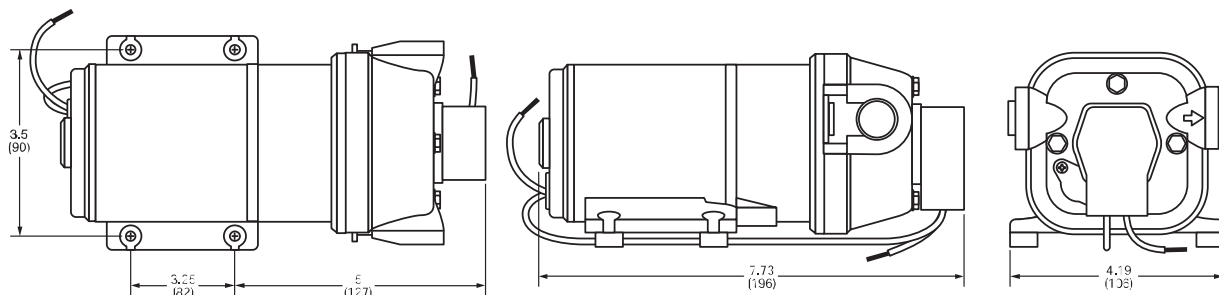
- Pump Body – Glass Filled Polypropylene
- Pump Design – Multi-Chamber Diaphragm
- Suction Lift – Self Priming to 10 ft. (3 m)
- Ports – 1/2" (13 mm) Hose & 1/2" (13 mm) Threaded (QEST Type)
- Motor – Permanent Magnet
- Shipping Weight – 3.9 lb (1.8 kg) 31595-Series
4.5 lb (2.1 kg) 31600-Series
6.0 lb (2.8 kg) 31620-Series
31630-Series

Models 31595, 31600, 31620, 31630-Series

MODEL	GPM/LPM	VOLTS	NOMINAL psi (bar)		AMP DRAW @ 10 psi	FUSE/ BREAKER*
			CUT-IN	CUT-OUT		
31595-0092	2.8/10.6	12 Vdc	20 (1.4)	40 (2.8)	4	10
31595-0094	2.8/10.6	24 Vdc	20 (1.4)	40 (2.8)	2	7
31595-0292	2.8/10.6	12 Vdc	10 (0.7)	25 (1.8)	4	10
31595-0294	2.8/10.6	24 Vdc	10 (0.7)	25 (1.8)	2	7
31600-0092	3.5/13.2	12 Vdc	20 (1.4)	40 (2.8)	5	10
31600-0094	3.5/13.2	24 Vdc	20 (1.4)	40 (2.8)	3	7
31600-0292	3.5/13.2	12 Vdc	10 (0.7)	25 (1.8)	5	10
31600-0294	3.5/13.2	24 Vdc	10 (0.7)	25 (1.8)	3	7
31620-0092	4.3/16.3	12 Vdc	20 (1.4)	40 (2.8)	6	10
31620-0094	4.3/16.3	24 Vdc	20 (1.4)	40 (2.8)	3	7
31620-0292	4.3/16.3	12 Vdc	10 (0.7)	25 (1.8)	6	10
31620-0294	4.3/16.3	24 Vdc	10 (0.7)	25 (1.8)	3	7
31630-0092	4.3/16.3	12 Vdc	20 (1.4)	40 (2.8)	6	15

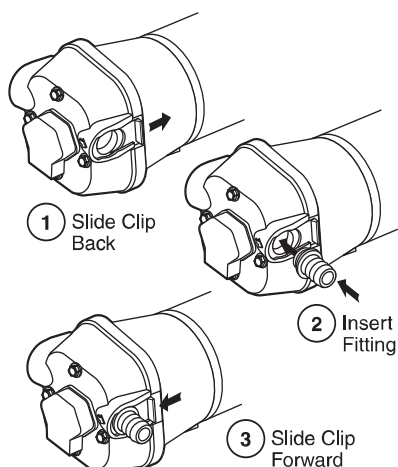
* Customer supplied, not included with pump.

DIMENSIONAL DRAWINGS — INCHES (MILLIMETRES)



INSTALLATION

QUICK EASY INSTALLATION VERSATILE SNAP-IN PORTS



MOUNTING

The PAR-MAX pumps are self-priming and may be located above or below the fresh water tank in a dry location. To vertically mount these units, it is best to do so with the motor on top. This will prevent water dripping on motor in the event of a leak. **Place pump on a solid surface and secure with four mounting screws (not included) being careful not to compress the rubber grommets which act as shock absorbers.**

PLUMBING

Select two of the port adaptors supplied to match your plumbing system. **Flexible potable water hose or PEX tubing is recommended instead of rigid piping at pump.** If you choose to use rigid piping, provide a short length of hose between pipe and the pump to avoid noise and vibration. Use clamps at both ends of hose to prevent air leaks into the water line. NOTE: Intake hose must be minimum 1/2" (13 mm) ID reinforced hose. Main distribution line from pump outlet should also be 1/2" (13 mm) ID with branch and individual supply lines to outlets no smaller than 3/8" (10 mm). A Jabsco "Pumpgard" in line strainer should be installed between pump and tank to keep debris out of pump and system. Fresh water tank must be vented. Avoid any kinks or fittings which could cause excessive restrictions. Remember to periodically clean faucet and "Pumpgard" screens.

WARNING!

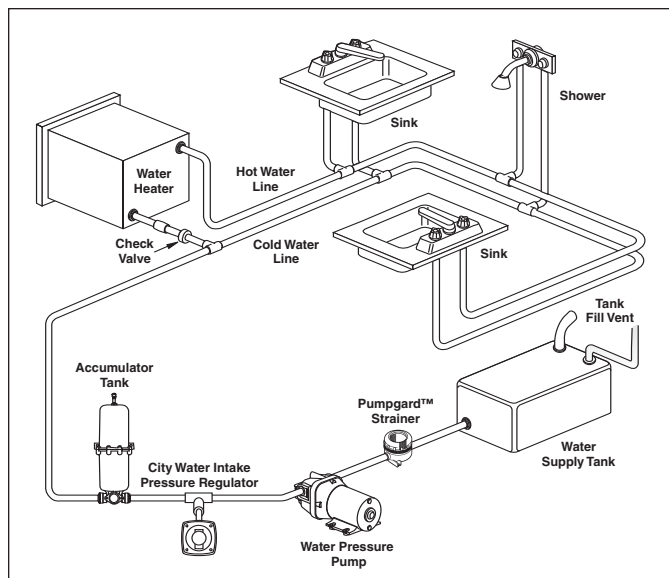


Explosion hazard. Do not pump gasoline, solvents, thinners or other flammable liquids. To do so can cause an explosion resulting in injury or death.

WIRING

In an easily accessible location, install a switch (Jabsco 44960-Series) to control electricity to the pump. Turn the pump off when not used for extended periods or when the tank is empty.

The electrical circuit should be protected with an over-current protection device in the positive lead. See chart for proper size. The pump circuit should not include any other electrical loads. The free lead at the pressure



switch is positive. Black wire from the motor is negative.

Select wire size from chart below. Use total length of wire from the battery to pump and return. Chart allows for 3% voltage drop. If in doubt, use next larger wire size.

Total length in feet	0-20 (0-6 m)	20-35 (6-11 m)	35-55 (11-17 m)
12 Volt	#14 AWG (2.5 mm ²)	#12 AWG (4 mm ²)	#10 AWG (6 mm ²)
24 Volt	#16 AWG (1.5 mm ²)	#14 AWG (2.5 mm ²)	#12 AWG (4 mm ²)

WARNING



Fire hazard. Wiring must comply with applicable electrical standards and include a properly sized fuse or circuit breaker. Improper wiring can cause a fire resulting in injury or death.

If you are not familiar with applicable electrical standards, have the unit installed by a qualified electrician.

After installation, check the voltage at the pump motor. Voltage should be checked when pump is operating. Full voltage must be available at the pump motor at all times.

OPERATION

1. Check level of water in tank.
2. Open all faucets hot and cold.
3. Switch on power to pump and wait for hot water tank and water lines to fill.
4. Close each faucet as flow becomes steady and free of air (close cold water faucet first). Pump should shut off soon after closing last faucet.
5. Pump is now ready for automatic operations. It will start when faucet is opened and stop when faucet is closed.
6. If pump will be inoperative for a considerable length of time, turn off circuit to pump and bleed system by opening faucet.

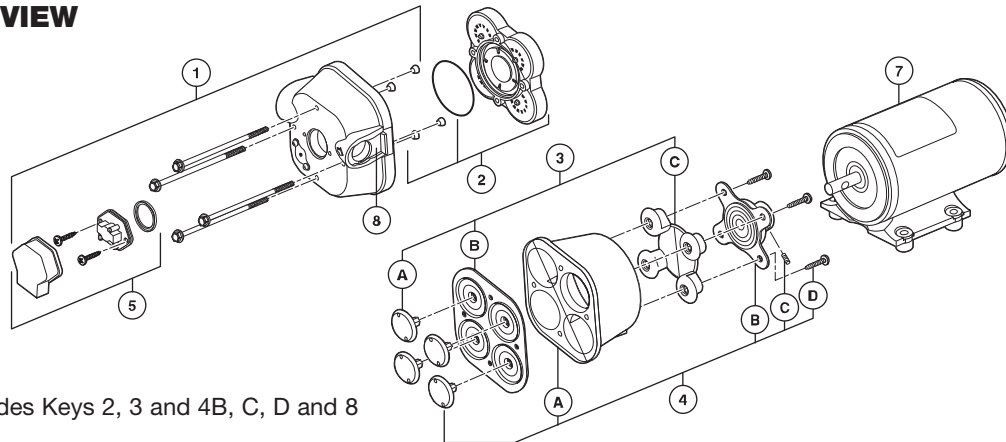
CAUTION

Motor case will get hot. Prolonged contact during operation may cause a burn.



WARNING: DISCONNECT POWER TO PUMP AND OPEN VALVE TO RELIEVE WATER PRESSURE PRIOR TO SERVICING PUMP

EXPLODED VIEW



* Service kit includes Keys 2, 3 and 4B, C, D and 8

KEY	DESCRIPTION	QTY	31595-SERIES	31600-SERIES	31620-SERIES	31630-SERIES
1	Upper Housing	XXXXX-0092	1	18910-4040	18910-4040	18910-4040
		XXXXX-0094	1	18910-4040	18910-4040	18910-4040
		XXXXX-0292	1	18910-4025	18910-4025	18910-4025
		XXXXX-0294	1	18910-4025	18910-4025	18910-4025
		XXXXX-0294	1	18910-4025	18910-4025	18910-4025
2	Valve Kit		1	18911-7030	18911-7030	18911-7030
3	Diaphragm Kit		1	18912-3040	18912-3040	18912-3040
4	Lower Housing Kit		1	18915-9000	18915-9002	18915-9002
5	Pressure Switch	XXXXX-0092	1	18916-0040	18916-0040	18916-0040
		XXXXX-0094	1	18916-0040	18916-0040	18916-0040
		XXXXX-0292	1	18916-0025	18916-0025	18916-0025
		XXXXX-0294	1	18916-0025	18916-0025	18916-0025
		XXXXX-0294	1	18916-0025	18916-0025	18916-0025
*6	Service Kit		1	18920-9042	18920-9043	18920-9043
7	Motor Kit – 12V EMC COMP		1	18919-0134	18919-0131	18919-0133
		24V EMC COMP	1	18919-1055	18919-1052	N/A
8	Slide Clips		1	30648-1000	30648-1000	30648-1000
9	Pumphead Assy.	XXXXX-0092	1	18914-6240	18914-6340	18914-6340
		XXXXX-0094	1	18914-6240	18914-6340	18914-6340
		XXXXX-0292	1	18914-6225	18914-6325	18914-6325
		XXXXX-0294	1	18914-6225	18914-6325	18914-6325
		XXXXX-0294	1	18914-6225	18914-6325	18914-6325

DISASSEMBLE

Pressure Switch (5)

1. Disconnect power to pump and open a faucet or valve to relieve system pressure.
2. Remove Rubber Boot, then remove the two visible Pressure Switch Screws located on each side of the Pressure Switch (5).

Upper Housing (1)

3. Slide Port Clip (8) back and unplug from Tank Plumbing.
4. Loosen but DO NOT remove the four Pump Head Screws and carefully remove Upper Housing Assembly (1).
5. Remove Check Valve (2) and inspect for debris.

Check Valve Assembly (2) Follow Steps 1, 3 & 4

6. Inspect Check Valve (2) and O-Ring

Lower Housing (4) Follow Step 1, 3 & 4

7. Remove Rubber Plugs on housing (4-A) to access Allen Screw.
8. Rotate Lower Housing (4), so access notch is aligned with Cam Bearing Set Screw (4-C), loosen set screw with a 1/8" Allen Wrench and slide pump head off motor shaft.

Diaphragm (3-B)

9. Loosen four cam piston screws with Phillips head screw driver and pull apart cam (4-B) from Inner Pistons (3-A). (Both pistons (3-A & C) should be replaced when a new Diaphragm (3-B) is installed.)

Motor (7) Follow steps 1, 3, 4, 7, & 8

REASSEMBLE

Diaphragm (3-B)

1. Insert Outer Pistons (3-C) into Lower Housing (4-A) by bending pistons at center fold.
2. Placing the Diaphragm (3-B) (flatter side of Diaphragm facing the motor) on the Lower housing (4-A). Press each Inner Piston (3-A) through the Diaphragm and Lower Housing (4A) into Outer Piston (3-C). Hex stem of Inner Pistons (3-A) must be aligned into hex holes in Outer Pistons (3-C). Tighten cam piston screws partially, center piston in diaphragm, and tighten screws securely (18 in. lbs. torque). Also, the Outer Pistons (3-C) must be aligned with alignment slots on Cam Assembly (4-B) making sure screw holes align in cam assembly, otherwise diaphragm will leak.

Cam Bearing (4-B)

3. Place Cam Bearing (4-B) over Inner Pistons (3-C) and tighten down with four Phillips Head Screws. (18 in. lbs. torque)

Lower Housing (4) to Motor (7)

- Coat motor shaft with grease prior to installing Cam Bearing (4-B).
4. When installing the Lower Housing (4), rotate access notch to align with Cam Bearing Set Screw (4-C).
5. Attach Cam Bearing (4-B) to motor shaft indentation with Cam Bearing Set Screw (4-C). (35 in. lbs. torque)
6. Reinsert new Notch Plugs.

Check Valve (2)

7. Place Ferrules (Rubber Cones) in the Upper Housing (1) coned side first.
8. Properly seat O-Ring in Check Valve (2) and insert Check Valve (2) into the Upper Housing (1).

Upper Housing (1)

9. Place Upper Housing (1) on top of the Lower Housing (4-A) and tighten Hex Bolts (30 in. lbs. torque) through the Upper Housing (1) to the Motor.

TROUBLESHOOTING

PULSATING FLOW – PUMP CYCLES ON AND OFF

- Restricted pump delivery. Check discharge lines, fittings and valves for undersizing or clogging. Clean screens in faucets. Some filters or purifiers are highly restrictive. Filters/purifiers with high pressure drop may require a separate line and the installation of an accumulator tank in the system.

FAILURE TO PRIME – MOTOR OPERATES, BUT NO PUMP DISCHARGE

- Restricted intake or discharge line.
- Air leak in intake in line.
- Punctured pump diaphragm (water leak).
- Debris under flapper valves.
- Crack in pump housing.

MOTOR FAILS TO TURN ON

- Loose wiring connection.
- Pump circuit has no power.
- Blown fuse/Thermal Protector tripped (wait 30 min.).
- Pressure switch failed.
- Defective motor.

⚠ CAUTION PAR-MAX pumps have thermal overload protected motors. The motor will automatically shut off as temperature rises due to an overload condition. If the motor shuts off in this manner, close all nozzles, faucets or valves. After a cooling off period, the pump will automatically re-start.

WINTERIZING YOUR WATER SYSTEM

To winterize, it is not necessary to drain the water from the entire water system. Blowing into the lines to remove the water from your water system is not satisfactory due to the check valve mechanism built into the pump.

Follow these steps to remove all water from your water system:

1. Drain water by opening tank drain, or open a fixture to allow pump to operate until tank is dry.

⚠ DANGER DO NOT USE AUTOMOTIVE TYPE ANTI-FREEZE. IT IS POISONOUS. USE OF THIS TYPE ANTI-FREEZE WILL CAUSE SERIOUS INTERNAL INJURY OR DEATH.

PUMP FAILS TO TURN OFF AFTER ALL FIXTURES ARE CLOSED

- Empty water tank.
- Punctured pump diaphragm (water leak).
- Discharge line leak.
- Defective pressure switch.
- Insufficient voltage to pump.
- Debris under flapper valves.

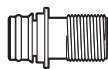
LOW FLOW AND PRESSURE

- Air leak at pump intake.
- Accumulation of debris inside pump and plumbing.
- Worn pump bearing (excessive noise).
- Punctured pump diaphragm (water leak).
- Defective motor.

2. Open the lowest outlet in water system to drain lines.
3. To remove any remaining water (about a cup), remove outlet hose on pump and activate pump. To blow out lines, attach air nozzle where outlet hose was removed. Make sure all fixtures are open before starting.
4. Your water system is now winterized. Don't forget to reattach the outlet hose to pump and close all fixtures.

ACCESSORIES

SNAP-IN PORT SYSTEM



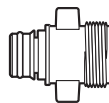
30649-1000
30649-1001
SNAP-IN PORT x
1/2" MALE QEST.
STRAIGHT



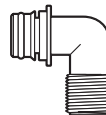
30654-1000
30654-1001
SNAP-IN PORT x
1/2" HOSE BARB
STRAIGHT



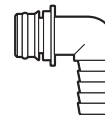
30653-1000
30653-1001
SNAP-IN PORT x
3/4" HOSE BARB
STRAIGHT



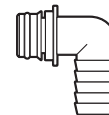
30650-1000
30650-1001
SNAP-IN PORT x
GARDEN HOSE
STRAIGHT



30655-1000
30655-1001
SNAP-IN PORT x
1/2" MALE QEST.
90° ELBOW



30651-1000
30651-1001
SNAP-IN PORT x
1/2" HOSE BARB
90° ELBOW



30642-1000
30642-1001
SNAP-IN PORT x
3/4" HOSE BARB
90° ELBOW

Jabsco



ITT Industries
Engineered for life

THE PRODUCTS DESCRIBED HEREIN ARE SUBJECT TO THE JABSCO ONE YEAR LIMITED WARRANTY, WHICH IS AVAILABLE FOR YOUR INSPECTION UPON REQUEST.

U.S.A.
Jabsco
20 Icon
Foothill Ranch, CA 92610-3000
Tel: 949.609.5106
Fax: 949.859.1254

UNITED KINGDOM
Jabsco
Bingley Road, Hoddesdon
Hertfordshire EN11 0BU
Tel: +44 (0) 1992 450145
Fax: +44 (0) 1992 467132

CANADA
Fluid Products Canada
55 Royal Road
Guelph, Ontario N1H 1T1
Tel: (519) 821.1900
Fax: (519) 821.2569

JAPAN
NHK Jabsco Company Ltd.
3-21-10, Shin-Yokohama
Kohoku-Ku, Yokohama, 222
Tel: 045.475.8906
Fax: 045.475.8908

GERMANY
Jabsco GmbH
Oststrasse 28
22840 Norderstedt
Tel: +49-40-53 53 73 -0
Fax: +49-40-53 53 73 -11